



## Eine Ausbildung für den Traumberuf

Seite 2-3



**RENAULT**  
Passion for life

# Entdecken Sie den neuen Renault **CAPTUR**

Am 23. September ist Renault Tag

Jetzt Probe fahren!



Renault Captur: Gesamtverbrauch kombiniert (l/100 km): 5,6–3,6; CO<sub>2</sub>-Emissionen kombiniert (g/km): 127–95 (Werte nach Messverfahren VO [EG] 715/2007).

Besuchen Sie uns im Autohaus. Wir freuen uns auf Sie.

**Renault Autohaus** **GMBH**  
**SPERLICH**

AUTOHAUS SPERLICH GMBH  
Renault Vertragspartner • Werkstr. 205 • 19061 Schwerin  
Tel. 0385-616203

## Sie sind herzlich eingeladen!

Am Samstag, den 23. September 2017 ab 10 Uhr im Autohaus Sperlich

- Vorstellung des neuen Renault CAPTUR
- Probefahrten
- attraktive Sonderpreise auf alle verfügbaren Neu- und Gebrauchtfahrzeuge

Freuen Sie sich auf gute Unterhaltung und ein kleines Willkommensgeschenk!



**RENAULT**  
**PRO+**

Die Renault Business-Wochen:

# Wir bringen Ihr Geschäft in Fahrt!



Renault Kangoo Rapid Compact Basis ENERGY  
dCi 75

ab **10.490,- €** netto\*

Renault Traffic Basis L1H1 2,7t dCi 95

ab **16.490,- €** netto\*

Renault Master Kastenwagen Einzelkabine  
(Frontantrieb) Ecoline L1H1 2,8t dCi 110

ab **16.290,- €** netto\*

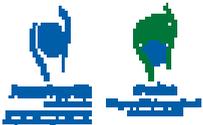
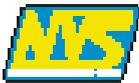
Besuchen Sie uns im Autohaus. Wir freuen uns auf Sie.

**Renault Autohaus** **GMBH**  
**SPERLICH**

AUTOHAUS SPERLICH GMBH

Renault Vertragspartner • Werkstr. 205 • 19061 Schwerin • Tel. 0385-616203

\*Barpreis netto ohne gesetzl. USt. Ein Angebot für Gewerbetreibende. Abb. zeigt Renault Kangoo Rapid Extra, Renault Traffic Komfort L1H1, Renault Master Kastenwagen, jeweils mit Sonderausstattung.



Margitta Schumann und Guido Müller  
Vorstand Schweriner Wohnungsbaugenossenschaft eG

### Liebe Leserinnen und Leser,

sind Sie auch der Meinung, dass dieser Sommer seinem Namen bisher wenig Ehre gemacht hat? Deshalb ist es schön zu hören, dass auch bei dem regnerischen Wetter die vielen kulturellen Veranstaltungen in Schwerin, allem voran die Schlossfestspiele, so erfolgreich zu Ende gingen. Das ist gut für uns Schweriner und unsere Gäste.

Auch wir möchten zum Ende des Sommers einen kleinen Höhepunkt schaffen. Am 9. September heißt es ab 14 Uhr: Hereinspaziert in die Schweriner Höfe! Die Schweriner Wohnungsbaugenossenschaft wird 60 Jahre alt – das muss gefeiert werden. Nähere Informationen finden Sie auf Seite 11.

Dass Schwerin immer schöner wird, dazu haben auch wir mit unseren Neubau- und Modernisierungsprojekten beigetragen. Derzeit entsteht am ehemaligen Geschäftssitz in der Weststadt ein wirklich sehenswertes Stadtquartier mit 60 Wohnungen. Aber nicht nur das Neubauen oder Umbauen bestimmt unsere Arbeit. Einen hohen Stellenwert hat das soziale Engagement in der SWG. Der neu geschaffene Nachbarschaftstreff in der Weststadt in der Lessingstraße 26 a ist dafür ein sichtbares und erlebbares Beispiel.

Das Titelthema dieser *hauspost* widmet sich den verschiedenen Ausbildungsmöglichkeiten in Schwerin. Der September ist auch bei uns der Monat, in dem die Ausbildung zu Immobilienkaufleuten beginnt. In diesem Jahr sind es eine junge Frau und ein junger Mann, denen wir damit eine interessante berufliche Perspektive ermöglichen wollen.

Ihnen allen wünschen wir für die restlichen Sommertage viel Sonne und immer gute Laune.

Herzliche Grüße

*Margitta Schumann*

Margitta Schumann

*Guido Müller*

Guido Müller

EDITORIAL



### Jubiläums-Gewinnspiel: Viele Preise im September

Jeden Monat im *hauspost*-Jubiläumsjahr 2017 verschenken wir gemeinsam mit dem toom-Baumarkt tolle Preise an unsere Leser. Im September wollen Redakteurin Marie-Luisa Lembcke und Baumarktleiter Udo Sill (Foto) dem Sommer eine letzte Chance geben und verlosen zwei rauchfreie Tischgrills von LotusGrills inklusive einem Paket Holzkohle, Grillanzünder und Grillzange im Gesamtwert von 377 Euro. Als weitere Preise winken 3x2 Freikarten für die PyroGames, sowie 3 Reiseführer „Seenland Mecklenburg-Vorpommern“. Die Gewinnspielfrage lautet: **Wie wird ein Handwerker genannt, der Holz verarbeitet?** Senden Sie uns die richtige Antwort mit Ihrem Namen und Ihrer Telefonnummer **bis zum 11. September** an die *hauspost*-Redaktion in der Stadionstraße 1, 19061 Schwerin. Einen Hinweis liefert wieder das Lösungswort des Kreuzworträtsels. Wir wünschen viel Glück!

## Checkliste für Bewerbung

### Das muss:

- Bewerbungsanschreiben
- Lebenslauf mit Foto
- Ausbildungszeugnisse (Schule, vorhandene Ausbildung und/oder Weiterbildung)
- Arbeitszeugnisse (falls vorhanden, z.B. zu Praktika)

### Das kann:

- Deckblatt
- Nachweise über Fortbildungen (nur, wenn sie für die Ausbildungsstelle relevant sind)
- Arbeitsproben
- Kopie des Führerscheins, wenn sie verlangt wird

### Darauf ist zu achten:

- Rechtschreibfehler vermeiden
- Direkte Anrede wie „Sie“ und „Ihre“ im Anschreiben groß schreiben
- Namen von Ansprechpartnern und Firma richtig schreiben
- Tippfehler, Flecken, Eselsohren dürfen nicht sein
- Seiten nicht doppelt bedrucken
- Alle genannten Anlagen müssen vorhanden sein
- Anschreiben und Lebenslauf unbedingt unterschreiben
- Aktuelles Datum nicht vergessen

### Aufbau einer Bewerbung

Eine vollständige Bewerbungsmappe besteht aus dem Anschreiben, das lose aufliegen sollte.

Eingeheftet werden in folgender Reihenfolge:

- Deckblatt (falls vorhanden)
- unterschriebener Lebenslauf
- Zeugnisse (Gegebenfalls gefolgt von Referenzen, Zertifikaten, Arbeitsproben)



am 1. September 2017  
auf TV: SCHWERIN

# Den richtigen Beruf finden

## Berufsberaterin Viola Beier unterstützt auf dem Weg von der Schule in die Ausbildung

**Schwerin • Viola Beier ist Berufsberaterin der Agentur für Arbeit in Schwerin. Zusammen mit vier Kollegen berät sie Schüler und Schulabgänger auf dem Weg ins Berufsleben. Mit individuellen Sprechstunden und verschiedenen Berufsorientierungsmaßnahmen hilft sie bei der Berufsentscheidung.**

Viola Beier ist an vier Schulen in Schwerin als Berufsberaterin tätig. Dort betreut sie Schüler von der 7. bis zur 10. Klasse und steht ihnen bei der Ausbildungswahl zur Seite. „Da viele Ausbildungsstellen bereits ein Jahr im Voraus ausgeschrieben werden, ist es wichtig, bereits frühzeitig mit der Berufsberatung zu beginnen“, so Viola Beier. Das Angebot umfasst mehrere außerschulische Berufsorientierungsmaßnahmen ab der 7. Klasse. Dazu gehört beispielsweise der Berufswahlparcours, bei dem die Schüler ihre eigenen Stärken auf spielerische Weise entdecken

können. An unterschiedlichen Stationen lösen sie handlungsorientierte Aufgaben. Je nach Wahl und Erfüllungsgrad werden diese mit sogenannten Stärkepunkten belohnt. Anhand der Punkte können die Schüler dann erfahren, welche Berufe zu ihren Stärken passen. Weitere Angebote sind zusätzliche Betriebspraktika, um Branchen mit einer hohen Zahl unbesetzter Ausbildungsplätze attraktiv zu machen oder sogenannte Zukunftswerkstätten, in denen die Schüler lernen, Bewerbungen zu verfassen und sich richtig bei einem potenziellen Arbeitgeber vorzustellen. In den Sommerferien gibt es spezielle Berufsorientierungscamps, die von einzelnen Schülern genutzt werden, um herauszufinden, welcher Beruf oder welche Ausbildung zu ihnen passt. In die Angebote der Berufsberatung werden Schüler, Lehrer und Eltern gleichermaßen einbezogen.

Eltern sind für Viola Beier wichtiger Partner bei der Berufswahl ihrer Kinder. „Als Berater können sie ihren Kindern zur Seite stehen und eigene Erfahrungen teilen. Dafür ist es wichtig, dass auch sie mit in die Berufsorientierung eingespannt werden“, erklärt Viola Beier. Außerdem betont sie, dass es wichtig sei, sich frühzeitig über die eigene berufliche Orientierung Gedanken zu machen. „Deshalb sprechen wir bereits mit Schülern der 7. Klasse über das Thema Ausbildung und Beruf“, so die Berufsberaterin. Das Modell der Berufsorientierung ist keine Neuheit im deutschen Bildungssystem. Schon in den 1920er-Jahren gab es die ersten Berufsberatungsstellen. Auch in der DDR war die frühzeitige berufliche Orientierung wichtiger Bestandteil des Schulsystems. Dabei dienten spezielle Unterrichtsfächer wie „Produktive Arbeit“ dazu, individuelle Berufswünsche an den gesellschaftlichen Bedarf anzupassen. Heute ist es den Jugendlichen selbst überlassen, welchen Ausbildungsweg sie wählen. „Deshalb ist es wichtig, dies nicht dem Zufall zu überlassen“, sagt Viola Beier. „Eine frühzeitige Aufklärung über die eigenen Berufsperspektiven kann so auch vor möglichen Fehlentscheidungen schützen“, erklärt sie weiter. In Mecklenburg-Vorpommern wird derzeit an einem Modell gearbeitet, um die Berufsorientierung an Schulen zu optimieren und Schüler noch besser zu unterstützen. Die „Integrierte Berufsorientierung“ soll dabei den Übergang von der Schule in den Beruf erleichtern und bereits bestehende und neue Angebote der Berufsfindung besser aufeinander abstimmen.

Inga Behnen



Beim Berufsorientierungscamp „Active-Summer“ lernen, welcher Beruf oder welche Ausbildung zu ihnen passt.

Fotos: maxpress

## Mindestens eine gute Tat am Tag

### Aufstiegschancen in der Pflege

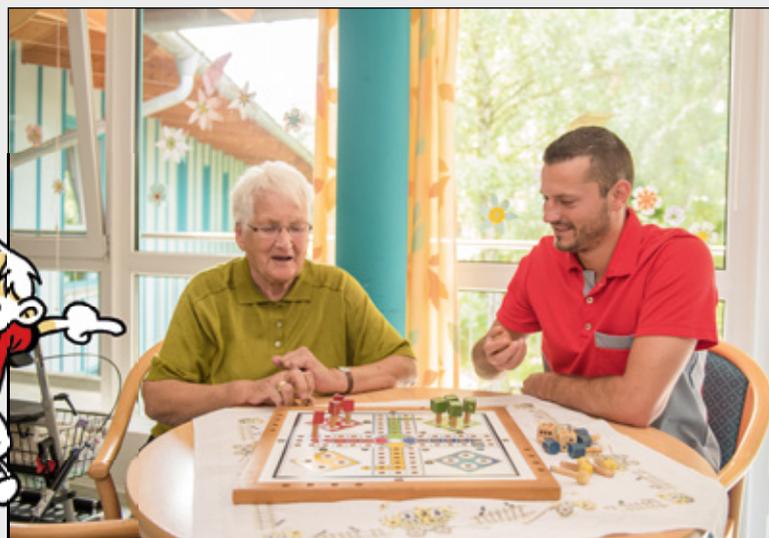
**Schwerin •** Dass Pflegeberufe ihren Ruf als Frauenjobs weghaben, kann David Grosser (Foto: rechts) nicht nachvollziehen. Er ist seit 2008 im Seniorenhaus Schelfwerder als Pflegehilfskraft angestellt und liebt das, was er tut. „Im Vorbereitungsjahr der Schule habe ich hier ein zweiwöchiges Praktikum absolviert. Von da an wusste ich, welche Ausbildung ich machen möchte“, so der 28-Jährige. Es ist ein Job, bei dem Hilfe und Unterstützung im Mittelpunkt stehen. Älteren Menschen wird im Alltag unter die Arme gegriffen, aber auch innerhalb des 17-köpfigen Teams sind

die Mitarbeiter füreinander da – nicht nur, wenn es um das Tauschen der Schichten geht. David Grosser ist einer von drei Männern im Team.

„Jeder Tag ist anders. Die Grundpflege der Senioren gehört genauso dazu, wie die soziale Betreuung“, sagt er. Es ist ein Beruf für die Zukunft und er ist nie alleine. Aufgaben mit moderner Technik und körperlichen Anstrengungen gehören ebenfalls zu seiner

Arbeit. Neben 30 Tagen Urlaub im Jahr und guter Bezahlung nach der Vergütungsordnung, hat David die Möglichkeit, sich immer weiterzuentwickeln.

Momentan macht er eine zweijährige Ausbildung zur Pflegefachkraft bei der AWO. Danach kann der motivierte junge Mann Praxisanleiter für die Auszubildenden werden und später zum Wohnbereichsleiter oder Pflegedienstleiter aufsteigen. *jb*



## Mein Job für die Zukunft: Ausbildung

**Schwerin** • Die Zahl der Abiturienten steigt und damit sinkt die Nachfrage nach klassischen Berufsausbildungen in Mecklenburg-Vorpommern weiter. Laut Bundesagentur für Statistik kamen im vergangenen Jahr auf die rund 3.400 Berufsausbildungsstellen in Schwerin lediglich 2.700 Bewerber. Der Fachkräftemangel vor allem in Traditionsberufen ist hoch. Noch immer scheint es „vorgeschrieben“ zu sein, nach dem Erhalt der Hochschulreife studieren zu müssen. Dass dies aber nicht für jeden jungen Erwachsenen der richtige Weg ist, untermauern auch hier Statistiken: rund 30 Prozent aller Bachelorstudierenden in Deutschland brechen

## Fachkräfte sind sehr begehrt

Viele Möglichkeiten für den geeigneten Weg zum Traumberuf

ihr Studium ab. Womöglich ist für viele Jugendliche eine klassische Ausbildung der geeignetere Weg, um beruflich Fuß zu fassen. David Grosser, gelernte Pflegehilfskraft, und Hede Weit, auszubildende Bautischlerin, beweisen, dass dieser Weg für sie genau der richtige war – anspruchsvoll und mit viel Praxiserfahrung. Ab wann sollten sich angehende Schulabsolventen also Gedanken um ihre berufliche Zukunft machen und bei wem liegt die Verantwortung? Hier gibt es unterschiedliche Auffassungen: Die einen sagen, in der 10. Klasse ist der richtige Zeitpunkt, die anderen meinen, bereits in der 7. Klasse. Die Schulen müssten mehr unternehmen,

sagen die einen – die Berufsorientierung sei vor allem Aufgabe der Eltern, sagen die anderen.

Für alle, die sich mit Ausbildungsmöglichkeiten in Schwerin frühzeitig auseinandersetzen wollen, denen soll die September-Ausgabe der *hauspost* eine nützliche Hilfestellung rund um dieses wichtige Thema bieten. Auf den nachfolgenden Seiten finden sich Ausbildungsangebote für den Start im September 2018. Wer noch nicht sicher ist, wo die Reise beruflich hingehen soll, kann sich auf dem **SVZ-Lehrstellentag am 23. September** sowie auf der **Jobmesse am 28. September** informieren. *ml*

Liebe Leserinnen und Leser,

„Junge, lern erst mal einen anständigen Beruf!“ Auch ich musste mir nach meinem bescheidenen 10. Klasse-Zeugnis diese Aufforderung gefallen lassen und griff zu. Ging bei meinem Onkel in die Lehre und lernte bei ihm die Kunst, kleine Brötchen und lange Brote zu backen. Kreierte Sahnestücke und durfte auch bunte Marzipanfiguren formen, die dann auf den Hochzeitstorten begeisterten. Das hieß für mich, früh aufstehen, Mittags schlafen gehen und am Abend den Sauerteig vorbereiten. Ich lernte zu arbeiten. Hart zu arbeiten und verdiente mir den Respekt meiner Backstubenkollegen. So wie ich Respekt vor dem Handwerksberuf bekam. Auch wenn es nicht mein Traumberuf war, ich nahm diese Chance an, lernte viel und fand später meine Orientierung für das Berufsleben – im Kulturbereich! Veranstaltungen mit Musikern oder Schriftstellern gehörten genauso dazu wie die Erarbeitung von Konzepten und Vorlagen. Also kam es zum nächsten Schritt: Fachhochschulreife, dann Studium, Kulturredakteur. Stufe für Stufe kam ich meiner Idee vom besten Job der Welt näher. Von den Erfahrungen aus meiner ersten Ausbildung zehre ich heute noch.

Zitiere immer noch gern die Sprüche meines alten Meisters. Ich kann in meinem heutigen Beruf Handwerker verstehen, wenn ich über sie schreibe. Ich kann mir die körperliche Herausforderung für einen Job spürbar machen. Eine gute Ausbildung ist Grundlage für eine starke Basis im Berufsleben. Das müssen wir unseren Schulabgängern mit und ohne Abitur klarmachen. Ihren Weg werden sie dann schon gehen. Machen wir ihnen Mut für die Zukunft und neugierig auf eine Ausbildung!  
*Herzlichst, Ihr  
Holger Herrmann*



## Hede träumt von einer Walz um die Welt

Tischlerin mit Perspektiven

**Schwerin** • Japanische Handwerkskunst und schwedisches Design faszinieren Hede Weit. Sie hat schon immer gern mit den Händen gearbeitet. Deshalb macht sie eine Ausbildung zur Bautischlerin bei der Schelfbauhütte, einem ökologisch orientierten Baubetrieb. „Ich finde es hier super“, sagt die 20-Jährige. Weil ihr das Handwerk allein aber zu wenig ist, studiert sie parallel Handwerksmanagement an der Fachhochschule des Mittelstandes (FHM) in Schwerin. Ihr Traum ist es, eines Tages Handwerker in anderen Ländern zu besuchen und deren Handwerkskunst kennenzulernen. Wie die ihres Verwandten, der in Schweden nach alter Wikingerart Spanschachteln fertigt.

Für die Ausbildungskombination ist sie aber erst einmal nach Mecklenburg-Vorpommern zurückgekommen. Vorher war die gebürtige Greifswalderin auf einem Internat in Sachsen-Anhalt und machte ihr Abitur. Währenddessen lernte sie dort Handwerker kennen, die auf der Walz nahe des Internats Halt gemacht hatten. Handwerker auf Wanderschaft sein – das gefiel Hede, das wollte sie auch. „Also ging ich erst einmal zurück in den Norden, in eine neue Stadt“, sagt sie. Die Schelfbauhütte überzeugte sie – Schwerin sowieso. „Viele verstanden nicht, warum ich nicht an einer Uni studieren ging. Ich wollte nicht mehr nur mit dem Kopf, sondern auch mit den Händen arbeiten“, erzählt Hede. Und wie ist das Ausbildungs- und Studentenleben so in Schwerin? Die Ausbildung sei super, aber auch wenn Schwerin sonst wirklich viel zu bieten habe, das Studentenleben, so wie sie es aus der Uni-Stadt Greifswald kenne, fehle ihr. Also drehe sich ihr Leben momentan hauptsächlich um ihre Ausbildung. „Das Tischlern bereichert mich. Der Betrieb ist un-



Hobeln, eine Nut sägen oder Holz mit Zapfen verbinden – vor allem das traditionelle Tischlerhandwerk fasziniert Hede Weit  
Fotos: maxpress

glaublich vielfältig“, so Hede. „Ich sammle hier jede Menge Praxis-Erfahrung. Wie ein Haus gebaut oder saniert wird – von den ersten Plänen bis zur Fertigstellung. Und wie die einzelnen Gewerke ineinandergreifen.“ So konnte Hede schon Malern, Trockenbauern und Zimmerern über die Schultern schauen. Inzwischen liegt das erste Lehrjahr hinter ihr. Ist Tischlern ein typischer Männerberuf? „Ein bisschen“, sagt sie. „Man muss körperlich schon einiges aushalten. Aber in der Berufsschulklasse gibt es auch zwei andere Mädchen.“ Als Bautischler muss Hede Lasten tragen. Was ihr gleich zu Beginn eine Sehenscheidenentzündung einbrachte. Außerdem ist sie jedem Wetter ausgesetzt – Sonne, Regen, Hitze, Kälte. „Und ich habe viel

mit Chemikalien zu tun“, so die Schwerinerin. „Aber Tischlern macht mich glücklich.“ Vor allem das traditionelle Handwerk fasziniert sie, auch wenn Hede sich im ersten Lehrjahr erst mit den Grundlagen vertraut machen musste. Das bedeutet auch mehrere Tage hintereinander zu Schleifen. Aber sie durfte auch schon beim Bau eines Schrankes für die Werkstatt mit Hand anlegen. „Die Ausbildung ist toll. Ich hoffe, dass ich übernommen werde“, sagt Hede Weit. „Ich habe noch so viel zu lernen. Aber langfristig zieht es mich auf die Walz in die Welt hinaus, zu anderen Handwerkern. Ich möchte sehen, ob die japanischen Handwerker wirklich Pinsel statt Bleistifte und ihre eigenen Hände statt einer Werkbank verwenden.“ *jf*





## Informationen zur Bundestagswahl am 14. September

**Schwerin • Rund 77.000 Schweriner sind gefragt. Am 24. September wird der 19. Deutsche Bundestag gewählt. Und jede Stimme zählt. Warum ist das so? Wie werden die Stimmen ausgezählt? Und was machen eigentlich die Wahlhelfer? Das erklärt der stellvertretende Kreiswahlleiter Steffen Liebknecht (Foto).**



**hauspost:** Warum ist meine Stimme als Schweriner bei der Bundestagswahl 2017 so wichtig?

**Steffen Liebknecht:** Wählen ist nach wie vor einer der wichtigsten Bestandteile der Demokratie. Jede Schwerinerin und jeder Schweriner entscheidet mit ihrer/seiner Stimme darüber, wer sie und somit ihre Meinung im Bundestag in den nächsten vier Jahren vertritt.

**hauspost:** Sind die Wahllokale eigentlich alle barrierefrei?

**Steffen Liebknecht:** Die Wahlbehörde Schwerin ist zu jeder Wahl bemüht, alle Wahlräume als barrierefrei zu deklarieren. Leider gibt es dieses Jahr vereinzelt Wahlräume, die nicht barrierefrei zu erreichen sind. Wählerinnen und Wähler mit Behinderung haben allerdings die Möglichkeit, einen Wahlschein zu beantragen, mit welchem man in einem beliebigen Wahllokal in Schwerin wählen kann.

**hauspost:** Und nach der Wahl: Werden die Stimmen alle per Hand ausgezählt?

**Steffen Liebknecht:** Ja. Die Wahlvorstände in den Wahlbezirken ermitteln direkt im Anschluss an die Wahlhandlung das Wahlergebnis. Wie genau die Stimmen auszuzählen sind, ist klar im Gesetz geregelt.

**hauspost:** Wer passt bei der Auszählung auf, dass alles korrekt abläuft und niemand schummelt?

**Steffen Liebknecht:** Alle Wahlhelfer werden vor der Wahl auf ihre Verpflichtung zur unparteiischen Wahrnehmung ihres Amtes und zur Verschwiegenheit über die ihnen bei ihrer amtlichen Tätigkeit bekannt gewordenen Angelegenheiten hingewiesen. Wie die gesamte Wahlhandlung (8 bis 18 Uhr) ist auch die Ergebnismittlung öffentlich.

**hauspost:** Wie viele Schweriner dürfen wählen?

**Steffen Liebknecht:** Dieses Jahr sind (Stand 18.07.2017) rund 77.000 Schweriner Bürgerinnen und Bürger wahlberechtigt.

**hauspost:** Wie viele haben bei der letzten Bundestagswahl gewählt?

**Steffen Liebknecht:** Bei der letzten Bundestagswahl haben knapp 53.000 Wählerinnen und Wähler ihre Stimme abgegeben. Dies ergab für Schwerin eine Wahlbeteiligung von 68,13 Prozent.

### Erststimme: Ergebnisse Bundestagswahl 2013

Bei der vorangegangenen Bundestagswahl im Jahr 2013 hat bei den Direktkandidaten in Schwerin Dietrich Monstadt (CDU) mit 34,48 Prozent die meisten Stimmen erhalten. Danach folgten Hans-Joachim Hacker (SPD) mit 26,43 Prozent, dicht gefolgt von Dr. Dietmar Bartsch (Die Linke) mit 24,95 Prozent aller Erststimmen. Auf den weiteren Plätzen kamen Frank Fiedler (Bündnis 90/Die Grünen) mit 4,48 Prozent, Udo Pastörs (NPD) mit 2,88 Prozent, Dr. Sabine Bank (Freie Wähler) mit 2,65 Prozent, Karsten Jagau (Piraten) mit 2,51 Prozent, Thomas Heldberg (FDP) mit 1,37 Prozent und die beiden Einzelbewerber Benno Falk mit 0,14 Prozent sowie Brigitte Ahlgrim mit 0,10 Prozent der Erststimmen.

### Zweitstimme: So ging es für die Parteien aus

Bei der Wahl nach Landeslisten konnte die CDU mit 36,67 Prozent die meisten Stimmen auf sich vereinen. Danach folgten: Die Linke 22,23 Prozent, SPD 21,98 Prozent, AfD 5,85 Prozent, Bündnis 90/Die Grünen 5,77 Prozent, FDP 2,11 Prozent, NPD 2,11 Prozent, Piraten 1,97 Prozent, Freie Wähler 1,02 Prozent, die Bürgerbewegung pro Deutschland 0,13 Prozent, MLPD 0,13 Prozent und REP 0,03 Prozent.

### Schwerin braucht noch Wahlhelfer

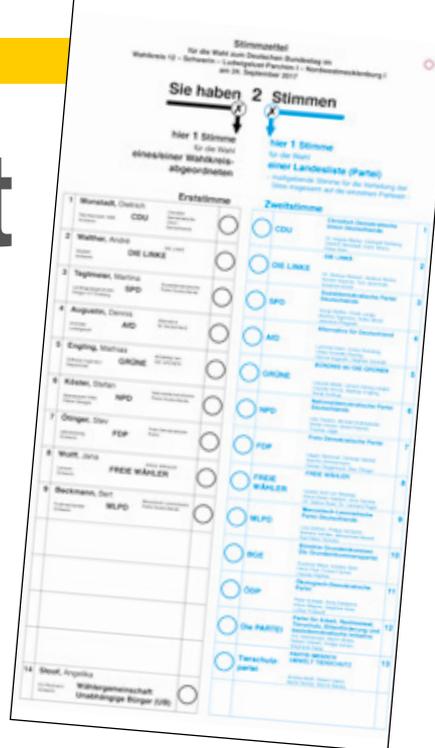
Die Landeshauptstadt sucht noch ehrenamtliche Wahlhelfer. Interessiert? Wer Lust hat, kann sich bei der Wahlbehörde melden. Wo und wie? Ganz einfach: Ansprechpartner sind Frau Schleiff (03 85) 545 17 47 und Herr Witte (0385) 545 17 45. Sie nehmen auch Anmeldungen per E-Mail entgegen: wahlhelfer@schwerin.de.

# Jetzt wählen gehen

**Schwerin • Zehn Kandidaten. Ein Kreuzchen. Während mit der Zweitstimme die Parteien gewählt werden, entscheidet der Wähler mit der ersten Stimme über den Parlamentseinzug einer bestimmten Person. Eines Direktkandidaten. Welcher Kandidat am 24. September die meisten Erststimmen auf sich vereinen kann, zieht direkt in den Bundestag ein. Aber wer steht eigentlich zur Wahl und für welchen Inhalt? Ein Kurzcheck.**

Im Wahlkreis 12, der Schwerin sowie die Landkreise Ludwigslust-Parchim und Nordwestmecklenburg umfasst, stehen folgende Direktkandidaten zur Wahl: Dietrich Monstadt (CDU), André Walther (Die Linke), Martina Tegtmeier (SPD), Dennis Augustin (AfD), Mathias Engling (Bündnis 90/Die Grünen), Stefan Köster (NPD), Stev Ötinger (FDP), Jana Wolff (Freie Wähler), Bert Beckmann (MLPD) und Angelika Stooß (Unabhängige Bürger).

Derzeit sitzt Dietrich Monstadt als Abgeordneter im Bundestag. Der Schweriner Rechtsanwalt sammelte bereits jede Menge Erfahrung auf dem Berliner Polit-Parquett und wirbt für seine Wiederwahl. Seine Themen: Die Stärkung der Wirtschaft, Unterstützung der Familien, bessere Bedingungen in der Altenpflege. „Wir brauchen auch weiterhin hohe Investitionen in Straßen, Schienen und die digitale Infrastruktur“, sagt er gegenüber der *hauspost*. „Dadurch entstehen die Arbeitsplätze von morgen: sicher und gut bezahlt.“ Auf Landesebene bewegt sich Martina Tegtmeier seit 2006 als SPD-Landtagsabgeordnete. Die Dragunerin möchte nun den Schritt von der Landes- in die Bundeshauptstadt wagen. Sie kämpft



u.a. für Erleichterungen für Familien und Alleinerziehende. André Walther lebt seit frühester Kindheit in Schwerin, studiert, arbeitet und engagiert sich kommunalpolitisch in der Stadtratsfraktion von Die Linke. Es muss einer nach Berlin „der auch mal was für die Jungen macht und dabei die Alten nicht vergisst“, wie er sagt. Generationengerechtigkeit ist sein Thema. Gegen Alters- und Kinderarmut will sich auch Angelika Stooß von den Unabhängigen Bürgern stark machen. Sie ist Vorsitzende des Behindertenbeirates in Schwerin. Ihre Herzenssache ist „eine gleichberechtigte Teilhabe am gesellschaftlichen Leben für Menschen mit und ohne Behinderung“. Auf langjährige politische Erfahrung in der Kommunalpolitik blickt auch Stev Ötinger von der FDP zurück. Einige seiner Themen: Digitalisierung, Breitbandausbau, Datenschutz, Bürgerrechte. Für Bündnis 90/Die Grünen steht Mathias Engling auf dem Stimmzettel. Der 29-Jährige ist Wirtschaftsinformatiker und trat bereits bei der zurückliegenden Landtagswahl als Direktkandidat an. Der Ludwigsluster Dennis Augustin tritt für die AfD an. Er arbeitet als Architekt. Die Schwerinerin Jana Wolff arbeitet als Lehrerin und geht für die Freien Wähler ins Rennen. Ebenfalls aus der Landeshauptstadt kommt der MLPD-Kandidat Bert Beckmann. *jf*



# Bauarbeiter bekamen bohrende Fragen

Seit Juli wird die AWO Kneipp-Kindertagesstätte Regenbogen modernisiert und umgebaut

Schwerin • Es ist Sommerpause in der Kneipp-Kita Regenbogen. Wo sonst 230 Kinder und Kleinkinder spielen, sind es in den großen Ferien nur 50 bis 60. Genau die finden es höchst spannend, wie die Bauarbeiter drinnen und draußen herumwerkeln. Am Ende sollen hier unter anderem zwei neue Kinder-Restaurants entstehen, in denen die Kleinen selbst kochen können – zum Beispiel mit Kräutern aus dem hauseigenen Garten.

„Gesunde Ernährung spielt in unserer Kneipp-Kita eine besondere Rolle, genauso wie Bewegung und dass sich die Kleinen auch mal zurückziehen können“, sagt Kita-Leiterin Doreen Nordhaus. Massagen, Yoga und Wasserspiele runden das Angebot für die Kinder im Alter zwischen drei Monaten und elf Jahren ab.

Das ganze Team achtet intensiv auf das seelische Wohlbefinden der Kinder. 19 Erzieher haben einen Abschluss als Gesundheitserzieher.

Jeder Bereich von der Krippe über die Kita bis zum Hort hat eine eigene Teamleiterin. „Gerade jetzt packt jeder mit an, damit alle Bereiche schnellstmöglich für die Kinder fertig werden“, sagt Petra Tesch. Die insgesamt 29 Mitarbeiter der Kita Regenbogen sind stolz, ein gutes Team zu sein. Auch mit dem Elternrat tauschen sie sich viel aus. Al-



René Fiolka, Doreen Nordhaus, Petra Tesch und Birgit Buch (v.l. hinten) und Kinder der Kita Regenbogen freuen sich schon auf viele neue Möglichkeiten im Haus Foto: maxpress

len geht es vor allem um eins: Dass es den Kindern gut geht. Da sind Äußerlichkeiten des 43 Jahre alten Gebäudes gar nicht so wichtig.

Dennoch war es in diesem Jahr an der Zeit, den kaputten Fahrstuhl rauszuschmeißen und eine neue Küche einzubauen, denn hier wird bald wieder frisch gekocht. Später wird die Teilsanierung dann nach und nach auch in den oberen Bereichen stattfinden.

Außerdem steht auf dem Plan, alte Fenster auszutauschen und dem Gebäude einen

neuen Anstrich mit einem großen bunten Regenbogen zu geben. „Zudem soll noch eine Wohlfühloase samt Sauna und Dusche entstehen, da freuen sich die Kinder schon drauf“, sagt Doreen Nordhaus. Sie und ihre Kollegen arbeiten weiterhin daran, dass ihr besonderes pädagogisches Konzept umgesetzt werden kann. Einen neuen Funktionsraum „Baustelle“ gibt es bereits. Viele bohrende Fragen dazu haben die Bauarbeiter den Kindern vor der Tür ja schon beantwortet. *Juliane Brettmann*

## QM-Zertifikat ist kein Ruhekiten

Qualitätsmanagement sorgt für ständige Verbesserung

Schwerin • Ob Azubi oder Führungskräfte – die circa 690 Mitarbeiter und Mitarbeiterinnen der AWO-Soziale Dienste gGmbH-Westmecklenburg Kreisverband Schwerin-Parchim müssen alle organisiert arbeiten können und wissen, was wie zu tun ist. Darum gibt es das Qualitätsmanagement. Jutta Trebes sorgt mit den Qualitätsbeauftragten der Einrichtungen dafür, dass jeder im Unternehmen die Normen der AWO kennt, Strukturen verinnerlichen kann, die Anforderungen kennt und weiß, wie Arbeitsabläufe funktionieren. Vom ersten Kundenkontakt bis zu einrichtungsinternen Zielen ist seit drei Jahren in einer Computer-Software alles schriftlich geregelt, was vorher teilweise in mehr als zehn Ordnern einer einzigen Einrichtung analog festgehalten wurde. Für die Bereiche wie Kita, Hilfen zur Erziehung (HzE), Pflege, Beratung und andere unterscheiden sich die Kriterien, aber alle Mitarbeiter haben Zugriff auf die digitalen Dokumente. „Dabei die Übersicht zu behalten, Ergebnisse und auch Fehler messbar zu machen, um sie schließlich auszuwerten und nach Lösungen für Verbesserungen zu suchen – all das geht nur durch struk-



Jutta Trebes Foto: maxpress

turiertes Arbeiten und eine funktionierende Kommunikation mit allen Mitarbeitern“, weiß Jutta Trebes. In diesem Jahr wurde eine Mitarbeiterbefragung durchgeführt. Besonders positiv bewerteten die Mitarbeiter ein gutes Arbeitsklima in ihren Teams. Wenn die Fragebögen vollständig ausgewertet sind, wird mit den Verantwortlichen beraten, welche Lösungen für die angesprochenen Themen und Hinweise machbar sind. Dann geht es an die Umsetzung. Ergebnisse und Erkenntnisse der Arbeit werden jährlich im Managementbericht zusammengefasst. Seit der Zertifizierung nach der Internationalen Norm DIN ISO 9001:2015 und den AWO-Normen im Jahr 2016 findet in der Organisation auch ein jährliches externes Überwachungsaudit durch die „DQS GmbH-Gesellschaft zur Zertifizierung von Managementsystemen“ statt. Laut aktuell vorliegendem Bericht der externen Prüfer wurde der AWO eine gute Arbeit und Entwicklung in allen Bereichen bescheinigt. „Darauf sind wir natürlich sehr stolz. Trotzdem wird es immer Punkte geben, die wir noch optimieren können und wollen“, so Jutta Trebes. Hinweise und Vorschläge sind immer willkommen und werden durch die Bereichs- oder Einrichtungsleitungen und Qualitätsbeauftragten zusammen mit den Mitarbeitern und Mitarbeiterinnen beraten und hinsichtlich möglicher Verbesserungen umgesetzt. *Juliane Brettmann*

**Mein Job für die Zukunft: Ausbildung**

Pflegefachkraft (w/m)

Zugangsvoraussetzungen: Mittlere Reife, Freude an der Arbeit mit älteren Menschen, Empathie, mentale Stärke und die Bereitschaft zur ständigen Weiterentwicklung. Wünschenswert ist ein vorab absolviertes Praktikum oder ein FSJ in der Pflege.

Ansprechpartnerin: Frau Sabrina Reis • Telefon: (0385) 20 810 29  
• Mail: [personal@awo-schwerin.de](mailto:personal@awo-schwerin.de)

## Ausbildung mit Aufstiegschancen

Schwerin • Derzeit beschäftigt die AWO-Soziale-Dienste gGmbH-Westmecklenburg 28 Auszubildende in der dreijährigen dualen Ausbildung zur Pflegefachkraft (m/w). Jedes Jahr werden zehn bis zwölf neue Auszubildende gesucht. Angeboten werden Ausbildungsplätze in stationären, teilstationären und ambulanten Einrichtungen. Als mitarbeiterorientierter Arbeitgeber stellt die AWO ihren Azubis erfahrene Praxisanleiter- und anleiterinnen an die Seite, die den jungen Menschen während der Ausbildung fachlich und persönlich mit Rat und Tat zur Seite stehen. Neben einer Vergütung in Anlehnung an den öffentlichen Dienst dürfen sich die Auszubildenden auf das jährlich stattfindende Azubitreffen, die Möglichkeit der Übernahme im Anschluss an die Ausbildung sowie umfangreiche Fortbildungs- und Aufstiegsmöglichkeiten freuen. *Stefanie Walden*

AWO - Soziale Dienste gGmbH - Westmecklenburg Kreisverband Schwerin-Parchim Justus-von-Liebig-Straße 29 19063 Schwerin Telefon (0385) 201 20 38 E-Mail [info@awo-schwerin.de](mailto:info@awo-schwerin.de) Internet [www.awo-schwerin.de](http://www.awo-schwerin.de)

Folgen Sie uns! [www.facebook.com/awo-schwerin](https://www.facebook.com/awo-schwerin)



Kinder- und Jugendnotdienst Tel. (0385) 7 44 03 63



JEDER HAT EIN RECHT AUF ARBEIT, DIE SPASS MACHT!

[www.komm-zur-awo.de](http://www.komm-zur-awo.de)

Kita Regenbogen Erich-Weinert-Straße 58 19059 Schwerin Telefon (0385) 710 62 8 Fax (0385) 760 71 56 E-Mail [kita-regenbogen@awo-schwerin.de](mailto:kita-regenbogen@awo-schwerin.de)

Frühe Hilfen Kieler Straße 31A 19057 Schwerin Telefon (0385) 440 00 29 6 Mobil (0173) 632 10 35 E-Mail [fruehe-hilfen@awo-schwerin.de](mailto:fruehe-hilfen@awo-schwerin.de)

Qualitätsmanagement Arsenalstr.15 19063 Schwerin Telefon (0385) 593 78 29-0 E-Mail [QM.Trebes@awo-schwerin.de](mailto:QM.Trebes@awo-schwerin.de)



**Hauptsitz**  
G.-Scholl-Straße 3-5  
19053 Schwerin  
Telefon: 7426-0

**Service-Point  
für Reparaturmeldung**  
Telefon: 74 26-300  
Mail: service@  
wgs-schwerin.de

**für die Wohnungssuche**  
Telefon: 7426-132  
Mail: vermietung@  
wgs-schwerin.de

**für die Gewerberaum-  
Vermietung**  
Daniela Kaesler  
Birgit Schneider  
Telefon: 74 26-210  
74 26-212  
Mail: gewerbe@  
wgs-schwerin.de

**Projektentwicklung/  
Immobilienvertrieb**  
Heike Leu  
Telefon: 74 26-535  
Mail: immobilien@  
wgs-schwerin.de

**Mietercenter Mitte  
Stadtteile  
Altstadt/Weststadt**  
G.-Scholl-Str. 4  
19053 Schwerin  
Telefon: 74 26-271  
Mail: mc-mitte@  
wgs-schwerin.de

**Mietercenter Nord  
Stadtteil Lankow**  
Julius-Polentz-Str. 1  
19057 Schwerin  
Telefon 47 735-0  
Mail: mc-nord@  
wgs-schwerin.de

**Mietercenter Süd  
Stadtteile Großer  
Dreesch/Krebsförden  
Neu Zippendorf/  
Mueßer Holz**  
F.-Engels-Str. 2c  
19061 Schwerin  
Telefon 39 571-0  
Mail: mc-sued@  
wgs-schwerin.de

**Havarie-  
und Notfälle**

Telefon 73 42 74  
Telefon 74 26-400

**Folgen Sie uns!**  
www.facebook.com/  
wgs.schwerin/



Bei bestem Wetter hinaus aufs Wasser: Die Idee mit der Überraschungs-Bootsfahrt kam bei den Mietern gut an

Fotos: WGS

## Gemütliche Seentour als Dankeschön

Mit dem Schiff ging es bei Kaffee und Kuchen über den Schweriner See



**Schwerin** • Bei bestem Sommerwetter bedankte sich die WGS am 9. August mit einer Überraschung bei 80 besonders engagierten Mietern. Sie folgten der Einladung und gingen am Nachmittag an Bord der WEIS-

SEN FLOTTE, die sie als Belohnung für ihren langjährigen Einsatz auf einen Ausflug über den Schweriner Innensee und den Heidensee mitnahm. Vom Wasser aus erkundete die Gruppe die schönsten Ecken Schwerins, wie Raben Steinfeld, den Zippendorfer Strand, das Schloss und die Inseln. WGS-Geschäftsführer Thomas Köchig bedankte sich während der Fahrt persönlich bei den Mietern. Die Idee zu diesem besonderen Ausflug kam gut an. Mieter Rudolf Baumgarten freute sich sehr über die Einladung der WGS. Der

71-jährige ist schon seit vielen Jahren aktiv dabei und kümmert sich um die Grünpflege am Wohnhaus in der Lortzingstraße. „Ich fühle mich sehr wohl bei der WGS. Die Betreuung ist wirklich gut. Meine Wohnung liegt sehr stadtnah, das schätze ich sehr. Solange ich kann, möchte ich mich auch weiter in der Gartenpflege engagieren“, berichtete er.

Zwei Stunden lang konnten die Fahrgäste die Seele baumeln und es sich bei Kaffee und Kuchen gut gehen lassen. *Nele Reiber*

## Mieterbefragung auf dem Großen Dreesch

Mit den Ergebnissen will die WGS noch mehr auf die Wünsche ihrer Mieter reagieren

**Großer Dreesch** • Im September startet die WGS eine Mieterbefragung in einer Nachbarschaft mit 566 Haushalten auf dem Großen Dreesch. Das Wohnungsunternehmen ruft hierfür ein Projekt ins Leben, mit dem spezielle Serviceangebote für die Mieter geschaffen werden sollen.

„Um unseren Mietern den Alltag zu erleichtern, möchten wir ihnen mehr Service rund ums Wohnen anbieten. Außerdem ist es uns wichtig, dass sie sich in ihrem Wohnumfeld und ihrer Nachbarschaft wohlfühlen. Ziel der Umfrage ist es, den Bedürfnissen und Wünschen unserer Mieter durch konkre-

te Angebote nachzukommen“ sagt Robert Kutscher, WGS-Projektleiter. In der Zeit vom 6. bis 12. September bringen die Kundenbetreuer der jeweiligen Wohnhäuser der Egon-Erwin-Kisch-Straße 1 bis 12 und 17, Von-Stauffenberg-Straße 1 bis 26 und der Friedrich-Engels-Straße 48 bis 51 den Fragebogen persönlich vorbei. Sollten die Mieter nicht zu Hause sein, wird der Fragebogen im Briefkasten hinterlassen. Bis zum 4. Oktober 2017 können die Mieter an der Umfrage teilnehmen und die Fragen zu gewünschten Dienstleistungsangeboten und zu Nachbarschaftsaktivitäten/-hilfen beantworten. Es besteht auch die Möglichkeit, online an der Befragung teilzunehmen. Alle weiteren Details zum Fragebogen und den Rücksendemöglichkeiten werden im Anschreiben ausführlich erklärt. „Über eine rege Beteiligung würden wir uns sehr freuen. Bei Hilfestellungen rund um die Befragung stehen wir unseren Mietern selbstverständlich zur Seite“ sagt Barbara Rese, Kundenbetreuerin des Mietercenters Süd. Die WGS möchte sich für die Beteiligung bedanken und verlost unter den Teilnehmern der Befragung tolle Preise. *rk*



Vom 6. bis 12. September bringen WGS-Kundenbetreuer die Fragebögen persönlich vorbei und erläutern Fragen gleich an der Wohnungstür  
Foto: Laura Buhl



## Tag der offenen Tür im September

### Vermietungsteam und Mietercenter laden ein

**Altstadt** • Kann ich bei der WGS barrierearm wohnen? Gibt es Wohnungen, die meinen aktuellen Bedürfnissen mehr entsprechen? Was plant die WGS in den nächsten Jahren? Um diese und andere Fragen soll es beim „Tag der offenen Tür“ am 9. September gehen. Interessierte können zwischen 10 und 14 Uhr die Räumlichkeiten des Mietercenters Mitte in der Geschwister-Scholl-Straße 4 besuchen. Die Mitarbeiter des Mietercenters beantworten an diesem Tag alle Fragen der Besucher zum Wohnen in der Altstadt und der Weststadt. Gleichzeitig können freie Wohnungen in den beiden Stadtteilen besichtigt werden.

Gegenüber im Foyer der Geschwister-Scholl-Straße 3-5 stehen die Mitarbeiter der Wohnungsvermietung für Beratungsgespräche mit Neukunden oder WGS-Mieter zu Verfügung. Die Möglichkeit von virtuellen Wohnungsbesichtigungen per 3D-Rundgang kann genutzt werden. Für ihre zukünftigen Projekte befragt die WGS alle Interessenten, wie sie sich ihre Traumwohnung vorstellen.

Nele Reiber

## Zum Elefantenhof in den Ferien

### Kinder aus Schwerin besuchten die Dickhäuter

**Dümmer/Platschow** • Ferien einmal ganz anders. Für 24 Mädchen und Jungen aus Schwerin wurden die Sommerferien zum Abenteuer. Sie trafen große Dickhäuter auf dem Elefantenhof in Platschow und lernten viel über die gutmütigen Tiere. Die Kinder konnten in bunten Kostümen beim Mitmachzirkus selbst einmal in der Manege stehen und den Beifall der Zuschauer genießen. Möglich wurde dieser Ausflug auch in diesem Jahr durch die Spende der Wohnungsgesellschaft Schwerin (WGS). Seit Jahren engagiert sich der kommunale Vermieter für das Ferienlagerprojekt des Arbeitslosenverbandes Mecklenburg-Vorpommern e.V. „Wir finden es sehr wichtig, Kindern einen Sommerferienplatz zu ermöglichen. Nicht jede Familie kann sich das leisten, deshalb unterstützen wir dieses soziale Projekt“, sagt WGS-Prokuristin Ulrike Jenßen.

Jedes Jahr besuchen Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der WGS die Kinder im Ferienlager und lassen sich von den Sieben- bis Zwölfjährigen von ihren Erlebnissen berichten. Es waren wieder viele schöne Eindrücke und Geschichten dabei. Einige waren sehr begeistert von den gemeinsamen Holzarbeiten im Wald sowie von den Geschichten über die im Wald lebenden Tiere auf dem nahegelegenen Forsthof. Andere freuten sich, bei herrlichen Sommer Temperaturen im Dümmer See zu baden und ausgiebig am Strand herumzutoben. Was immer zu einem Ferienlager dazugehört, sind Spiele und Sport, Wanderungen sowie das Knüppelkuchenbacken am prasselnden Lagerfeuer. „Viele Kinder gehen müde und glücklich zum Ende des Tages in die Kojen“, berichtet Silvia Piechowski. „Morgens zum Frühstück sind sie dann wieder voller Energie für den Tag mit ihren neuen Freunden.“

hh



Mit Elefanten auf Tuchfühlung: Ein tolles Erlebnis für die Kinder in den Ferien  
Foto: maxpress

## Mein Job für die Zukunft: Ausbildung

### Immobilienkaufleute (m/w)

Mietergespräche führen, Abrechnungen erstellen, Wohnungsbesichtigungen organisieren, Präsentationsunterlagen gestalten, Onlineportale bedienen, 3D-Rundgänge entwickeln: Der kaufmännische Beruf in der Immobilienbranche ist erfolgsorientiert und vielseitig. Jetzt bewerben!

Ansprechpartnerin: Birgit Gautzsch • Telefon: (0385) 7426-120

• Mail: b.gautzsch@wgs-schwerin.de



**Schwerin** • Am 23. September ist die WGS wieder mit ihrem grünen Stand und jeder Menge an Infos beim Lehrstellentag der SVZ in der Gutenbergstraße 1 dabei. Von 11 bis 14 Uhr können Ausbildungssuchende mit Auszubildenden der WGS direkt ins Gespräch kommen, bevor sie sich für eine Bewerbung entscheiden.

„Uns ist es wichtig, dass unsere Auszubildenden ihre Erfahrungen und die Begeisterung für die Ausbildung an interessierte junge Leute weitergeben“, sagt Birgit Gautzsch, Ausbildungsleiterin der Wohnungsgesellschaft Schwerin. „Während der Ausbildung durchlaufen unsere Azubis alle Bereiche des Unternehmens – vom Mietercenter über die Buchhaltung bis hin zur Bauplanung. Dadurch lernen sie die Immobilienwirtschaft bis ins Detail kennen – das macht die drei Ausbildungsjahre abwechslungsreich und spannend.“

Beim Lehrstellentag am 23. September in der großen Halle der Schweriner Volkszeitung können Neugierige mit den angehenden Immobilienkaufleuten ins Gespräch kommen und sich von ihren Erlebnissen und spannenden Momenten im Berufsalltag inspirieren lassen. Nach erfolgreichem Abschluss der Ausbildung ist die Chance auf einen Arbeitsplatz bei der WGS groß. Einige der zurzeit tätigen Team- und Abteilungsleiter haben selbst einmal bei der WGS als Azubi angefangen.

Holger Herrmann



Am Informationsstand der WGS kommen Ausbildungssuchende mit WGS-Azubis direkt ins Gespräch  
Fotos: maxpress



### Stadtwerke Schwerin

Eckdrift 43 - 45  
19061 Schwerin

Telefon: 6 33 0

Fax: 6 33 11 11

Mail: stadtwerke-schwerin@swsn.de

Internet:

www.stadtwerke-schwerin.de

### Kundenservice

Privatkunden

Telefon: 6 33 14 27

Fax: 6 33 14 24

Mail: kundenservice@swsn.de

### Kundencenter

Eckdrift 43 - 45

Öffnungszeiten:

Mo. 8 bis 18 Uhr

Di. 8 bis 18 Uhr

Mi. 8 bis 14 Uhr

Do. 8 bis 18 Uhr

Fr. 8 bis 14 Uhr

### Kundencenter

Mecklenburgstraße 1

Öffnungszeiten:

Mo. - Do. 9 bis 18 Uhr

Fr. 9 bis 16 Uhr

Sa. 9 bis 12 Uhr

### Geschäftskunden

Telefon 6 33 12 83

Fax: 6 33 12 82

Mail: vertrieb@swsn.de

### Hausanschlüsse

Anschlussbearbeitung

Telefon: 6 33 35 90

bis 6 33 35 95

Fax: 6 33 35 96

### Leitungsauskunft

Telefon: 6 33 35 27

Fax: 6 33 35 21

### Kommunikation

Telefon: 6 33 11 90

Fax: 6 33 12 93

### Schulkontakte

Telefon: 6 33 18 68

Fax: 6 33 12 82

## Notrufnummern

Technische Störungen  
Telefon: 633 42 22

Gasgeruch  
Telefon: 633 33 60

Zentrale Einwahl  
Telefon: 633 - 0



Jeder Schweriner kommt täglich mit Wasser in Berührung, ohne sich Gedanken darüber zu machen. Zehn Künstler haben sich daher im Rahmen der Ausstellung mit diesem Thema auseinandergesetzt  
Künstlerin: Annett Kallweit/Foto: Christian Schmidtke

# Wasser wird zum Kunstobjekt

Im Foyer der Stadtwerke ist ab dem 8. September eine Wanderausstellung von zehn Künstlern zu Gast

**Schwerin • Für die meisten Schweriner ist Wasser etwas, das ganz selbstverständlich zum alltäglichen Leben dazu gehört. Zehn Künstler aus Schwerin und der Umgebung haben ihre Gedanken zum Thema Wasser in einer Wanderausstellung zusammengetragen.**

Mit musikalischer Begleitung wird die Ausstellung am 7. September um 16 Uhr im Foyer der Stadtwerke eröffnet. Bis zum

28. September sind die sehr unterschiedlichen Werke dann immer montags bis freitags von 8 bis 18 Uhr zu sehen.

Die Wanderausstellung wurde von den Stadtwerken gemeinsam mit der WAG und dem Kunst-Wasser-Werk auf die Beine gestellt. Die zehn beteiligten Künstler haben sich mit jeweils anderen Medien und Werkstoffen an die Thematik „Wasser“ herangewagt. Ulf Rickmann und Anke Weßling präsentieren ihre Malerei neben Skulpturen und Objekten

von Nando und Annett Kallweit. Auch Eckart Sarnow und Mechthild Breme haben ihre Gedanken in bildhauerischer Form verarbeitet. Silke Meyer widmet sich dem Thema in ihren Grafiken, während Andreas Rossmann und Christian Schmidtke es fotografisch aufgegriffen haben. Auch eine Videoinstallation von Kristin Prüßling wird zu sehen sein.

Alle Interessierten sind herzlich eingeladen. Der Besuch der Ausstellung ist kostenfrei und das Foyer ist barrierefrei zugänglich. *nr*

## Spenden für Projekt gegen Missbrauch von Kindern

**Schwerin •** Tagtäglich beteiligen sich die Mitarbeiter und Gäste der Stadtwerke-Kantine an sozialen Projekten in ihrer Umgebung. Kleingeld, das beim Bezahlen des Mittags übrig bleibt, landet in einem Sammelzylinder. Wenn dieser voll ist, kommt das Geld einem guten Zweck zu. Im August war es wieder soweit: Cordula Manow, Betriebsratsvorsitzende der Stadtwerke Schwerin, und Andrea Behling von B+F Catering übergaben das gesammelte Geld an die stellvertretende Vorsitzende des Kreisverbandes Schwerin des Kinderschutzbundes, Gabriele Jäger. Der auf 600 Euro aufgestockte Betrag wird das Projekt „Mein Körper gehört mir“ unterstützen. Gabriele Jäger erläuterte: „Prävention macht Kinder



Cordula Manow (v.l.), Betriebsrats-Vorsitzende der Stadtwerke, Gabriele Jäger, stellvertretende Vorsitzende des Schweriner Kinderschutzbundes, und Doreen Behling von B+F Catering

stark und selbstbewusst. Die Kinder lernen bei uns mit ganz viel Spaß, Spiel, Musik und Bewegung ‚Nein‘ zu sagen, wenn etwas mit ihrem Körper passiert, was sie nicht wollen.“ Dazu gehört auch, bestimmen zu dürfen,

wer sie berühren, küssen oder anfassen darf. Und sie lernen auch, dass ein „Nein“ respektiert und die Grenzen beispielsweise auch in der Kindergartengruppe akzeptiert werden müssen. *ub*

**Mein Job für die Zukunft: Ausbildung**

**Ausbildungsberufe:**

**Bewerbungsschluss für eine Ausbildung ab September 2018: 31. Oktober 2017**

**Ausbildungsmöglichkeiten bei den Stadtwerken Schwerin**

Kauffrau/-mann für Büromanagement, Mechatroniker/in, Fachkraft für Wasserversorgungstechnik, Fachkraft für Abwassertechnik

Ansprechpartnerin: Ricarda Jefremow • Telefon: (0385) 6 33 12 20 • Mail: ausbildung@swsn.de

# Alle Angebote aus einer Hand

Stadtwerke Schwerin informieren Besucher auf Baumesse in der Kongresshalle

**Schwerin** • Vom 8. bis 10. September findet in der Schweriner Sport- und Kongresshalle die Baumesse „Bauen & Sanieren EIGENHEIM“ statt. Wie viele andere regionale Unternehmen sind auch die Stadtwerke Schwerin mit von der Partie. Wer möchte, kann sich gleich vor Ort zu den aktuellen Angeboten der Stadtwerke beraten lassen.

Besonders für Bauherren, die in den Schweriner Neubaugebieten ihr neues Zuhause planen, halten die Stadtwerke interessante Informationen rund um die Strom- und Wärmeversorgung sowie insbesondere zum Thema Highspeed-Internet über die moderne Glasfasertechnologie bereit. Die neuen Baugebiete werden durch die Stadtwerke mit dem Hochgeschwindigkeitsnetz bis in die Gebäude erschlossen. Mit einem solchen Glasfaseranschluss bis ins Haus sichern sich Bauherren nicht nur einen Highspeed-Internetzugang, sondern auch brillantes HD-Fernsehen sowie komfortable Internet-Telefonie. Probleme mit der Internetgeschwindigkeit sind ein für alle Mal vorbei. Denn schon heute sind mit Glasfaser höchste Übertragungsraten von mehreren 100 MBit/s möglich. So können auch mehrere Personen in einem Haushalt das Internet gleichzeitig ohne Geschwindigkeitsverlust nutzen und zum Beispiel Filme superschnell aus dem Netz laden, Cloud-Services nutzen oder Online-Games spielen.



Die Kundenbetreuer der Stadtwerke Schwerin freuen sich auf viele Besucher. Der Stadtwerke-Stand befindet sich direkt am Eingang der Halle  
Foto: Stadtwerke Schwerin

Um das Gigabit-Netz zu nutzen und das neue Eigenheim fit für die Multimedia-Zukunft zu machen, sollte im Zuge des Neubaus sowohl der Hausanschluss an das Glasfasernetz als auch die entsprechende Kabelinfrastruktur im Haus eingeplant werden. Informationen zum Thema Glasfaser, auch in Bestandshäusern, erhalten Interessierte am Stand der Stadtwerke in der Kongresshalle. Die Fachleute beantworten außerdem Fragen zum Fernwärmeausbauprogramm sowie zur Wasserversorgung. Mehr Informationen zur Messe sowie zu den Öffnungszeiten gibt es unter [www.stadtwerke-schwerin.de](http://www.stadtwerke-schwerin.de). *anm*



**An noch mehr Plätzen mit Highspeed surfen**  
Das freie WLAN-Netz der Stadtwerke Schwerin ist bereits an vielen Orten in Schwerin verfügbar und erfreut sich immer größerer Beliebtheit. Seit Kurzem können Schweriner Einwohner und Touristen das freie WLAN-Netz auch in der Mecklenburgstraße vom Pfäffenteich bis Höhe Amtsstraße / Kressmann durchgängig nutzen. Auch zwischen Mecklenburgstraße und Markt kann ohne Unterbrechung im Highspeed-Netz der Stadtwerke gesurft werden. Weitere Standorte in der Mecklenburgstraße sowie in der Schlossstraße, im Schweriner Schloss und auf der Schlossinsel, sind bereits in Planung.

**Highspeed-WLAN für mobile Unterhaltung**  
Unterwegs mit Highspeed surfen, chatten, Videos teilen oder Fotos hochladen – das ist mit city.WLAN inzwischen kein Problem mehr. Jeden Tag können Einwohner und Touristen 30 Minuten lang kostenfrei und schnell im Internet surfen, ohne das eigene Datenvolumen zu belasten. Wer länger im schnellen Netz der Stadtwerke Schwerin surfen möchte, kann über das city.WLAN Portal Tickets für längeres Surfen zu kleinen Preisen erwerben. Für die Nutzung des freien Netzes ist keine Registrierung erforderlich. Mehr Informationen zur Verfügbarkeit von city.WLAN gibt es im Internet unter [www.citywlan-schwerin.de](http://www.citywlan-schwerin.de).

Hier kann bereits mit Highspeed gesurft werden:



## Einsatz für den Naturschutz

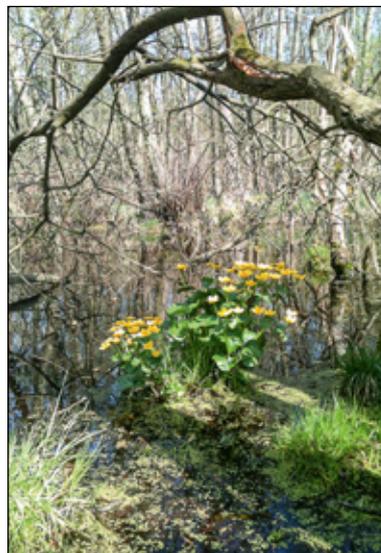
Klima-Investprodukte unterstützen Moornaturierung in MV

**Schwerin** • Mecklenburg-Vorpommern ist mit seinen Wäldern, Wiesen, Seen und Küsten eines der schönsten Bundesländer in Deutschland. Umso wichtiger ist es, die heimische Natur in all ihren Facetten sowie Pflanzen- und Tierarten zu erhalten und zu schützen. Dafür setzen sich auch die Stadtwerke Schwerin ein. Eigens zu diesem Zweck bietet der Energieversorger zwei besondere Produkte an, mit denen Stadtwerke-Kunden aktiv den regionalen Naturschutz unterstützen können. So fließt ein Anteil jeder verbrauchten Kilowattstunde in den Produkten citygas klima und citystrom klima direkt in die Stiftung „UmWald“. Über diese werden Naturschutzprojekte, insbesondere die Renaturierung ausgetrockneter Waldmoore, finanziert.

Seit 2012 engagieren sich die Stadtwerke zusammen mit ihren Kunden für die Renaturierung entwässerter Moore. Moorlandschaften auf einer Fläche von 160.000 Quadratmetern in der Sternberger und 40.000 Quadratmetern in der Feldberger Seenlandschaft wurden bereits erfolgreich wiedervernässt. Durch die Renaturierung von insgesamt 200.000 Quadratmetern Moor werden laut Statistiken der Bundesregierung jährlich rund 180 Tonnen CO<sub>2</sub> eingespart. Wer sich also nicht nur eine günstige und zuverlässige Erdgasversorgung sichern möchte, sondern auch etwas für die Natur

tun möchte, der ist mit citygas klima gut beraten.

Mehr Informationen zu den Klima-Investprodukten sowie zu den Naturschutzprojekten der Stadtwerke Schwerin gibt es unter [www.stadtwerke-schwerin.de](http://www.stadtwerke-schwerin.de). *anm*



Die Stadtwerke Schwerin setzen sich zusammen mit ihren Kunden für die Wiedervernässung von ausgetrockneten Waldmooren ein  
Foto: Stadtwerke Schwerin



Foto: Fotolia.com/BillionPhotos.com

## Neue Umfrage der Stadtwerke

**Schwerin** • Die Stadtwerke Schwerin haben das Marktforschungsinstitut mindline energy mit der Durchführung einer Kundenbefragung beauftragt. Vom 11. September bis 6. Oktober werden Stadtwerke-Kunden per Zufallsprinzip ausgewählt und telefonisch zu ihrer Zufriedenheit befragt. Im Mittelpunkt stehen Dienstleistungen und Produkte des Energieversorgers. „Die Ergebnisse der letzten Befragung in 2015 waren sehr positiv. Die Kundenzufriedenheit ist nicht nur insgesamt, sondern auch in allen Leistungsbereichen gestiegen. Darauf wollen wir aufbauen und mit der Befragung weitere Informationen und Hinweise für die Optimierung unseres Kundenservices sowie unserer Produktangebote sammeln“, sagt Vertriebsleiterin Karin Peter. „Bitte nehmen Sie sich einen Moment Zeit und sagen Sie uns Ihre ehrliche Meinung, wenn Sie angerufen werden.“ Die Daten der Befragung werden anonym und vertraulich behandelt. *anm*



**Nahverkehr  
Schwerin GmbH**  
Ludwigsluster  
Chaussee 72  
19061 Schwerin  
Postfach 15 01 42  
19031 Schwerin

**Zentrale**  
**Telefon:**  
(0385) 39 90-0  
**Fax:**  
(0385) 39 90-999

**Fahrplanauskunft**  
**Telefon:**  
(0385) 39 90-222

**Kundendienst**  
**Telefon:**  
(0385) 39 90-333

**Leitstelle  
Straßenbahn  
und Bus**  
**Telefon:**  
(0385) 39 90-444

**Abo-Service**  
**Telefon:**  
(0385) 39 90-555

**Tarifauskunft**  
**Telefon:**  
(0385) 39 90-666

**Service Parken**  
**Telefon:**  
(0385) 39 90-446

**Schadens- und  
Unfallbearbeitung**  
**Telefon:**  
(0385) 39 90-321  
(0385) 39 90-322

**Internet:**  
www.nahverkehr-  
schwerin.de

**Mail:**  
info@nahverkehr-  
schwerin.de

**Unser Tip:**  
Am 19. September findet  
wieder ein Rollator- und  
E-Scooter-Training statt.  
Anmeldungen bitte unter  
(0385) 39 90-333.



Der dienstälteste kommunale Geschäftsführer Norbert Klatt (r.) übergibt sein Amt beim NVS an Wilfried Eisenberg

Fotos: maxpress

## Weichen für Nahverkehr gestellt

Sommerliches Fest zur Verabschiedung von Norbert Klatt und Begrüßung von Wilfried Eisenberg

**Schwerin • 22 Jahre lang stand Norbert Klatt an der Spitze des Schweriner Nahverkehrs. Auf eigenen Wunsch verabschiedete er sich nun aus dem Unternehmen und übergab sein Amt am 31. August offiziell an seinen Nachfolger Wilfried Eisenberg. Rund 200 Wegbegleiter und Geschäftspartner waren der Einladung auf das NVS-Betriebsgelände und in die festlich geschmückte Bushalle gefolgt.**

„Es ist schön, mit Menschen etwas gemeinsam zu erreichen, die Erfolge zu sehen und zu wissen, für wen man was macht“, sagte Norbert Klatt in seiner Dankesrede, die er an die Fahrgäste, die Mitarbeiter, an Verbände,

Vertreter der Politik und der Stadtverwaltung, Fachämter, Ministerien und nicht zuletzt seine Familie richtete. Besonders Spaß gemacht habe ihm an seiner Arbeit, technische, technologische, kaufmännische und finanzielle Herausforderungen in Einklang zu bringen und Lösungsansätze umzusetzen. Auf der anderen Seite erhielt der ehemalige Geschäftsführer des NVS viel Lob und Dank zurück. Anstelle von Blumen und Geschenken gab es von den Gästen Spenden für das Hospiz am Aubach. Diese sowie der Erlös aus dem Verkauf einer Chronik des Schweriner Nahverkehrs werden für den Springbrunnen vor der Terrasse im Innenhof verwendet. Durch das Programm am Vormittag führte

Wilfried Eisenberg, der damit gleichzeitig seinen Einstand als neuer Geschäftsführer beim NVS gab. Bereits seit Anfang Juli arbeitet der 49-jährige Diplom-Ingenieur im Betrieb und wird von nun an die Verantwortung für das Unternehmen übernehmen.

Wilfried Eisenberg lebt Öffentlichen Personennahverkehr mit Leidenschaft. In den vergangenen Jahren war er insbesondere als Vorstand bei der Rostocker Straßenbahn AG und der Bremer Straßenbahn AG tätig. Unter anderem sei Elektromobilität ein Thema, mit dem er den Schweriner Nahverkehr künftig stärken will. „Ich freue mich auf alles, was jetzt kommt und vor allem auf spannende Projekte“, so Wilfried Eisenberg. ml

## Freie Fahrt mit Plakette des Nahverkehrs

Über 30 Fahrer sind bereits stolze Besitzer des NVS-Aufklebers und es sollen noch mehr werden

**Schwerin • Wer im Alter noch unterwegs, in seiner Mobilität aber eingeschränkt ist, hat in einem E-Scooter einen guten Gefährten. Die wendigen Fahrzeuge machen gehbehinderte Menschen beweglicher und sind sogar zur Mitnahme in Bussen und Bahnen berechtigt.**

Seit März sind die Bedingungen zur Beförderung von Elektromobilen gesetzlich definiert: Ein E-Scooter muss vier Räder haben, ein Bremssystem besitzen, das auf beide Räder einer Achse wirkt und darf maximal 1.200 Millimeter lang sein. Zudem benötigt er ausreichend Bodenfreiheit und Steigfähigkeit, um über eine mit maximal 12 Prozent geneigte Rampe fahren zu können. Auch dürfen keine zusätzlichen Anbauten vorhanden sein. Das Gewicht von Gerät und Fahrer darf 300 Kilogramm nicht überschreiten. Sofern das Mobil diese technischen Vorgaben erfüllt, wird am Lenker

ein spezieller NVS-Aufkleber angebracht. Seit dem 1. Juni ist diese Plakette Pflicht und berechtigt bis zur Einführung des bundeseinheitlichen Siegels zur Mitfahrt in Bussen und Bahnen.

Seit Mai testete der NVS 30 E-Scooter-Fahrer, die jetzt mit einer Plakette unterwegs sind. „Einige mussten wir auch ablehnen, da die Geräte nicht diesen Vorschriften entsprachen“, sagt Wolfgang Block vom NVS-Kundendienst. Neben den gesetzlichen Voraussetzungen, will auch der Umgang mit dem E-Scooter gelernt sein. Das Mobil muss vom Fahrer gut beherrscht, rückwärts in den Linienbus gefahren und nach Vorschrift eingeparkt werden können. Hierfür ermöglicht der NVS ein kostenloses Training für E-Scoo-

ter-Fahrer. Nach erfolgreicher Teilnahme und allen notwendigen Nachweisen gibt es die Plakette sofort. Auch Karl Runge nutzte diese Möglichkeit bereits. „Ich bin noch viel unter-

wegs, immer mit der Straßenbahn. Deshalb bin ich den Bus nicht gewöhnt und es war eine kleine Herausforderung“, so der 89-Jährige.

Das E-Scooter-Training beim NVS ist also in jedem Fall sinnvoll. Wer sich anmelden möchte oder Fragen zum NVS-Aufkleber hat, kann sich unter (0385) 3990-333 an den Kundendienst wenden. Für die Mithilfe bei der Umsetzung der Vergabe der

Prüfplaketten bedankt sich der Nahverkehr bei den Sanitätshäusern Stolle, Hofmann und Kowsky sowie bei der Verkehrswacht Schwerin. ml



**Mein Job für die  
Zukunft: Schwerin**

Stellenausschreibung: Karosserie- und Fahrzeugbaumechaniker

Voraussetzung: abgeschlossene Berufsausbildung und umfangreiche Erfahrungen im Fachbereich, Belastbarkeit, Eigeninitiative. Bewerbungsschluss ist der 31. Oktober 2017. Details über [www.nahverkehr-schwerin.de](http://www.nahverkehr-schwerin.de).

Ansprechpartnerin: Astrid Giese • Telefon: (0385) 3990-0 • Mail: [personal@nahverkehr-schwerin.de](mailto:personal@nahverkehr-schwerin.de)

# Feier zum großen Jubiläum

SWG feiert eine große Erfolgsgeschichte und lädt am 9. September ab 14 Uhr in die Schweriner Höfe ein

**Schwerin • Wenn sich Mieter in ihrer Wohnung, ihrer Nachbarschaft und ihrem Quartier rundum wohl fühlen, dann sind sie zuhause angekommen. Dann fühlen sie sich gut aufgehoben. Für dieses Wohlgefühl investiert die SWG seit bereits 60 Jahren eine ganze Menge. Allen Grund dies zu feiern. Am 9. September lädt die SWG von 14 bis 18 Uhr zum großen Jubiläumsfest in die Schweriner Höfe (Foto oben und unten: SWG).**

Seit der Wende 1989 hat die Genossenschaft etliche hundert Millionen Euro in die Instandsetzung und Modernisierung ihrer Häuser sowie in Neubau investiert. Herausgekommen sind Gebäude mit farbenfrohen Fassaden, Wohnungen mit großen Balkonen, frischen Bädern, neuen Fußböden, Elektroanlagen und teilweise individuellen Grundrissen. Stets im Blick hatte die SWG die Barrierefreiheit. Viele Personenaufzüge wurden montiert. Heute gilt das Unternehmen als größter Anbieter altengerecht sanierter Häuser und Wohnungen in Schwerin. Zudem bietet die Genossenschaft in einigen ihrer Objekte das „Wohnen mit Service im Alter“ an.

## Stadtbau und Entwicklung neuer Wohngebiete

Klarer Vorreiter ist die SWG auch im Stadtbau Ost. In Neu Zippendorf hat sie gezeigt, wie sich Großbraunsiedlungen in reizvolle Quartiere mit ausgedehnten Grünanlagen verwandeln lassen. Das Modellquartier Tallinner/ Vidiner Straße und das Wohnquartier „An den Seeterrassen“ stießen bundesweit auf Anerkennung. Natürlich hat die SWG seit der Wende auch unattraktive Wohnblöcke vom Markt genommen. Auf ganz verträgliche Weise, gepaart mit einer durchdachten Wohnumfeldgestaltung. Sogar ein Naturgarten samt heimischen Sträuchern und Kräutern wurde 2015 auf der Fläche eines ehemaligen Fünfgeschossers angelegt. Seit 2014 beteiligt

60

sich die SWG an der Entwicklung neuer Wohngebiete in Schwerin. Dadurch ist es ihr gelungen, neue Mieter zu gewinnen und die Vielfalt an Immobilien



zu erhöhen. So entstand 2014 ein Mietwohnhaus am Ziegelinnensee mit höchstem Komfort, Tiefgaragen und einem traumhaften Ausblick auf den See. 2016 zogen Mieter in einen weiteren hochwertigen Neubau in den ehemaligen Waisengärten.

## Neubauprojekt Weststadt

Es folgt ein Neubauprojekt, das auf dem ehemaligen Firmensitz in der Weststadt verwirklicht wird. Auf dem knapp zwei Hektar großen Gelände entstehen drei Stadthäuser mit 42 Wohnungen sowie ein Haus mit 18 Wohnungen. Im Zuge dieses Projektes schafft die SWG zusätzliche öffentliche Stellplätze. Allein dies zeigt, dass die Schweriner Wohnungsbaugenossenschaft nicht auf Gewinnmaximierung ausgerichtet ist. Es geht um ein

Mehr an Wohn- und Lebensqualität. Bereit, ihren Firmensitz Ende 2013 von der Weststadt ins Zentrum gelegt zu haben, hat die SWG nicht. Das neue Geschäftshaus in der Arsenalstraße ist für alle Mieter gleich gut erreichbar und verfügt über hervorragende Service- und Arbeitsbedingungen. Wohl fühlen sich bei der SWG nicht nur die Mieter, sondern auch die Auszubildenden. Die künftigen Immobilienkaufleute lernen von der Pike an, selbstständig zu arbeiten, durchwandern alle Abteilungen und haben stets erfahrene Kollegen an ihrer Seite. Kein Wunder, dass es von der IHK seit Jahren Urkunden für den „ausgezeichneten Ausbildungsbetrieb“ gibt. Die Wurzeln der Schweriner Wohnungsbaugenossenschaft gehen übrigens zurück in das Jahr 1957. Damals wurde sie als AWG-Arbeiterwohnungsbaugenossenschaft „Fritz Heckert“ gegründet. In der Weststadt wurden die ersten Wohnblöcke hochgezogen, die Mieter leisteten Aufbaustunden. Viele von ihnen leben noch heute in ihren Häusern. Von 1970 bis 1980 vergrößerte sich Schwerin rasant. Auch die AWG wuchs durch Zusammenschlüsse mit weiteren Genossenschaften.



## Großes Jubiläumsfest

Am Samstag, den **9. September von 14 bis 18 Uhr** feiert die SWG in den Schweriner Höfen ihren 60. Geburtstag. Die Gäste können sich auf ein Rahmenprogramm mit Tanz, sportlichen Vorführungen und die musikalische Begleitung durch das Gitarrenduos Hanshagen (Foto mitte: Hanshagen) freuen. Auch für die kleinen Gäste hat die SWG allerhand vorbereitet, von der Hüpfburg übers Kinderschminken bis hin zum Besuch des Petermännchens. Neben Grillwurst und Frozen Yoghurt bieten die Gastronomiebetreiber der Schweriner Höfe ihre kulinarischen Spezialitäten an. Für jeden Geschmack ist hier etwas dabei. *ib*



## Geschäftsstellen Altstadt

Arsenalstraße 12,  
Telefon: (0385) 7 45 00  
Fax: (0385) 7 45 01 39  
**Großer Dreesch**  
E.-Erwin-Kisch-Straße 18  
Telefon: (0385) 7 45 00  
Fax: (0385) 7 45 02 50

## Öffnungszeiten

Mo. 8.00 - 17.00 Uhr  
Di. 8.00 - 18.00 Uhr  
Mi. 8.00 - 13.00 Uhr  
Do. 8.00 - 18.00 Uhr  
Fr. 8.00 - 14.00 Uhr

## Notruf

F&S Sicherheitstechnik  
und Service GmbH;  
Telefon:  
(0385) 7 42 64 00  
Fax:  
(0385) 73 42 74  
(Tag und Nacht)

## Telefonnummern Nachbarschaftstreffs

Hamburger Allee 80  
(0385) 7 60 76 33  
Tallinner Straße 42  
(0385) 7 60 76 35  
Lessingstraße 26a  
(0385) 7 60 76 37  
F.-Engels-Straße 5  
(0385) 7 60 76 34  
Wuppertaler Straße 53  
(0385) 3 04 12 91

## Gästewohnungen

Hamburger Allee 80  
(2 Personen)  
Kopernikusstraße 2  
(2 Personen)  
J.-Sibeliuss-Str. 1  
(4 Personen)  
Wuppertaler Straße 53  
(4 / max 6 Personen)  
Kontakt: Karin Vetter  
Telefon:  
(0385) 7 45 01 45

## Wohnungsvermietung

Isolde Preußner  
Telefon:  
(0385) 7 45 01 17  
Angela Griefahn  
Telefon:  
(0385) 7 45 01 16  
Marion Kühl  
Telefon:  
(0385) 7 45 02 24  
**Anfragen per Mail**  
direkt@swg-schwerin.de

**WAG - Wasser-  
versorgungs- und  
Abwasserentsorgungsgesellschaft Schwerin  
mbH & Co. KG**

Eckdrift 43 - 45  
19061 Schwerin  
**Telefon:**  
(0385) 6 33 15 61  
**Fax:**  
(0385) 6 33 15 62  
**Mail:**  
wag@swn.de  
**Internet:**  
www.wag-schwerin.de

**Ersatzanlagen sichern  
die Wasserförderung**  
Der Schweriner Wasserversorger WAG baut möglichen Störungen bei der Wasserversorgung konsequent vor: Durch zwei neue Netzersatzanlagen wird in Pinnow dafür Sorge getragen, dass bei einem Stromausfall das Wasserwerk arbeitsfähig bleibt. „In einer Brunnenfassung haben wir eine kleinere Netzersatzanlage neu installiert. Sie sorgt dafür, dass die Förderung aus den Brunnen bei einem Stromausfall weiter laufen kann. Im Wasserwerk selbst tauschen wir eine mobile Anlage aus den 1970er-Jahren aus. Hier wird eine feste Netzersatzanlage in einem Container installiert“, so Peter Bongartz von der WAG. Mit Netzersatzanlagen wird die Energie erzeugt, die zur Wasserförderung notwendig ist.

**SAE - Schweriner  
Abwasserentsorgung**  
Eckdrift 43 - 45  
19061 Schwerin  
**Mail:**  
info@saesn.de  
**Internet:**  
www.saesn.de  
**Bei Störungen:**  
**Telefon:**  
(0385) 6 33 42 22  
(0385) 6 33 44 26  
**Fax:**  
(0385) 6 33 36

# Große Speicher für das Wasser

Reinwasserbehälter werden zugunsten hervorragender Wasserqualität jährlich gereinigt und desinfiziert

**Schwerin • Insgesamt sieben Reinwasserbehälter gehören zum Trinkwasserversorgungsnetz der Landeshauptstadt Schwerin. Einmal pro Jahr werden sie gereinigt und desinfiziert, damit stets Trinkwasser in höchster Qualität die Haushalte erreicht. Aktuell sind das rund 15.500 Kubikmeter pro Tag.**

Man sieht die großen Wasserspeicher normalerweise nicht. Durch eine Erdschicht geschützt und isoliert, fassen die Reinwasserbehälter zwischen 175 und 3.000 Kubikmeter Wasser. Die beiden größten befinden sich auf dem Gelände des Wasserwerkes Mühlenscharrn. Sie haben ein Fassungsvermögen von jeweils 3.000 Kubikmetern

– das entspricht der Menge von 300.000 Wassereimern mit einem Inhalt von zehn Litern. „Diese riesigen Behälter werden gebraucht, damit die Landeshauptstadt Schwerin bei allen Bedarfslagen mit ausreichend Trinkwasser versorgt werden kann“, erklärt WAG-Mitarbeiter Volkhardt Zillmann. Aktuell beträgt der durchschnittliche Tagesverbrauch rund 15.500 Kubikmeter. Spitzenzeiten in der Abnahme gibt es am Morgen und abends. In den Sommermonaten ist eine leichte Steigerung des Verbrauchs festzustellen, insbesondere auch dann, wenn die Gärten etwas mehr Wasser in den Wachstumsphasen verlangen. „Aus unseren Brunnen werden relativ konstante Mengen Wasser gefördert. Aufgrund der üblichen Schwankungen dienen die Reinwasserbehälter deshalb nicht nur als Speicher, sondern übernehmen auch eine Ausgleichsfunktion innerhalb des Versorgungsnetzes.“ Einmal im Jahr werden alle Wasserspeicher gründlich sauber gemacht. Mit einem Hochdruckreiniger können kleinste Mengen an Eisen und Mangan gelöst werden, die sich am Boden und den Wänden festgesetzt haben. Nach einer Desinfektion erfolgt noch eine Beprobung. Werden keine Beanstandungen festgestellt, dann wird der Wasserbehälter nach einer Woche wieder in Betrieb genommen. *ba*



Der große Kreis markiert die Ausmaße eines Reinwasserbehälters auf dem Gelände des Wasserwerkes Mühlenscharrn *Foto: maxpress*

# Kläranlage erzeugt noch mehr Strom

Zwei neue Blockheizkraftwerke und eine Co-Substratannahme nehmen im September ihren Betrieb auf

**Schwerin • Mit einem jährlichen Stromverbrauch von 4.850 Megawattstunden ist die Kläranlage in Schwerin-Süd einer der größten Energieverbraucher in der Landeshauptstadt Schwerin. Die Bemühungen, die Eigenversorgung deutlich zu erhöhen, tragen in Kürze weitere Früchte: Zwei neue Blockheizkraftwerke, eine Co-Substratannahme und Photovoltaiktechnik steigern den Anteil auf über 70 Prozent.**

Anfang September sollen die neuen Anlagen ihren Betrieb aufnehmen. Bislang hatte ein altes Blockheizkraftwerk rund 40 Prozent der für den Betrieb der Kläranlage notwendigen Energie erzeugt. „Die Wärmeversorgung stellen wir bereits zu 100 Prozent aus eigener Kraft sicher“, sagt Jörg Flissakowski, der für die Bereiche Bau und Instandhaltung verantwortlich zeichnet. Mit den neuen Anlagen lässt sich die Eigenversorgung um weitere 30 Prozent erhöhen. Bei durchschnittlich 8.600 Betriebsstunden pro Jahr entsteht dabei eine Energiemenge, die den Jahresbedarf von mehr als 1.000 Vier-Personen-Haushalten abdecken würde.

Seit April laufen die Baumaßnahmen auf der Kläranlage. Am 26. Juni wurde die moderne Technik geliefert. In den beiden neuen Blockheizkraftwerken mit einer jeweiligen



Jörg Flissakowski zeigt eines der beiden neuen Blockheizkraftwerke, die Anfang September in Betrieb gehen *Foto: ba*

elektrischen Leistung von 220 Kilowatt wird auf der Kläranlage anfallendes Gas zu Strom umgewandelt. „Um noch mehr Energie für die Eigenversorgung erzeugen zu können, haben wir zeitgleich eine Co-Substratannahme errichtet. In zwei Behältern von je 30 Kubikmetern Größe werden Fette, die einen hohen Energieanteil besitzen, zwischengespeichert und dosiert den Faultürmen zugeführt. Das dabei entstehende Gas wird anschließend zur Stromerzeugung genutzt. Weitere 150.000 Kilowattstunden Strom sollen durch die neue Photovoltaikanlage für die Eigenenergieversorgung der Kläranlage bereitgestellt werden. Damit, so SAE-Werkleiter Lutz Nieke, leiste die Schweriner Abwasserentsorgung einen erheblichen Beitrag, ressourcenschonend und nachhaltig die Abwässer der Landeshauptstadt und der angeschlossenen Umlandgemeinden zu reinigen. Das Unternehmen investiert in die Erneuerung der Blockheizkraftwerke, in die Co-Vergärung, in notwendige Mess- und Regeltechnik sowie neue Technik der Klärgasstrecke (mit Fackel, Gebläse und Gasaufbereitung) über zwei Millionen Euro. „Dieses Geld ist bestens angelegt, um unseren ökologischen Fußabdruck so klein wie möglich zu gestalten. Mit diesen Verbesserungen setzen wir das Klimaschutzteilkonzept weiter um“, so Lutz Nieke. *ba*



Sybille Jentz von der Friedhofsverwaltung lädt ein, am Tag der Ruhe den Friedhof neu zu entdecken Fotos: ba / Uli Holz, Britzka-Film

# Die Schönheit der Friedhöfe erleben

Einladung zum 15. Tag der Ruhe am 10. September

**Schwerin** • Der Tag der Ruhe, der am 10. September zum 15. Mal in der Landeshauptstadt Schwerin veranstaltet wird, steht in diesem Jahr unter dem Motto „Macht und Pracht“. Damit rücken sehenswerte Grabstätten und Kapellen ins Blickfeld, die von Persönlichkeiten der Stadt und ihrem Lebenswerk erzählen. Gleichwohl künden diese von großer Baukunst und Liebe zum gestalterischen Detail. Zum Tag der Ruhe stellen sich Sybille Jentz und Regina Saß von der Friedhofsverwaltung dem *hauspost*-Interview.

**hauspost:** Der Tag der Ruhe jährt sich zum 15. Mal. Welche Beweggründe gab es, diesen Tag zu initiieren?

**Regina Saß:** Bereits in den 1990er-Jahren fanden auf dem Alten Friedhof Veranstaltungen zum Tag des offenen Denkmals statt. Nach der Jahrtausendwende wurde dann bundesweit der Tag des Friedhofes eingeführt. Im Eigenbetrieb SDS – Stadtwirtschaftliche Dienstleistungen gab es die Idee, die Friedhöfe der Stadt in besonderer Weise vorzustellen. Der Denkmalstag wurde mit dem Friedhofstag verbunden. Der besondere Name Tag der Ruhe steht seither für eine Vielzahl von Angeboten, den Friedhof nicht nur als Ruhestätte zu begreifen, sondern ihn als Garten- und Landschaftsdenkmal zu erleben.

**hauspost:** Für viele Menschen ist ein Friedhof nach wie vor tabuhaft, als Ruheplatz der Verstorbenen, aber nicht unbedingt als Ort zum Verweilen...

**Sybille Jentz:** Vor allem ist der Friedhof eines: ein Ort, der untrennbar mit dem Leben verbunden ist. Hier bewahren wir die Erinnerung an liebe Menschen, hier atmen wir förmlich die Geschichte unserer Stadt. Und die ist sehr, sehr interessant. Das spiegelt sich an kunst- und kulturhistorisch wertvollen Grabstätten und Kapellen aus mehr als 150 Jahren Friedhofsgeschichte wider.

Hinzu kommt, dass die Parkanlage des Alten Friedhofs ein geschützter Lebensraum für viele Tiere und Pflanzen ist. Es lohnt sich, hier zu spazieren und die Schönheit unserer Friedhöfe zu entdecken.

**hauspost:** Der Tag der Ruhe verzeichnet von Jahr zu Jahr steigende Besucherzahlen. Worin ist der Erfolg des Aktionstages begründet?

**Regina Saß:** In erster Linie sind es wohl Schönheit und ein Ausflug in die Geschichte, die auf dem Alten Friedhof am Tag der Ruhe in besonderer Weise erlebt werden können. Jährlich sind unterschiedliche Führungen im Angebot, Ausstellungen und Filme werden gezeigt. Beim Gespräch mit Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern der Friedhofsverwaltung, aus Steinmetzbetrieben und Friedhofsgärtnereien sowie Institutionen der Trauerarbeit können sich Interessierte über die angebotenen Leistungen in ungezwungener Atmosphäre informieren. Es gibt Kaffee und Kuchen. Bänke laden zum Verweilen, zu netten Begegnungen und neuen Erfahrungen ein. *ba*



**SDS** –  
Stadtwirtschaftliche  
Dienstleistungen  
Schwerin, Eigenbetrieb der  
Landeshauptstadt  
Schwerin

**Postadresse**  
Postfach 160205  
19092 Schwerin

**Mail:**  
info@sds-schwerin.de  
**Internet:**  
www.sds-schwerin.de

**Standorte**  
Standort Baustraße -  
Öffentl. Grün/  
Friedhöfe und  
Straßenunterhaltung

**Telefon:**  
(0385) 644 35 52,  
Eckdrift -  
Abfallwirtschaft

**Telefon:**  
(0385) 633 16 72,  
Am Krebsbach -  
Friedhofsverwaltung

**Telefon:**  
(0385) 64 108-0

**Ruhestätte und Ort für  
viele Entdeckungen**

Der 1863 eröffnete Alte Friedhof der Landeshauptstadt Schwerin gehört zu den frühen Beispielen norddeutscher Parkfriedhöfe. Hofbaumeister Georg Adolf Demmler hatte das heute 28,1 Hektar große

Areal auf einer Anhöhe zwischen Ostorfer und Grimkeseer ausgewählt. Der großherzogliche Gartendirektor Theodor Klett wurde mit dessen

Gestaltung beauftragt. Sowohl die gärtnerische Anlage mit besonderem Wegenetz und wunderschönen Baum- und Gehölzbeständen als auch die Zahl kultur- und kunsthistorisch wertvoller Grabsteine, Grabstätten und Kapellen machen den Alten Friedhof zu einem Kleinod, das zur Spurensuche und zum Naturerlebnis einlädt. Als Garten- und Landschaftsdenkmal unter Denkmalschutz stehend, wird der außergewöhnliche Park mit Hilfe der denkmalpflegerischen Zielsetzung bewahrt.

## Geschichten von Macht und Pracht erzählen

Interessantes Programm auf dem Alten Friedhof zum Tag der Ruhe 2017

**Schwerin** • Welche Ideen hatten Hofbaumeister Demmler und Gartendirektor Klett zum Gestalten des neuen Friedhofs? Wie kommt es, dass jemand in einem schlichten Grab bestattet wurde, ein anderer in einer prunkvollen Kapelle? – „Diese und andere Fragen beantworten wir Ihnen gern: im Gespräch, in Ausstellungen, bei Filmauführungen oder thematischen Spaziergängen“, so SDS-Werkleiterin Ilka Wilczek. „Am Tag der Ruhe, der am 10. September um **11 Uhr auf der Wiese vor der Trauerhalle** beginnt, sind Mitarbeitende unserer Friedhofsverwaltung, aus Steinmetzbetrieben und Friedhofsgärtnereien sowie des Trauercafés für Sie da, um in angenehmer Atmosphäre Auskunft zu geben.“ Sie wollten schon immer mal **Geschichten rund ums Herzogshaus** und dessen Bedienstete hören? Dann machen Sie sich auf den Weg! Zusammen mit Mathias Schott vom Verein der Freunde des Schweriner Schlosses e.V. um **11.30 Uhr** geht seine Führung los. Eine großartige cineastische Begegnung mit

Rabbi William Wolf erleben Sie um **12.30 Uhr**. Das Filmzentrum zeigt in der Trauerhalle den Film **„Rabbi Wolf – ein Gentleman vor dem Herrn“**.

Sie haben Lust auf noch mehr Filmgenuss? Im Angehörigenraum der Trauerhalle sehen Sie die **Filme** „Wer war Hofbaumeister Georg Adolf Demmler?“, die Folge „Wie ist das mit dem Tod?“ aus der Reihe „Willi will's wissen“ sowie eine NDR-Reportage. Angret Hegemann stellt Ihnen ab **14 Uhr Schweriner Persönlichkeiten** vor. Und Berthild Horn versammelt zeitgleich alle kleinen Gäste zum **Spaziergang mit Kindern** über den Alten Friedhof. **Georg Adolf Demmler** und die Freimaurer bringt Ihnen ab **15 Uhr** Lars Schneekloth näher. In der sanierten **Trauerkapelle** können Sie sich über das Wirken von **Peter Joseph Lenné** informieren oder die **Masiuskapelle** besichtigen. Zwischen 11 und 14 Uhr wird am Stand der Friedhofsverwaltung die **Grabmalkontrolle** vorgestellt.





Ellerried 74,  
19061 Schwerin

**Telefon:**  
(0385) 48 50 00  
**Mail:** info@belasso.de  
**Internet:**  
www.belasso.de

**Öffnungszeiten:**  
**Saunawelt**  
Montag bis Freitag  
10 bis 22 Uhr  
Samstag/Sonntag/Feiertage  
10 bis 21 Uhr

**Gesundheits- und  
Fitness-Studio**  
Montag bis Freitag  
7.30 bis 22 Uhr  
Samstag/Sonntag/  
Feiertage  
9 bis 21 Uhr

**Bowling im „bowlers“  
& Gastronomie**  
Montag bis Sonntag  
ab 15 Uhr  
mit Reservierung bzw.  
nach Terminvereinbarung

**Wellnessangebot  
des Monats**  
Tauchen Sie ein in die  
fernöstliche Welt und  
genießen Sie im Septem-  
ber eine 45-minütige Kräu-  
terstempelmassage zum  
Vorzugspreis von 39 Euro.  
Die warmen Kräutertem-  
pel peelen die Haut samtig  
weich, bewirken eine  
wohlig entspannung des  
Körpers und bringen Kör-  
per und Seele in Einklang.  
Terminvereinbarungen für  
das Wellnessangebot des  
Monats bitte telefonisch  
unter **(0385) 48 50 00**.

**belasso  
Gutscheine**  
Immer eine gute Idee:  
Gutscheine für Fitness-  
und Höhentherapie,  
Ballsportareal, Kletterwand  
und Bowlingbahn,  
Wellnessanwendungen  
und Packages, Saunati-  
ckets und Jahreskarten  
oder individuelle  
Geldwertkarten.  
Der belasso-Gästedienst  
steht gern für eine  
ausführliche Beratung  
zur Verfügung.



Freie Zeiten mit den Liebsten oder ganz allein einfach mal genießen und dabei den Alltag vergessen

Fotos: belasso



## Sonnige Wellness-Wohlfühlmomente

Am Sauna-Strand werden Urlaubserinnerungen wach und versetzen Gäste in eine andere Welt

**Schwerin • Für alle Gäste, die eine der drei (oder alle) Sommer-Wellness-Wochen im belasso erlebt haben, gibt es nun das i-Tüpfelchen: die „Beach-Night“ am 2. September von 19 bis 1 Uhr. Im Rahmen dieser Mitternachtssauna kann in der Saunawelt und im Saunagarten nochmal so richtig der Sommer und das Strandfeeling genossen werden.**

Gäste können sich auf stimmungsvolle Themen-Aufgüsse, exklusive Peelings im Dampfbad, eine Erfrischung im Badezuber, Cocktails unterm Sternenhimmel und weitere Überraschungen freuen (Einlass ab 18.30 Uhr,

Eventzuschlag fünf Euro pro Person). Eine **Vollmondsauna** wird am 6. September von 19 bis 22 Uhr zelebriert: zwischen stündlichen Klangschalenaufgüssen, einem Vollmond-Floating im Saunapool und sphärischen Tönen kann erneut ganz entspannt ein Blick in den Schweriner Abendhimmel geworfen werden. Nach einer kurzen Sommerpause dürfen sich alle Damen wieder auf den monatlichen **„Ladies Day“** freuen. Am 19. September können sie sich von 10 bis 22 Uhr während eines dreistündigen Relaxaufenthaltes in der Saunawelt mit einem Glas Sekt in der Saunalounge und einem Pee-

ling im Dampfbad verwöhnen lassen. Unser Tipp: Die beste Freundin einladen und vor Ort den Freundinnen-Preis von 29 Euro für Wellnessfreunden zu zweit zahlen!

An den Wochenenden im September gibt es einen besonderen kulinarischen Gaumenschmaus: das Team von „Alfredo's“ Gastronomie wird an jedem Samstag im Saunagarten ein zünftiges **Barbecue** mit leckeren Grillspezialitäten und knackigen Salaten veranstalten.

An jedem Sonntag können dann Sauna- und Wellnessgäste beim **Brunch** in der Saunalounge von 10 bis 14 Uhr mediterrane Spezialitäten und weitere Leckerbissen kosten.

## Neuigkeiten in Kürze

### Neues Kosmetikstudio

Darauf dürfen sich nicht nur alle Damen freuen: Im September eröffnet das neue Kosmetikstudio „Sabine Lehmann Kosmetik im belasso“; angeboten werden unter anderem Schönheitsbehandlungen für Gesicht und Dekolletee mit den hochwertigen Produkten von „Dr. Spiller Biocosmetic“.

### Tag der Sauna

Alle Saunafreunde sollten sich unbedingt den 24. September vormerken: Das belasso wird sich an diesem Tag am bundesweiten „Tag der Sauna“, initiiert vom Deutschen Sauna-Bund, mit einem besonderen Aufgussplan und Aktionsangeboten unter dem Motto „Sauna. Mit allen Sinnen genießen!“ beteiligen. Weitere Informationen auf [www.belasso.de](http://www.belasso.de).



### Tanz in den Herbst

„Weg vom Fernseher, rauf auf die Tanzfläche“ heißt es am 14. Oktober 2017 ab 20 Uhr im belasso-Foyer beim „Tanz in den Herbst“ mit der Schweriner Liveband „Blue Light“. Karten zum Preis von sieben Euro inklusive Sektempfang (belasso-Clubmitglieder fünf Euro) gibt es im Vorverkauf am belasso-Empfangscounter.

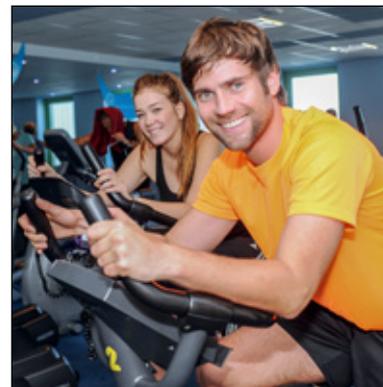


Foto: belasso

## Fit und aktiv im Spätsommer

**Schwerin •** Zum Stoffwechsellag lädt das belasso-Fitness-Team alle Interessierten am 13. September von 9 bis 20 Uhr ein. Eine Messung auf der Bio-Impedanz-Waage liefert detaillierte Informationen zum Stoffwechsellager und zur optimalen Körperfettverbrennung (zehn Euro pro Person, Clubmitglieder kostenfrei, bitte anmelden!).

Eine neue Herbst-Fitness-Testaktion für alle Fitness-Neueinsteiger startet in der zweiten Monatshälfte im Gesundheits- und Fitness-Studio. Anmeldungen und Anfragen: Telefon **(0385) 48 50 00** bzw. E-Mail an [info@belasso.de](mailto:info@belasso.de).



25

# Erfolgsgeschichte wird groß gefeiert

## Qualitativ hochwertige Ausbildung seit 25 Jahren

**Schwerin** • Wie viele Erfolgsgeschichten fängt auch die der SWS Schulen mit kleinen Schritten an. Bereits seit Februar 1992 gab es in Pasewalk die Möglichkeit, Umschulungen zu Familienpflegern und Diätköchen zu machen – einige Monate später, vor genau 25 Jahren, dann auch in Schwerin in der Wismarschen Straße 300. Schon damals orientierten sich die SWS Schulen am Arbeitsmarkt. Geschäftsführerin Dr. Barbara Dieckmann setzte von Beginn an zielstrebig darauf, eine hohe Qualität der Bildungsarbeit zu etablieren und kontinuierlich zu erweitern. Mit Erfolg: In allen Bereichen haben bis heute mehr als 1.000 Absolventen ihren Abschluss erhalten. Im Jahr 2011 öffnete auch das „Schweriner Haus des Lernens“ in attraktiver Lage am Ziegelinnen-see. Kita und Schule zogen auf den neuenstehenden CAMPUS und vervollkommneten das Konzept des langen gemeinsamen Lernens. Heute lernen mehr als 250 Schülerinnen und Schüler hier, 70 Kinder werden in der Kita liebevoll betreut. In den Berufsfachschulen für Heil-, Pflege- und Sozialberufe legen 250 junge Menschen Grundsteine für ihre Karriere in den Bereichen Logopädie, Physiotherapie, Ergotherapie, Altenpflege und Alten- und Krankenpflegehelfer sowie als Sozialassistent, Erzieher und Heilerziehungspfleger.

Die Krönung der bisherigen Entwicklung war 2017 die Zulassung als Studienort. Ausbildungsintegrierende Studiengänge ermöglichen jetzt in Schwerin den Bachelor-Abschluss als Logopäde oder Physiotherapeut. „Wir sind sehr stolz darauf, von der Kita über das Abitur bis zum Bachelor-Abschluss Bildung mit Mehrwert anbieten zu können“, sagt Dr. Barbara Dieckmann. Wie gut die Lern- und Ausbildungsbedingungen sind, hat sich längst herumgesprochen. Sie überzeugen Schüler und Eltern, Jugendliche und Berufstarter. Das Gesundheitszentrum, das Fortbildungsinstitut und viele Möglichkeiten der Praxisarbeit komplettieren eine einmalige Erfolgsgeschichte in Schwerin.

Und die wird in der Festwoche, beginnend am 17. September, mit Veranstaltungen und einem bunten Programm gebührend gefeiert: Mädchen und Jungen aus Kita und Grundschule erleben ein Kindertheater, auf die Mitarbeitenden wartet eine Überraschung. Die Festveranstaltung vereint Freunde und Förderer der Schule sowie Gäste aus Politik und Wirtschaft, die maßgeblichen Anteil an der Entwicklung der SWS Schulen hatten. Gemeinsam mit Künstlern, die mit der Schule kooperieren, ist ein Gestaltungsprojekt geplant, das interessierten Schülern ermöglicht, ihre kreativen Ideen unter professioneller Anleitung umzusetzen. „Im Laufe der Jahre haben wir uns immer mehr geöffnet und sind längst auch für viele Menschen aus den angrenzenden Wohngebieten eine gefragte Adresse – bei Gesundheitsfragen, am Mittagstisch oder wenn es um Kultur auf dem CAMPUS geht. Wir freuen uns auf alle, die mit uns unser 25-jähriges Bestehen feiern“, lädt Dr. Barbara Dieckmann ein.



Impressionen aus der Erfolgsgeschichte

Fotos: maxpress

## Für die Zukunft bestens aufgestellt

### Gute Stimmung auf dem CAMPUS vor der Reifeprüfung des ersten Abiturjahrganges

**Schwerin** • „Jeder, der unseren CAMPUS am Ziegelsee mit seinen vielfältigen Lern-, Ausbildungs- und Studienangeboten besucht, kann sich von der guten Stimmung überzeugen, die für das Lernen in unseren Einrichtungen steht. Wir haben unzählige tolle Erfahrungen gemacht und stets die besten Ergebnisse als neue Ziele für alle formuliert“, beschreibt Jana Dieckmann den Erfolg der Schulentwicklung. Aktuell macht sich der erste Abiturjahrgang daran, die Reifeprüfung zu meistern. Das Studiensegment soll weiter

ausgebaut werden. Neue Ausbildungsformen halten Einzug. „Wir bilden seit vielen Jahren sehr erfolgreich junge Menschen in Sozialberufen aus und sind angesichts der Ergebnisse in den zurückliegenden Jahren davon überzeugt, dass die klassische Ausbildung mit zweijährigem Weg zum Sozialassistenten und weiteren zwei Jahren zum Erzieher mit staatlicher Prüfung und Erlangung der Hochschulreife sehr zielführend ist“, so Dr. Barbara Dieckmann. Ein neuer und in Mecklenburg-Vorpommern bislang einzigartiger Ausbildungsweg wird an den SWS Schulen ebenfalls eingeführt: die duale Ausbildung zum Erzieher im Altersbereich null bis zehn Jahre. „Wir unterstützen mit dieser Option die aktuelle Entwicklung, die beitragen soll, dem akuten Fachkräftemangel entgegen zu wirken. Der Antrag ist gestellt. Ab dem Ausbildungsjahr 2018 können junge Menschen sich einen Ausbildungsbetrieb frei wählen, dort mit der Praxis starten und an unserer Schule die theoretischen Kenntnisse erwerben.“ Vorteil des neuen Ausbildungsganges ist die auf drei Jahre verkürzte Lehrzeit.



„Wir unterstützen die neue Form der Erzieherausbildung, um dem akuten Fachkräftemangel entgegen zu wirken.“  
Dr. Barbara Dieckmann  
Geschäftsführerin SWS Schulen



**SWS Schulen gGmbH**  
Ziegelseestraße 1  
19055 Schwerin  
**Telefon:**  
(0385) 20 88 80  
**Mail:**  
info@sws-schulen.de  
**Facebook:**  
www.facebook.com/  
SWS-Schulen

### Willkommen zur Jubiläums-Festwoche!

Vom 17. bis 22. September wird ein Vierteljahrhundert SWS Schulen gefeiert. Zu folgenden öffentlichen Veranstaltungen wird herzlich eingeladen:

**17. September, 15 Uhr:** „Mozart in Briefen“ ist Titel einer musikalischen Lesung, welche nicht nur die begnadeten Kompositionen erlebbar macht, sondern auch zeigt, welch fantasievoller Schreiber Wolfgang Amadeus Mozart war. Es musizieren Dr. Eckart Möbius und seine Kinder Anne Christin und Stefan. Die Briefe werden von Dr. Gabriele und Klaus Kriese gelesen. Die Eintrittsgelder in Höhe von fünf Euro kommen Schulprojekten zugute.

**Am 20. September, 14 Uhr** öffnet der CAMPUS seine Türen für alle Besucher. Kinder, Eltern und alle Interessenten haben die Möglichkeit, die gesamte Schule zu besichtigen.

**14.30 Uhr: Kindertheater** für die Kleinen.

### Auf dem CAMPUS

Abstrakte Malerei trifft Nagelkunst – so heißt die **aktuelle Ausstellung** auf dem CAMPUS am Ziegelsee. Petra und Harry Sticklorat zeigen bis zum 15. September ihre Werke. Zu sehen sind diese während der Schulöffnungszeiten und zu den Veranstaltungen der Festwoche.



## Mein Job für die Zukunft: Schwerin

### Technischer Leiter Gebäudemanagement

Qualifikationen und Erfahrungen im Bereich Gebäudetechnik? Bautechnische Kenntnisse? Gutes Gespür im Umgang mit Kunden und Mitarbeitern? Führungstalent? Unbedingt bewerben:

Ansprechpartner: Geschäftsführer Axel Kämmerer • Mail: hm@ugk-schwerin.de



Unternehmensgruppe  
Kämmerer

Stadionstraße 1  
19061 Schwerin

- INGENIEURBÜRO
- D.I.E. HAUSMEISTER
- GLOBAL Hausverwaltung
- KÄMMERER Immobilien
- KW ALTERNATIV WÄRME

**Telefon:**  
0385/20 10 05-100  
**Fax:**  
0385/20 10 05-190  
**Mail:**  
info@ugk-schwerin.de  
**Internet:**  
www.ugk-schwerin.de

## Immobilienfachleute mit Köpfchen gefragt

**Vollzeitjob** • Der Markt wächst, die Aufgaben dazu auch. Deshalb sucht die **GLOBAL Hausverwaltung** für ein erfahrenes Team Verstärkung in der Verwaltung. Mit einem strukturierten, selbstständigen und eigenverantwortlichen Arbeitsstil, Kenntnissen im Bereich der Grundstücks- und Gebäudebewertung sowie in der Projektentwicklung und einer kaufmännischen Ausbildung/Studium in der Immobilienwirtschaft wären die Voraussetzungen für einen Job bei der GLOBAL geschaffen. Kommunikationsstärke im Umgang mit Kunden sowie mitdenkende Eigeninitiative bei allen anfallenden Aufgaben im Arbeitsalltag sind willkommen. Ein engagiertes Team freut sich auf eine aussagekräftige Bewerbung.



## Erfahrungen von Frührentnern gesucht

**Nebenjob/Vollzeitjob** • Rentner haben niemals Zeit? Kaum zu glauben. Die Unternehmensgruppe Kämmerer setzt auf langjährige Berufserfahrungen oder Quereinsteiger mit Talent. Für das Serviceteam in der renommierten Firma **D.I.E. HAUSMEISTER** werden Frührentner gesucht, die Herausforderungen gern annehmen und Lust zum arbeiten haben. Ob als Hausmeister, Gärtner oder Gebäudereiniger, D.I.E. HAUSMEISTER sichern eine qualifizierte Ein- arbeitung, interessante Objekte und eine leistungsorientierte Entlohnung zu.

Auch für engagierte Vollzeitkräfte haben D.I.E. HAUSMEISTER geeignete Aufgaben: Voraussetzung dafür sind eine handwerkliche Ausbildung, technisches Verständnis, wirtschaftliches Denken und Zuverlässigkeit.

Im Alltag würde die selbstständige Pflege und Betreuung verschiedener Objekte zu den Aufgaben gehören, Grünanlagenpflege, Winterdienste sowie Wartungskontrollen und Kleinstreparaturen. Teamfähigkeit und sicheres wie freundliches Auftreten wird natürlich vorausgesetzt. Ein tolles Team in der Stadionstraße wartet auf Neuzugänge!



## Herausforderung im Vertrieb meistern

**Vollzeitjob** • Mit einer kaufmännischen Ausbildung in der Immobilienwirtschaft, Erfahrungen in der Vermietung und im Verkauf von Wohnungen und Objekten sowie Spaß an der eigenverantwortlichen Akquise und Objektaufbereitung stehen Bewerbern bei **KÄMMERER Immobilien** alle Türen offen. Von der Exposéerstellung und Vorbereitung von Projektentwicklungskonzepten über die Organisation und Durchführung von Objektbesichtigungen bis zur Erstellung von Objektbewertungen werden verantwortungsvolle Aufgaben übergeben. Mit einem kompetenten Team im Rücken können alle Herausforderungen bestens gemeistert werden. Passt? Dann jetzt bewerben!

## Gut für die Karriere!

**Schwerin** • Die Unternehmensgruppe Kämmerer bietet über 40 Angestellten in fünf Bereichen moderne und familienfreundliche Arbeitsbedingungen sowie Qualifizierungsmöglichkeiten für die persönliche Entwicklung. Auf Wunsch wird ein individueller Karriereplan erarbeitet. Bewerbungen werden vertraulich behandelt.



## Zwischen Tradition und Moderne

### Küchenstudio setzt auf Erfahrung und hohe Qualität

**Schweriner Küchenstudio**  
Goethestraße 79  
19053 Schwerin

**Geschäftsführer**  
Jochen Wernecke  
**Küchenspezialist**  
Thomas Zühlsdorff

**Telefon:**  
(0385) 5574 985  
**Mail:**  
info@schweriner-  
kuechenstudio.de  
**Internet:**  
www.schweriner-  
kuechenstudio.de

**Besuchen Sie uns**  
In unserem Geschäft in der Goethestraße 79 stehen unsere Musterküchen zum Anschauen und Ausprobieren für Sie bereit. Von der Planung bis zum Einbau Ihrer maßgeschneiderten Traumküche begleiten wir Sie gern – mit höchstem Anspruch an Qualität und Design. Bei uns erleben Sie Küchenkauf ohne Stress.

**Schwerin** • Für viele Menschen ist die Küche der Lebensmittelpunkt des Haushalts. Umso wichtiger ist es, dass die Einrichtung zum Wohlfühlen einlädt und dabei das Kochen so komfortabel wie möglich gestaltet. Ein detailliertes Angebot und die optimale Beratung erhalten Suchende im Schweriner Küchenstudio. „Gerne begleiten wir unsere Kunden auf dem Weg vom Küchentraum zur perfekten Traumküche“, sagt Geschäftsführer Jochen Wernecke (Foto unten). „Die Kunden kommen mit ersten Ideen zu uns. Wir fragen genau ab, welche Wünsche und Vorlieben die künftigen Küchennutzer haben, denn die neue Küche soll ja möglichst viele Stücke spielen können. Wir sind an der Seite unserer Kunden und unterstützen sie bestmöglich – jederzeit.“ Moderne Technik darf heute in der Küche nicht mehr fehlen. Eine Neuheit im Küchenstudio sind die Kochend-Wasser-Hähne. Hier bekommt der Nutzer direkt aus dem Hahn

siedendes Wasser, so dass der Wasserkocher oder das Aufkochen auf dem Herd und damit auch Energie gespart werden. Solch moderne Technik hat es zu den Anfängen des Küchenstudios noch nicht gegeben. Bereits 1923 entstand in der Goethestraße das Geschäft, damals noch als Polstermöbel- und Tischlerwerkstatt. 1975 kam dann die Spezialisierung auf Küchen. Auch der zweite Küchenprofi im Schweriner Küchenstudio, Thomas Zühlsdorff, hat mit 20 Jahren Berufserfahrung als Küchenspezialist ein feines Gespür für die Bedürfnisse der Kunden. Qualität ist dem Küchenstudio besonders wichtig. „Tradition verpflichtet, doch Altersschwäche zeigt das Schweriner Küchenstudio nicht“, so Jochen Wernecke. „Qualität ist und bleibt das A und O. Unsere Lieferanten wählen wir nach strengen Maßstäben aus. Unseren Kunden bieten wir ein Alles-Inklusive-Preissystem mit Zufriedenheitsgarantie.“



Thomas Zühlsdorff erhitze Würstchen schonend im Dampfgarer Fotos: maxpress

## Würstchentester für Baumesse gesucht

**Schwerin** • „Bauen & Sanieren EIGENHEIM“ heißt es vom 8. bis 10. September in der Sport- und Kongresshalle Schwerin. Zahlreiche Aussteller zeigen hier alles, was beim Hausbau und der Einrichtung wichtig ist. Am Stand 302 widmet sich das Schweriner Küchenstudio voll und ganz der Küchenplanung. Jochen Wernecke bringt dafür eine komplette Küche zum Anschauen und Anpassen mit und demonstriert gleichzeitig, welche Vorteile eine modern eingerichtete Küche mit sich bringt. Zum Vergleich wird er leckere Würstchen parallel im Dampfgarer und im Kochtopf erhitzen und die Standbesucher testen lassen, welche Variante ihnen besser schmeckt. Egal wofür sich die Gäste entscheiden, Jochen Wernecke und Thomas Zühlsdorff beraten sie gerne bei der optimalen Einrichtung ihrer Traumküche. nr



## XXL-Morgenmann auf großer Sommer-Safari

Onni Schlebusch reist wieder quer durch MV

**Schwerin** • Bereits im letzten Jahr war Onni Schlebusch auf großer Reise quer durch das schöne Bundesland Mecklenburg-Vorpommern. Auf seinem Weg begegnete er vielen interessanten Menschen und musste sich ganz besonderen Herausforderungen stellen: Vom Kettensägenweitwurf in Bützow über das Wasserski-Fahren in Körkwitz und das Seehund-Küssen in Warnemünde bis hin zum Fahrradrennen im Speedway-Stadion Güstrow zum großen Finale.

Seit dem 21. August ist der XXL-Morgenmann wieder mit dem 50 Jahre alten Wolga GAZ 21 und einer Wohnmobil-Karawane auf den Straßen MVs unterwegs. Mit seinem Kollegen und besten Kumpel Basti Retzlaff geht es in diesem Sommer auf große Safari. Los ging die Reise mit einer tierischen Begegnung zwischen Onni und einem Zwergflusspferd im Rostocker Zoo. Von dort aus ist er nun unterwegs in den Städteschungeln und Prärien im schönen Nordosten Deutschlands, bis die wilde Safari am 9. September mit einer großen Party am Barracuda Beach in Neustadt-Glewe endet.



Auch in diesem Jahr muss Onni sich wieder einigen Herausforderungen stellen. Im Affenwald Malchow musste er sich bereits für 60 Minuten den diebischen Affen stellen, vollbepackt mit Wertsachen und Süßigkeiten. Auch als Komparse in der Müritz Saga konnte Onni mit einem waghalsigen Stunt für Eindruck sorgen. Beim Motorcross-Fahren in Teterow hatte der Moderator jedoch keine Chance und musste sich im

Wettrennen gegen zwei junge Damen geschlagen geben. Es bleibt weiterhin spannend. Ab nächster Woche können die Hörer dann erfahren, wie sich Onni als Pferdeflüsterer und Soldat macht und dabei sein, wenn er in Schwechow seinen eigenen Obstler herstellt. Zur großen Party am Barracuda Beach darf sich dann auf ein Helene Fischer Double, DJ Basti Retzlaff und ein Feuerwerk gefreut werden. Mit ein wenig Glück und spielerischem Talent kann außerdem die Fahrt mit einem Heißluftballon gewonnen werden.

Alle weiteren Informationen zu Onnis Reise gibt es im Radioprogramm von Antenne MV und im Internet unter [www.AntenneMV.de](http://www.AntenneMV.de). *ib*



Onni Schlebusch ist wieder unterwegs mit seinem Wolga. Dieses Mal auf großer Sommer-Safari quer durch Mecklenburg-Vorpommern. Fotos: Antenne MV



**Antenne MV**  
Rosa-Luxemburg-  
Straße 25/26  
18055 Rostock  
**Telefon:**  
(0381) 40 33 4444  
**Fax:**  
(0381) 86510 800

**Mail:**  
[info@antennemv.de](mailto:info@antennemv.de)  
**Internet:**  
[www.antennemv.de](http://www.antennemv.de)

Sie haben die Möglichkeit, Antenne MV über deren Website zu hören.

Klicken Sie dafür im oberen Webseitbereich auf „Klicken und hören“. Für das Empfangen über Smartphones holen Sie sich die kostenlose „Antenne MV Extra“-App im App-Store!



## Großes Musikfeuerwerk

Pyro Games erhellen den Schweriner Nachthimmel

**Schwerin** • Am 16. September treten wieder drei der deutschlandweit besten und preisgekrönten Feuerwerksprofis in Schwerin gegeneinander an. Sie inszenieren ihre harmonischen, effektiv abgestimmten Feuerwerke zum Rhythmus der Musik. Im Takt der Klänge erleuchten Fontänen imposant den Sternenhimmel und beeindrucken die Besucher in der Dunkelheit. Ein spektakuläres Rahmenprogramm mit Livemusik

und einer farbenprächtigen Lasershow sowie die Cateringmeile mit allerhand Leckereien lassen obendrein keine Wünsche offen.

Das Highlight des Abends startet mit dem gemeinsamen „5-4-3, Feuer frei“ der Besucher. Abschließend entscheiden die Zuschauer durch ein Telefonvoting, welches der drei Teams den Wettkampf für sich entscheiden konnte.

Schloss Schwerin, 17 Uhr



## September

### Treff: Alltagsdeutsch für Neu-Schweriner

Dieter W. Angrick erklärt die deutsche Umgangssprache. Nicht nur Neu-Schweriner, auch Alteingesessene sind herzlich willkommen. Stadtteiltreff „Eiskristall“, Pankower Str. 1/3, jeden Mittwoch, 11 Uhr

### Ausstellung: Heimat Amerika

Ein Blick in das Leben der Nachfahren mecklenburgischer Auswanderer in den USA aus dem Jahre 1997. Schleswig-Holstein-Haus, 1. September bis 15. Oktober

### Markt: 27. Winzerfest

Winzer aus Rheinland-Pfalz bieten an einzelnen Weinständen Kostproben aus ihren Kellern an. Auch dem musikalischen Ohr wird etwas geboten. Altstädtischer Markt, 31. August bis 3. September

### Kultur: 5. WINDROS FESTIVAL „Voices and Noises“

Enthusiastische Musiker, außergewöhnliche Klänge, einmalige Atmosphäre. Neu ist 2017 ein umfangreiches Angebot für Familien und Kinder. Freilichtmuseum Mueß, 8. bis 10. September

### Volksfest: Altstadtfest 2017

In der Altstadt haben etwa 300 Händler und Schausteller ihre Verkaufsstände und Fahrgeschäfte aufgebaut. Schweriner Innenstadt, 8. bis 10. September

### Markt: Handgemacht-Markt für Kunst-Handwerk & Kurioses

Grafiker, Schmuck- und Textildesigner zeigen ihre künstlerischen Produkte. Dazu gibt es leckere Pestos und Dips, oder Marmeladen. Altstädtischer Markt, 15. bis 17. September

### Autos: 11. Schweriner IFA Oldtimer Treffen

Blitzender Chrom und glänzender Lack beim Treffen der Oldtimerfreunde: Große Fahrzeugausstellung, Telemarkt und Unterhaltungsprogramm. KIW Vorwärts Schwerin, Lankow, 29. September bis 01. Oktober

# FESTIVAL



## 17. Schweriner Honky Tonk Festival

Das deutschlandweit beliebte Honky Tonk® Festival vereint Livemusik und Kneipenkultur vom Feinsten. In Schwerin garantiert es wieder ein einzigartiges Liveerlebnis mit bestem Entertainment und einem ultimativen Musikmix. Der Besucher zahlt einen einmaligen Obolus und hat damit freien Zutritt zu allen beteiligten Lokalen und Bands. Einmal zahlen und überall live dabei sein, lautet die Devise. Schweriner Innenstadt, 17 Uhr

Fr.  
22.09.

## Sport: Volleyball-Länderspiel zwischen Deutschland und Türkei

Im Vorbereitungsspiel auf die Europameisterschaft trifft die DWV-Auswahl, zu der auch SSC-Spielerinnen gehören auf die Türkei. Palmberg Arena, 19 Uhr

## Sport: Frauenlauf Schwerin 2017

Unter dem Motto „Frauen nehmen's sportlich“ können motivierte Läuferinnen zeigen, was in ihnen steckt. Start: KRG-Gelände am Faulen See, 10 Uhr

## Irische Volksmusik: 21. Benefizkonzert in der Schleifmühle

Mitreibende Songs und Tänze frisch von der grünen Insel und aus dem Herzen Schottlands werden zum Besten gegeben. Schleifmühle im Schlossgarten, 16 Uhr

## Konzert: 21 Jahre DER SPEICHER mit LIFT

Melodischer Rock mit lyrischen Texten, wie es sie nur noch bei wenigen Bands gibt. Der Speicher, 20 Uhr



## Shopping: Flohmarkt

Hier besteht die Möglichkeit, nach Herzenslust zu bummeln und eventuell das eine oder andere Schnäppchen zu erstehen. Parkplatz vom Margaretenhof, 10 Uhr

## Sport: Stundenlauf mit Musik

Gelaufen werden 30 oder 60 Minuten, einzeln oder auch als Paar. Eine Voranmeldung ist nicht nötig. Start: Stadion Lambrechtsgrund, 18 Uhr

## Akustische Pop/Rockmusik: STILBRUCH

Mit Geige, Cello, Schlagzeug und Gesang begeistern drei klassisch ausgebildete, erfahrene Musiker seit 2005 ihre Fans in ganz Europa. Der Speicher, 20 Uhr

## Kino unterm Dach: Tschick

Maiks Sommerferien wollen nicht in Fahrt kommen, bis Tschick, der komische Klassenkamerad, mit einem Lada Niva in der Tür steht. Aula der Volkshochschule, 19.30 Uhr

# KONZERT



## Ostrock meets Classic

Die Zonenrocker und das Philharmonische Kammerorchester Wernigerode unter der Leitung von Musikdirektor Christian Fitzner präsentieren die schönsten Songs aus über 30 Jahren Ostrock. Und es handelt sich dabei nicht einfach um ein Konzert. „Ostrock meets Classic“ ist vielmehr eine OstrockSpektakel, unterstützt durch ein ausgefeiltes Lichtdesign, Showeinlagen, Tänzerinnen u.v.m. Sport- und Kongresshalle, 20 Uhr

Sa.  
16.09.

## Musikkabarett: Kaiser & Plain

Lieder bekannter Kabarettkollegen, betörend durch Plains außergewöhnlicher Stimme und Kaisers gefühlovolem Klavierspiel. Der Speicher, 20 Uhr

Fr.  
08.09.

## Ausflug: Lichterfest Schloss Dreilützow

Inspirierende Bilder und Installationen rund ums Schloss und den Park. Dazu gibt es handgemachte Musik und Theater. Schloss Dreilützow, 20 Uhr

Sa.  
09.09.

## Hip Hop: Lady Lazy & Gäste

Die querfeministische Rapperin setzt diskriminierendem Mainstreamrap eine Alternative entgegen. Der Speicher, 20 Uhr



So.  
10.09.

## Kultur: 15. Tag der Ruhe

Unter dem Motto „Macht und Pracht“ rücken sehenswerte Grabstätten und Kapellen ins Blickfeld. Alter Friedhof, 11 Uhr

Mo.  
11.09.

## Verkaufsstart: „Das Handballbuch für Schwerin“

Talkrunde mit Legenden der über 50-jährigen Vereinsgeschichte. Anmeldungen an [chronik@mecklenburger-stiere.de](mailto:chronik@mecklenburger-stiere.de). SVZ-Casino im medienhaus:nord, 18 Uhr

Fr.  
15.09.

## Konzert: Abendkonzert am Jugendtempel

Konzert mit der Handwerkerband „Absolut“ Hit's und Schlager aus sechs Jahrzehnten. Anschließend Feuershow der Black-Fire Artists. Jugendtempel im Schlossgarten, 18 Uhr

## Klassik: 6. KON-Takte - Konzert 2017

Im Programm des Streichtrios 3Cordes geht es um unerwartete Begegnungen der musikalischen Art. Konservatorium, 19 Uhr



## Flamenco-Gitarren: Café del Mundo – Dance to Joy - Tour 2017

Pure Daseinsfreude, quicklebendig, frisch und funkelnd – komponiert und gespielt von zwei begnadeten Künstlern, die für pure Musik stehen. Der Speicher, 20 Uhr

Anzeige

Wieder geöffnet und mit vielen Urlaubsgeschichten zurück.

**RESTAURANT HERMES Schwerin**

GENIEßEN SIE UNSERE GRIECHISCHEN SPEZIALITÄTEN

Lärchenallee 3 · Schwerin-Friedrichsthal  
Telefon (0385) 4 86 70 90 · [www.hermes-schwerin.de](http://www.hermes-schwerin.de)

Anzeige

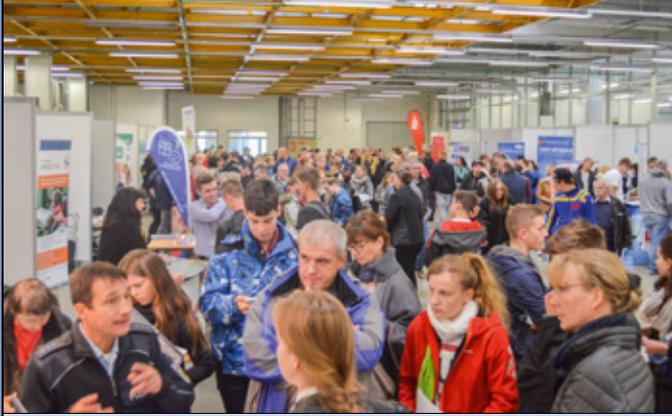
**Bundesweiter Ticketservice**  
Karten für Theater, Musicals, Konzerte, Shows, Sport uvm.

**Sport- und Kongresshalle**  
Wittenburger Str. 118, 19059 Schwerin

**Tickethotline 0385 - 76190 190**

[www.stadthalle-schwerin.de](http://www.stadthalle-schwerin.de)  
Kostenlose Parkplätze direkt vor der Tür!

# MESSE



Sa.  
23.09.

### SVZ-Lehrstellentag

Der Lehrstellentag öffnet zum 20. Mal Tür und Tor. Interessierte können sich bei rund 60 Ausstellern aus der Region über verschiedene Ausbildungsberufe sowie ihre Ausbildungsmöglichkeiten informieren. Das Angebot reicht von A wie Altenpfleger bis Z wie Zahnmedizinischer Fachangestellter. Die Aussteller bieten Informationen zu aktuell noch offenen Stellen für Absolventen des Schuljahres 2018/2019 an.  
Alten Druckerei, Gutenbergstraße 1, 11 Uhr

Sa.  
16.09.

### Sport: 21. UNICEF-Lauf Schwerin 2017

Der Benefizlauf für Jedermann – die „erlaufenen“ Spendengelder kommen den UNICEF-Projekten zugute.  
Start: Südufer Pfaffenteich, 9.30 Uhr

### Theater: Familie Braun (Tryout) (PREMIERE)

Kai und Thomas, die in ihrer Freizeit YouTube-Videos drehen, Bier trinken und Ausländerwitze reißen, treffen auf eine junge Frau aus Eritrea.  
E-Werk, 19.30 Uhr

So.  
17.09.

### Sport: Mecklenburger Stiere

Im ersten Heimspiel der Saison 2017/18 geht es für die Stiere gegen den HSV Norderstedt.  
Sport- und Kongresshalle, 16 Uhr

Fr.  
22.09.

### Information: Pendleraktionstag

Pendler, Jobinteressierte und Wechselwillige haben die Möglichkeit, direkt mit suchenden Unternehmen ins Gespräch zu kommen.  
Bahnhofsvorplatz, 12 Uhr

### Seminar: Dengeln, Wetzen, Mähen

Die Leichtigkeit des Mähens mit einer gut geschärften und richtig eingestellten Sense lernen.  
Freilichtmuseum Mueß, 12 Uhr



### Theater: Vor dem Fest (PREMIERE)

Es ist die Nacht vor dem Fest in einem Dorf in der ostdeutschen Provinz. Wer in dieser Nacht auf den Beinen ist, will noch etwas zu Ende bringen.  
Großes Haus, 19.30 Uhr

Sa.  
23.09.

### Literatur: „Dinieren mit Frida Kahlo“

Ein literarischer Abend ganz der mexikanischen Malerin gewidmet. Um Anmeldung unter Liane.Roemer@t-online.de wird gebeten.  
Schweriner Höfe/„Platon“, 18 Uhr

### Rock: The Doors of Perception

Nach rund fünfhundert Konzerten gelten sie als die No.1 DOORS-Tributeband in Europa.  
Der Speicher, 21 Uhr



# BUCHTIPP



### Mein persönlicher Buchtipp

Urlaub in der eigenen Heimat – was gibt es Schöneres? Wenn die Mecklenburger Seenlandschaft direkt vor der Tür ist, muss es gar nicht immer der ewige Flug auf eine einsame Insel sein. Vor allem, wenn der „Reiseführer Seenland“ zu Hause steht und darauf wartet, entdeckt zu werden; so wie die Natur, Kultur, Schlösser, Kirchen und das Kleinstadtfair rund um Schwerin und die gesamte Seenplatte. Viel Spaß beim Stöbern!  
jb

So.  
24.09.

### 3. Schweriner-Seen-Jedermann-Radrennen 2017

Das Straßenrennen mit Altersklassenwertung wird in Anlehnung an die Wettkampfbestimmungen des BDR durchgeführt.  
Start: Plater Straße, Neu Zippendorf, 9.30 Uhr

### Sport: Mecklenburger Stiere

Im zweiten Heimspiel lautet der Gegner für die Stiere diesmal HF Springe.  
Sport- und Kongresshalle, 16 Uhr



Do.  
28.09.

### Beruf: Jobmesse Schwerin

Besucher können sich über Unternehmen, Bildungseinrichtungen und Institutionen der Region erkundigen.  
Sport- und Kongresshalle, 10 Uhr

Fr.  
29.09.

### Theater: Amphitryon (PREMIERE)

Böses Verwechslungsspiel um zwei Paare und zwei Götter stellt existentielle Fragen an den Menschen.  
E-Werk, 19.30 Uhr

### Konzert: MASAA - „outspoken“

Tiefempfundene arabische Verse mit zeitgenössischem Jazz, und Abend- und Morgenland gehen eine lyrische Liaison ein.  
Werk3, 20 Uhr

Alle Veranstaltungen auf [www.hauspost.de](http://www.hauspost.de)

Sa.  
30.09.

### Theater: Operngala (PREMIERE)

Festliches Galaprogramm mit musikalischen Höhepunkten der Saison.  
Großes Haus, 19.30 Uhr

### Kabarett: academixer – „Ich hab Rücken“

Es ist wirklich nicht leicht heutzutage. So viele Dinge strömen auf uns ein. Überschwemmungen, umweltbewusster Strom...  
Der Speicher, 20 Uhr



[www.hauspost.de](http://www.hauspost.de)

Anzeige

Einladung zum  
**Kaffeeklatsch**

Karls lädt dich ein zu  
**einer leckeren Tasse Kaffee.**

Te erlösbar bis 31.12.2017 in Karls Erlebnis-Dorf in Warnsdorf bei Lübeck, Ravershagen bei Rostock, Zerkow auf Rügen, Koserow auf Usedom und Ebstal bei Berlin. Nicht mit anderen Gutscheinen kombinierbar, nicht auszuhilbar.

Anzeige



Mitarbeiter/in Medizinische Schreibkraft  
in Voll- oder Teilzeit gesucht

Sie haben Erfahrung im Schreiben von Arztbriefen und im Phonodiktat oder sind als medizinische Schreibkraft ausgebildet und sind zuverlässig, flexibel und schnell.

Dann begrüßen wir Sie gern als Verstärkung unseres leistungsstarken Teams in Schwerin. Sie erhalten ein interessantes Aufgabengebiet, werden angeleitet und arbeiten selbstständig. Ihre Vergütung erfolgt über ein Festgehalt, ergänzt durch soziale Zusatzleistungen.

Bitte wenden Sie sich mit Ihrer Bewerbung per E-Mail an: [marita.hoba@dictare.de](mailto:marita.hoba@dictare.de)

Alle Angaben ohne Gewähr. Fotos: Blues Agency GmbH, Der Speicher (Lady Lazy, LIFT), Dietmar Albrecht, Fred-Ingo Pahn, Josef Hong, Olaf Berndt, Silke Winkler, SVZ-Archiv

# TV:Schwerin bildet aus

## Mediengestalter für Bild und Ton beim Lokalsender werden

Schwerin • Natürlich kann heutzutage fast jeder mit dem Smartphone umgehen, Fotos schießen und Videos drehen. Moderne Technik bietet immer neue Möglichkeiten – scheinbar bis in das Grenzenlose. Doch all das heißt noch lange nicht, dass die Filme damit tatsächlich qualitativ hochwertig sind. „Einmal Taste drücken und dran bleiben“ – das funktioniert nicht, wenn es sich um TV-Beiträge oder Filme handelt. Denn nicht die Technik selbst ist entscheidend, sondern der Mensch hinter der Kamera.

Genau deshalb sind auf dem Markt echte Profis gefragt – und diese sind dazu auch heiß begehrt. Es gibt mehrere Wege, mit einer Ausbildung oder einem Studium die Medienwelt zu erobern. Sehr spannend dabei ist der Beruf „Mediengestalter für Bild und Ton“. Diese duale Ausbildung wird mit einer IHK-Prüfung abgeschlossen und sichert eine spannende berufliche Zukunft inklusive mehrerer Wachstumsmöglichkeiten. Was wird da alles gelernt? Vor allem geht es natürlich um ein fundiertes technisches Wissen. Alles, was Bild und Ton angeht, wird genau unter die Lupe genommen. Nach drei Jahren in der



Berufsschule wird der Absolvent in der Lage sein, mit jeder Videokamera und jedem Schnittprogramm sicher umzugehen. Einfach gesagt heißt das: Videoproduktionen drehen und schneiden, Ton mischen und mit Licht arbeiten. Mediengestalter für Bild und Ton sind Kameraleute und Cutter in einem. Doch ohne intensive und regelmäßige Praxis funktioniert eine solche Ausbildung natürlich nicht. Bei TV:Schwerin besteht die Möglichkeit, den praktischen Teil zu absolvieren.

Der Sender wurde bereits als Top-Ausbildungsbetrieb ausgezeichnet und bietet den Auszubildenden perfekte Bedingungen, um Theorie in die Praxis umzusetzen. Von den ersten Tagen an dürfen die Auszubildenden ran an die Kamera. Schon im ersten Jahr werden sie fest im Team als Kameraleute und Cutter etabliert. Nachrichten, Beiträge, Reportagen, Interviews – überall kann ein Azubi beim Schweriner Regionalsender Erfahrungen sammeln. Politiker, Sportler, Künstler und auch Promis können sie vor die Linse bekommen. Es ist eine Ausbildung, die richtig Spaß macht. Für das nächste Jahr sind noch einige Ausbildungsplätze frei. Am besten gleich im Februar mit einer aussagekräftigen Bewerbung melden!

**Mein Job für die Zukunft: Ausbildung**

### Mediengestalter für Bild und Ton (m/w)

Drei Jahre Ausbildung in den Bereichen Videoproduktion (Film & Schnitt), Ton mischen und mit Licht arbeiten.  
Zugangsvoraussetzungen: (Fach)Abitur, Stehvermögen, Führerschein, Interesse an Technik, Teamfähigkeit und Kreativität

Ansprechpartner: Thomas Böhm • Telefon: (0385) 595 87 50  
• Mail: info@tv-schwerin.de

## TV: SCHWERIN

Mein Regionalfernsehen.  
www.tv-schwerin.de

Geschäftsführer  
Thomas Böhm

Telefon:  
(0385) 595 87 50

Programm:

- Berichte
- Reportagen
- Nachrichten
- Kulturtipps
- Interviews, Talks
- Umfragen
- Service

Redaktionsleitung  
Alexander Kamenezki

Fax:  
(0385) 595 87 529  
Mail:  
info@tv-schwerin.de  
Internet:  
www.tv-schwerin.de



# Mähroboter fährt nach Lübesse

## Mehr als 250 Schweriner wollen einen englischen Rasen

Schwerin • Mecklenburg-Vorpommern ist bei Vielen bekannt für seine zahlreichen Grünflächen und idyllischen Gärten. Den heimischen Rasen regelmäßig zu mähen und akkurat kurz zu halten, macht dabei viel Arbeit. Kein Wunder also, dass mehr als 250 Schweriner am Gewinnspiel der August-hauspost teilnahmen und auf einen SA600 Mähroboter von YARD FORCE hoffen. Doch nur Gabriela Grossmann aus Lübesse hatte das Glück auf Ihrer Seite. „Wir haben ein etwa 2.500 Quadratmeter großes Grundstück und sind eigent-

lich die ganze Zeit nur am Rasenmähen. Wir könnten also noch zwei solcher Mähroboter gebrauchen“, sagte die 57-jährige Geologin und freute sich über ihren Gewinn. Leider konnte sie ihren Preis vor Redaktionsschluss noch nicht entgegennehmen. Im Jubiläumsjahr verlost die hauspost jeden Monat gemeinsam mit dem toom-Baumarkt tolle Preise im Wert von bis zu 500 Euro. Mitmachen lohnt sich also! Wer Fragen an den toom-Baumarkt hat, dem wird unter (0385) 485-130 oder schwerin@toombm.de weitergeholfen.

Anzeige

## Die mobile Saftpresse kommt!



Auch in diesem Jahr macht die mobile Saftpresse der Satower Mosterei wieder Station auf dem Margaretenhof.

### Termine 2017:

28. September / 12. und 26. Oktober / 09. November

Die mobile Saftpresse steht an diesen Donnerstagen in der Zeit von 9 - 17 Uhr vor dem Fachgeschäft Fahrrad Kather auf dem Margaretenhof. Kunden können mit dem Auto direkt bis vor den Stand fahren und gern beim waschen, zerkleinern, mosten und abfüllen zuschauen.

Weitere Termine auch unter: [www.satower-mosterei.de](http://www.satower-mosterei.de)

WASCH



Center  
Margaretenhof

FAHRRAD KATHER  
BERATUNG • VERKAUF • SERVICE



Ernting's  
family

JEANSFAIRM

JIN SHI  
China Restaurant



[www.margaretenhof-schwerin.de](http://www.margaretenhof-schwerin.de)

MARGARETEN  
HOF

# Zeit für deftiges Wildgulasch

Spezialität des Hauses in den Herbstmonaten lockt Jahr für Jahr nicht nur Stammgäste an

Schwerin • „Wildgulasch aus heimischen Wäldern mit Waldpilzen und Pfifferlingen, Apfelrotkohl und deftigen Bratkartoffeln“ – da läuft Fleischliebhabern das Wasser im Mund zusammen. Nicht nur beim Lesen der Beschreibung, sondern vor allem, wenn die große Portion dann auf dem Tisch steht. Alleine der Wild- und Pilz-Duft versetzt die Gäste des Altstadtbrauhauses in Welten, in denen noch die Natur regiert.

Wildfleisch essen Schweriner nicht jeden Tag. Meist wird es zu festlichen Anlässen serviert, außer im Altstadtbrauhaus. Hier ist seit September jeder Herbsttag ein wilder. „Viele unserer Stammgäste freuen sich Jahr für Jahr auf diese Zeit. Denn unser Wildgulasch aus Fleisch vom Hirsch und Wildschwein ist mittlerweile stadtbekannt“, weiß Geschäftsführer Thomas Niendorf. Die Köche erhalten Dank regionaler Lieferanten immer das frischeste Fleisch, das es derzeit gibt. Für das deftige Gulasch-Gericht eignen sich vor allem Hüftstücke, Vorderbeine, Hals und Bauch. Doch auch für Vegetarier lassen sich viele Gerichte in der Speisekarte finden, schließlich soll in dem rustikalen Brauhaus jeder satt und glücklich nach Hause gehen.



Zusammen anstoßen und genießen Fotos: Altstadtbrauhaus

Ob draußen auf der Terrasse oder drinnen unter geheimnisvollen Gewölben lassen die motivierten Servicekräfte ihre Gäste nicht lange auf ihr Herbstessen warten.

## Höhepunkte im September

Wer neben gutem Essen auch rhythmische Musik schätzt, sollte am 22. September beim Honky Tonk 2017 vorbeischaun. Denn

ab 20 Uhr heizen hier die Rock'n'Roll Band Mr. Twist und die Cover-Rockband Four Roses ordentlich die Stimmung auf. Doch auch an allen anderen Tagen im Jahr geht es im Altstadtbrauhaus heiß her, wenn erst einmal die frisch gekochten Gerichte serviert sind. Für den kleinen Geldbeutel werden Montag bis Freitag zum Mittag zwischen 11 und 14.30 Uhr in diesem Monat gegrillter Alaska Seelachs, Jägerschnitzel und Terrine Soljanka zum Schnäppchenpreis von 5,50 Euro vorbereitet. *Juliane Brettmann*

## Zwischen Ritterschmaus und Weihnachtsgans

Abenteuerliche Erlebnisse lassen aus einem Firmenessen schnell ein ganz besonderes werden

Schwerin • Zusammen lachen, trinken und essen – das ist es doch, was Firmenevents, Familienfeiern und Treffen unter guten Freunden zu einem besonderen Erlebnis macht. Erlebnis ist auch das Stichwort, bei dem Schwerinern in Kombination mit gutem Essen als erstes ein Lokal einfällt: das Altstadtbrauhaus. Hier findet sich zwischen Piratenabenteuer, Ritterschmaus, Hochzeitsbuffet und Weihnachtsgansessen immer ein guter Grund zum Einkehren.

In der Erlebnisgastronomie geht es darum, gutes Essen und beste Servicequalität mit lebenden i-Tüpfelchen wie Rittern oder Piraten zu kombinieren. Für das Team des Altstadtbrauhauses ist das kein Problem. Mehr noch, es macht den Angestellten so-

### Mittagsgerichte im September

von Montag bis Freitag, 11 bis 14.30 Uhr

nur  
5,50 EUR

- ★ Gegrillter Alaska Seelachs auf Ratatouille-Gemüse mit Kräuterkartoffeln
- ★ Jägerschnitzel wie bei Oma Hedwig mit Paprika-Letscho und deftigen Bratkartoffeln
- ★ Soljanka mit viel Rindfleisch, Kartoffeln und allem, was reingehört

gar am meisten Spaß. „Das Tollste ist, wenn die Gäste nicht nur vom Essen überzeugt nach Hause gehen, sondern auch mit einem Koffer voller eindrucksvoller Erinnerungen“, sagt Geschäftsführer Thomas Niendorf. Er und seine Mannschaft wissen genau, was die Schweriner erwarten, die das einzige Brauhaus der Stadt für einen besonderen Anlass ausgewählt haben: Deftiges, leckeres Essen und viel Raum zum Reden und Feiern. „Die ersten Reservierungen für Weihnachten sind schon im Juli eingegangen. Viele wissen eben, wie das bei uns läuft – wer zuerst kommt, mahlt zuerst.“ Wem jetzt eingefallen ist, dass er noch nicht reserviert hat, kann dies telefonisch unter (0385) 593 66 93 tun. Das Restaurant ist durchgehend geöffnet. Mehr Informationen unter [www.altstadtbrauhaus.de](http://www.altstadtbrauhaus.de). *jb*

### Mein Job für die Zukunft: Ausbildung

Du bist flink und fleißig, magst den Umgang mit Menschen, hast großes Interesse an der Gastronomie und gute Umgangsformen? Dann bist du bei uns genau richtig. 1-2 Tage Reinschnuppern ist jederzeit erwünscht.

Ansprechpartnerin: Anke Niendorf • Telefon: (0385) 593 66 93 • Mail: [info@altstadtbrauhaus.de](mailto:info@altstadtbrauhaus.de)

Restaurantfachkraft /  
Fachkraft im Gastgewerbe



**Altstadtbrauhaus Schwerin**  
Wismarsche Straße 126  
19053 Schwerin  
**Internet:**  
[www.altstadtbrauhaus.de](http://www.altstadtbrauhaus.de)  
**Facebook:**  
[facebook/zum.stadtkrug](https://www.facebook.com/zum.stadtkrug)  
**E-Mail:**  
[info@altstadtbrauhaus.de](mailto:info@altstadtbrauhaus.de)

**Reservierungen unter Telefon:**  
(0385) 593 66 93  
**Öffnungszeiten:**  
täglich von 11 bis 23 Uhr,  
Freitag, Samstag 11 bis 1 Uhr

**Schweriner Höfe**  
Marienplatz 1-2  
19053 Schwerin

### Tageskracher

**Montag Steak-Aktion**  
17.30 bis 22 Uhr  
Saftig gegrilltes Rinder-Filetsteak, gebratener Bacon, Ofenkartoffeln, Kräuterquark, knackiger Salat und gegrillter Maiskolben

**Dienstag Schnitzel SATT**  
17.30 bis 22 Uhr,  
Kleine panierte, saftig gebratene Schweineschnitzel, Salatgarnitur und Brauhausfritten

**Mittwoch Maß-Bier-Tag**  
17.30 bis 22 Uhr  
1 Liter Bier für 6,66 Euro

**Donnerstag Kult! Spare Ribs zum Sattessen**  
17.30 bis 22 Uhr  
Knusprige Schweinerippchen vom Grill, Krautsalat, hausgemachte Barbecue-Soße, Brauhausfritten

**Familiensonntag Rouladentag – wie bei Mutti**  
12 bis 22 Uhr  
Deftige, geschmorte Rinderroulade, frischer Apfelrotkohl, Petersilienkartoffeln. Jeweils ein Kind bis 12 Jahre bekommt in Verbindung mit dieser Aktion ein Kindergericht und ein Getränk 0,2 Liter für „lau“.

# SAS

## Schweriner Abfallentsorgungs- und Straßenreinigungsgesellschaft mbH

Ludwigsluster  
Chaussee 72  
19061 Schwerin

- Allgemeine und spezielle Abfallberatung
- Informationen zur Hausmüllentsorgung, Straßenreinigung und Wertstoffsammlung
- Containerdienst
- Ausgabe von Sperrmüllkarten und Vereinbarung von Terminen zur Sperrmüllabfuhr
- Ausgabe von Wertstoffsäcken „Grüner Punkt“, zusätzlichen Müllsäcken für vorübergehenden Mehrbedarf und Laubsäcken für kompostierbare Gartenabfälle

### Öffnungszeiten:

Mo. - Do. 7 - 17 Uhr  
Fr. 7 - 15 Uhr

### Telefon:

(0385) 57 70 - 0

### Fax:

(0385) 57 70 - 111

### Mail:

service@  
sas-schwerin.de

### Internet:

www.sas-schwerin.de

### Wertstoffhof

**Öffnungszeiten vom 1.4. bis 31.10.**

Mo. - Fr. 8 - 19 Uhr  
Sa. 8 - 13 Uhr  
(0385) 57 70-250

### Kundenservice

Kerstin Prahl  
Christin Kloth

### Außendienst

Sebastian Witt  
(0385) 57 70-170  
E-Mail sebastian.witt@  
sas-schwerin.de.

### Schon gewusst?

Gegenwärtig beschäftigt die SAS etwa 100 Mitarbeiter, darunter sieben Auszubildende. Es wird in drei Berufsrichtungen ausgebildet.



Georg freut sich mit seinen Geschwistern Elisabeth und Lukas (v.l.) über die Geschenke



In der Brotdose hat Georg die Buntstifte entdeckt und beginnt sogleich mit dem Ausmalen der kleinen Bilder im Malheft  
Fotos: maxpress/srk

# Brotdose macht neugierig

Schweriner Erstklässler lernen spielerisch Grundgedanken der gesunden Ernährung und Abfalltrennung

**Schwerin • Der erste Schultag ist für Kinder ein besonderes und zugleich aufregendes Ereignis. Für die meisten ABC-Schützen und deren Eltern steht am Tag der Einschulung sicher die Zuckertüte im Mittelpunkt. Auch die Schweriner Abfallentsorgungs- und Straßenreinigungsgesellschaft (SAS) möchte den Schülern der 1. Klasse etwas schenken: eine Brotdose mit besonderem Inhalt.**

Die Zeit des Kindergartens ist vorbei – ein neuer Lebensabschnitt beginnt. In der Landeshauptstadt Schwerin sind es an 21 Grund-

schulen rund 1.200 Erstklässler, die diesen Schritt gehen. Sie alle erhalten von der SAS eine orangefarbene Brotdose, die neben einer Minibanane, Gummibärchen und einer Zahnbürste auch zwei Malhefte und einen Becher mit Buntstiften enthält. Mit den Malheften will das Schweriner Unternehmen kindgerecht für die Themen „Gesunde Ernährung“ und „Richtige Abfalltrennung“ sensibilisieren. Denn beides gehört eng zusammen. „Wir möchten diese beiden Themen weniger den Eltern näher bringen, sondern bei der nächsten Generation ansetzen. So wollen wir spielerisch zeigen, wie wichtig gesunde Ernährung ist

und dass zum Beispiel die Bananenschale in die Biotonne und nicht in die Hausmülltonne gehört“, erläutert Andreas Lange. Er bedauert, dass einfach zu viele Erwachsene ihren Müll nicht richtig trennen können und damit eine schlechte Vorbildwirkung für die Kinder haben. Um so mehr freut sich der SAS-Geschäftsführer, wenn ganze Schulklassen in das Unternehmen kommen, um im Rahmen von Umweltwochen mehr über die Abfallentsorgung zu erfahren. „Dann sehen die Kinder mit eigenen Augen unter anderem, was alles in der gelben Tonne entsorgt wird“, so Andreas Lange. *srk*

# Sprungbrett für berufliche Karriere

Auszubildende werden vom ersten Tag an voll integriert und erhalten berufliche Perspektiven

**Schwerin • Til Teufel hat nach dem Abitur seine Ausbildung zum Kaufmann für Büromanagement im August 2015 bei der Schweriner Abfallentsorgungs- und Straßenreinigungsgesellschaft mbH (SAS) begonnen. Seine Ausbildungszeit endet offiziell nach drei Jahren. Doch der 20-Jährige hat andere Pläne: „Ich möchte ein halbes Jahr früher auslernen und an der**

Universität Rostock Wirtschaftswissenschaften studieren.“ Schon vor einiger Zeit hat er seine Idee den Ausbildungsverantwortlichen mitgeteilt. „Wir haben dann mit Til Teufel über seine Perspektiven und die Möglichkeiten einer Karriere in der Remondis-Gruppe, zu der auch die SAS gehört, gesprochen“, berichtet Sabine Schröter. Sie setzt sich dafür

ein, dass die individuellen Potenziale der Auszubildenden gefördert werden. „Wer bei uns seine Ausbildung abgeschlossen hat, den können wir mit gutem Gewissen in die Berufswelt schicken“, betont die Personalverantwortliche. Auch bei Monique Schmelzer wurden frühzeitig die Stärken erkannt. So erhielt sie zum Beispiel 2016 die Aufgabe, den Begrüßungstag der neuen Auszubildenden zu organisieren. Damals war sie selbst noch in der Ausbildung zur Kauffrau für Büromanagement im 2. Lehrjahr. „Das Vorbereiten der Unternehmenspräsentation, das Zusammenstellen der Unterlagen für die Auszubildenden und das Aufstellen des zeitlichen Ablaufplans waren für mich sehr spannend“, erinnert sich die 19-Jährige, die bei dieser Herausforderung auf die Unterstützung durch das SAS-Team setzen konnte. Aufgrund ihres guten Berufsabschlusses bekam sie jetzt die Stelle für eine Elternzeitvertretung in der Finanzbuchhaltung. *srk*

**Mein Job für die Zukunft: Ausbildung**

Berufskraftfahrer

Drei Jahre Ausbildung an der gesamten Fahrzeugflotte der SAS. Voraussetzung: Realschulabschluss, Führerschein, Durchhaltevermögen, Verlässlichkeit, Freundlichkeit

Fachkraft für Kreislauf- und Abfallwirtschaft

(Schwerpunkt Logistik, Sammlung und Vertrieb)

Drei Jahre Ausbildung in fast allen Bereichen der SAS. Voraussetzung: Realschulabschluss mit guten Kenntnissen in Chemie und Physik, Führerschein, Stehvermögen, Verlässlichkeit, Freundlichkeit

Ansprechpartnerin: Sabine Schröter • Telefon: (0385) 5770-102

• Mail: sabine.schroeter@sas-schwerin.de



# Sparkasse setzt auf Nachwuchs

Acht neue Auszubildende begannen Ausbildung im August und sind bereits fester Teil des Teams

**Schwerin • Neue Gesichter in der Sparkasse:** Am 1. August 2017 war Ausbildungsstart für acht künftige Bankkaufleute bei der Sparkasse Mecklenburg-Schwerin. Vorstandsvorsitzender Kai Lorenzen, Vorstandsmitglied Ulrich Kempf und Personalentwicklerin Jutta Grabs begrüßten den neuen Jahrgang am ersten Tag persönlich.



Die acht neuen Auszubildenden der Sparkasse Mecklenburg-Schwerin wurden von Kai Lorenzen (Vorstandsvorsitzender, rechts im Bild), Vorstandsmitglied Ulrich Kempf (links) und Personalentwicklerin Jutta Grabs (2. v. l.) persönlich begrüßt  
Foto: Rainer Cordes

„Wir freuen uns, acht motivierte junge Menschen, die die Kundenbedürfnisse erkennen und Spaß an der Beratung haben, in unserem Team willkommen zu heißen“, erklärte Lorenzen. Kempf ergänzte: „Die dreijährige Ausbildung bietet Schulabsolventen wie auch Quereinsteigern eine gute Grundlage für eine berufliche Perspektive in unserer Region.“ Personalentwicklerin Jutta Grabs warf bereits einen Blick auf das Ausbildungsende und wies auf die guten Weiterbildungsmöglichkeiten an der Nord-Ost-deutschen Sparkassenakademie hin. Die Seminare und Qualifizierungskurse bieten optimale Voraussetzungen für einen beruflichen Aufstieg. Zunächst einmal gilt es für die jungen Menschen jedoch, sich auf die unmittelbar bevorstehenden Schritte zu konzentrieren. Um den Auszubildenden den Start zu erleichtern, hat Jutta Grabs gemeinsam mit den Auszubildenden des zweiten Lehrjahres für die Azubi-Start-Woche

ein umfangreiches Programm vorbereitet. So gibt es unter anderem Einführungs-Seminare zu den Themen Kundenansprache, Bankgeheimnis und Datenschutz.

„Damit erhalten die Azubis die wichtigsten Informationen für einen erfolgreichen Start“, so Grabs. Teamgeist wird bei der Sparkasse groß geschrieben. Er wird in Form von diversen Gruppenarbeiten und Übungen gefördert. Während der Ausbildung warten spannende Projekte wie die Sparkassen-Azubi-Tour auf die neuen Auszubildenden. Dabei informieren die Auszubildenden in den Schulen im Ge-

schaftsgebiet rund um das Thema Sparkasse und Ausbildung. Abgerundet wird der Tag mit einem Bewerbertraining.

## Nächster Ausbildungsstart: 1. August 2018

Mit den Auszubildenden aus dem zweiten und dritten Lehrjahr bereiten sich jetzt insgesamt 28 Nachwuchskräfte auf ihre berufliche Zukunft bei der Sparkasse vor. In 2018 bietet die Sparkasse wieder Ausbildungsplätze an. Das Bewerbungsverfahren startet im Herbst 2017.

**Mein Job für die Zukunft: Ausbildung**

## Ausbildung als Bankkauffrau/ Bankkaufmann

Wer Freude am Umgang mit Menschen hat, sowie Fleiß und Engagement mitbringt, ist genau richtig bei der Sparkasse Mecklenburg-Schwerin. Bewerber sollten ihre Unterlagen möglichst schon sechs bis zwölf Monate vor dem Ausbildungsstart einreichen. Auch wer vorab ein Praktikum machen möchte, kann sich jederzeit bei Jutta Grabs melden.

Ansprechpartnerin: Jutta Grabs • Telefon: (0385) 551 13 31 • Mail: jutta.grabs@spk-m-sn.de • Internet: www.spk-m-sn.de

# Selbstbestimmt in eigenen vier Wänden

Baufinanzierungsberaterin gibt beim Hausbau Tipps für schnell abbezahlten Wohnraum

**Schwerin • Wer die eigene Wohnung oder das eigene Haus bezogen hat, kennt das Gefühl: Endlich selbstbestimmt wohnen. Das Familien-Nest bauen, Klavier spielen ohne Reue und im Garten Äpfel ernten. „Wir freuen uns mit jedem Kunden, der sich sein eigenes Wohndiell schafft – und ganz besonders natürlich, wenn wir dabei helfen dürfen“, so Andrea Cassube, Baufinanzierungs-Beraterin der Sparkasse. Sie hat dafür gleich noch ein paar Tipps parat:**

angebot wahr.“ **1.** Eigenkapital schafft eine solide Basis. Als grobe Richtlinie können 20 bis 30 Prozent vom Immobilienpreis herangezogen werden. Das können Sparguthaben, Wertpapiere, Guthaben auf Bausparverträgen oder auch Grundstücke sein. **2.** Der Staat lässt sich die Förderung von Wohneigentum etwas kosten. Den Bauherren geben einige tausend Euro mehr finanziellen Spielraum. Genau hinzusehen,



Andrea Cassube  
Baufinanzierungs-Beraterin  
Foto: Sparkasse

lohnt sich (Stichworte Wohnriester, Wohnungsbauprämie, Arbeitnehmersparzulage). **3.** Die niedrigen Kreditzinsen können für längere Zeiträume festgeschrieben werden. Das bedeutet Planbarkeit und Sicherheit bei der Finanzierung und schützt vor Überraschungen, sollte das Zinsniveau steigen. **4.** Wer die Tilgungsrate möglichst hoch, aber realistisch ansetzt, freut sich relativ früh über ein abbezahltes Heim. Mit Sonderzahlungsmöglichkeiten flexibel bleiben, geht so ganz einfach. „Viele Familien sind erstaunt, wie zügig sie den Hausraum zum Traumhaus entwickeln können, wenn sie einen Überblick über ihre Möglichkeiten gewonnen haben“, sagt Cassube und freut sich auf ihre nächsten Kunden.

„Die Immobilienpreise sind in den letzten Jahren gestiegen. Die Zinsen sind nach wie vor äußerst niedrig. Überlegen Sie, was Ihnen wichtig ist und nehmen Sie unser Beratungs-

 Sparkasse  
Mecklenburg-Schwerin

## Immobilien-Service

in Vertretung der LBS Immobilien GmbH  
Mecklenburgstraße 13  
19053 Schwerin

Telefon: (0385) 551 3304  
www.spk-m-sn.de



## Werderpark Schwerin

Stadthaus mit 23 ETW, barrierefrei mit großem Aufzug, Größen zwischen 37 und 135 m<sup>2</sup>, 2-4 Zimmer-Wohnungen, ideal für Single, Familien und Senioren, Servicekonzept von VITANAS kann genutzt werden, Energieausweis nicht erforderlich, neu zu errichtende Gebäude gem. §16(1) EnEV z.B. 64 m<sup>2</sup>  
**KP: 180.198,00 Euro**



## Architektenhaus

Architektenhaus in den Waisengärten - Schweriner See, Parzelle 6, 2-4 Zimmer-Wohnungen von ca. 56 m<sup>2</sup> bis 121 m<sup>2</sup>, Aufzug, Abstellräume im Keller, TG, Südbalkon z.B. 4 Zimmer ca. 113 m<sup>2</sup>  
**KP: 328.280,00 Euro**  
Energieausweis: nicht erforderlich, neu zu errichtende Gebäude gem §§ 16 (1) EnEV

## Vermittlung von Immobilien

**Sie wollen verkaufen?**  
Wir suchen Einfamilienhäuser, Doppelhaushälften, Reihenhäuser im Raum Schwerin und Landkreis Ludwigslust-Parchim zur Eigennutzung oder als Kapitalanlage.  
Telefon: (0385) 551 3304

## KUNST PENSION FRAHM

Michael Frahm  
Kunst Pension Frahm  
Galeriehaus mit Pension  
Schlossstraße 11a  
19089 Crivitz OT Basthorst  
Telefon:  
(03863) 522 522 5

Mail:  
welcome@  
kunstpension-frahm.de  
Internet:  
www.kunstpension-  
frahm.de

Kunsthause Basthorst  
Schlossstraße 11  
19089 Crivitz OT Basthorst  
Telefon:  
(03863) 522 87 87  
Mail:  
info@kunsthause-  
basthorst.de  
Internet:  
www.kunsthause-  
basthorst.de

Folgen Sie uns!  
www.facebook.com/  
kunstpensionfrahm.de/



# Abtauchen in die Kunstwelt

Nach dem Malkurs in der Galerie die Natur genießen und in kunterbunten Zimmern übernachten

Schwerin • Seit Anfang 2016 bietet Maler Michael Frahm direkt neben dem Kunsthause Basthorst eine stilvolle Übernachtungsmöglichkeit für Kunstfreunde mitten in der Natur an. Wer nach dem Malkurs in der Galerie noch nicht genug hat von Farben und Formen, kann nun auch noch ein paar Tage länger bleiben.

In der Galerie Frahm werden moderne Kunst und farbenprächtige Gemälde ausgestellt, sowohl von Michael Frahm selbst, als auch von Gast-Künstlern. Auch die Besucher selbst können hier ihrer Kreativität freien Lauf lassen. Nach dem Malkurs nebenan im Kunsthause können die Gäste in einem pinken, goldenen, weißen, grünen oder blauen Zimmer übernachten. Neben einer modernen Ausstattung verleihen auch die farblich passenden Gemälde von Frahm jedem Raum seine persönliche Note. „Es gibt vier geräumige Doppelzimmer und ein Appartement mit zwei Schlafzimmern, gelegen auf zwei Etagen. Sie alle unterscheiden sich von anderen Pensionen, vor allem in ihren unterschiedlichen Einrichtungsstilen. Wer hier ein Zimmer bucht, dem sind Farben und Formen sehr wichtig. So wie mir“, sagt Künstler Michael Frahm. Die modernen Möbel sind nicht von der



In der Galerie kommen Gäste der Kunst nah und bekommen wertvolle Tipps für das Malen an der Leinwand Fotos: Kunst Pension

Stange, sondern sorgfältig ausgewählt und mit einem Innenarchitekten zusammengestellt worden. Die Liebe zum Detail und vor allem zur Kunst ist in jedem Raum zu spüren. Einen Fernseher gibt es in den Zimmern bewusst nicht. Dafür aber eine gemütliche Terrasse in einem großen Garten und eine Küche zum gemeinsamen Kochen und Genießen mit den anderen Gästen. Die Galerie liegt direkt unter der Kunstpension und ist vom Frühstücksraum aus zugänglich.

Ein Besuch im Kunsthause Basthorst nebenan lohnt sich auf jeden Fall. Über Teilnehmer am Malkurs freut sich Frahm immer. In der Kunstpension können die unterschiedlichsten Arrangements ganz einfach online unter [www.kunstpension-frahm.de](http://www.kunstpension-frahm.de) gebucht werden. Neugierige können sich Fototechnik ausleihen oder Bodypainting ausprobieren. „Vom Paket für Golfer bis zu abenteuerlustigen Gästen – bei uns wird jeder fündig“, so Inhaber Michael Frahm. Gäste-Parkplätze sind vorhanden. Weitere Informationen unter [www.kunsthause-basthorst.de](http://www.kunsthause-basthorst.de). j/b



NANDOLINOS OMA IST SCHON EINE ZIEMLICH ALTE DRACHENDAME. ZU IHREM GEBURTSTAG MÖCHTE NANDOLINO SIE BESUCHEN UND MACHT SICH AUF DEN WEG INS SENIORENHEIM. DER KLEINE DRACHE IST SCHON SEHR GESPANNT, WAS IHN ERWARTET.

## NANDOLINO BESUCHT SEINE OMA



## Doppelhaushälfte in ruhiger Randlage

**Zickhusen** • Diese 2005 gebaute Doppelhaushälfte wartet auf neue Eigentümer. Im EG befinden sich Küche mit EBK, Wohnzimmer mit Kaminofen sowie der Ausgang zur Terrasse und ein Gäste-WC mit Dusche und Fenster. Ein Schlafzimmer, ein Kinderzimmer mit Zugang zum Spitzboden und ein Vollbad sind im OG. Das Haus verfügt über Fußbodenheizung. Neben einem gemeinsamen Zufahrtsbereich ist ein Doppel- und ein Einzelcarport, jeweils mit Schuppen sowie eine vollbiologische Kleinkläranlage für beide Haushälften vorhanden. Das Objekt wird frei übergeben.

**Energieausweis:** gültig bis 25.04.2027

**Verbrauchswert:** 68,3 kWh/(m<sup>2</sup>\*a), B

**Grundstück:** ca. 1.000 m<sup>2</sup>

**Wohnfl.:** ca. 110 m<sup>2</sup>

**Kaufpreis:** 170.000,00 Euro zzgl. Courtage 5,95% inkl. MwSt



*Gepflegter Garten lässt keine Wünsche offen*

## Weiter Blick in die grünen Lewitzwiesen

**Mueß** • Diese individuelle Doppelhaushälfte mit fünf Zimmern befindet sich im idyllischen Schweriner Stadtteil Mueß. Das circa 1995 gebaute Massivhaus mit Klinkerfassade und zwei Gauben verfügt im EG über ein Gäste-WC mit Fenster, ein großes Wohnzimmer mit bodentiefer Fensterfront und Zugang zur Terrasse, eine Teileinbauküche ohne Geräte sowie ein großes Esszimmer. Drei weitere Zimmer und ein Vollbad mit Wanne, Dusche und Fenster liegen im OG des Hauses.

**Energieausweis:** gültig bis 01.08.2027

**Verbrauchswert:** 124,0 kWh/(m<sup>2</sup>\*a), D

**Grundstück:** ca. 350 m<sup>2</sup>

**Wohnfl.:** ca. 128 m<sup>2</sup> + ca. 30 m<sup>2</sup> Teilkeller + ca. 17 m<sup>2</sup> Garage im Haus

**Kaufpreis:** 225.000,00 Euro zzgl. Courtage 5,95% inkl. MwSt



*Viel Platz für ein Leben auf dem Land*

## Historisches Haus mit viel Potenzial

**Altstadt** • Dieses markante Eckhaus gelegen in der Schweriner Innenstadt wurde 1837 errichtet. Derzeit befinden sich zwei Gewerbeeinheiten im EG und vier Wohnungen mit etwa 50 bis 110 Quadratmetern im ersten und zweiten OG. Eine Ausbaureserve im Dachgeschoss komplettiert die insgesamt circa 630 Quadratmeter Wohn- und Nutzfläche. Derzeit ist nur eine Wohneinheit im Leerstand.

Zeitgemäße Modernisierungsmaßnahmen sind notwendig. Die vorraussichtliche Jahres-Soll-Miete liegt bei ungefähr 33.240 Euro.

**Energieausweis:** ist beantragt

**Wohnfl.:** ca. 320 m<sup>2</sup> + Vollkeller zzgl. ca. 120 m<sup>2</sup> Ausbaureserve

**Gewerbefl.:** ca. 190 m<sup>2</sup>

**Kaufpreis:** 445.000,00 Euro zzgl. Courtage 4,76% inkl. MwSt



*Schönes Objekt für vielseitige Nutzung*



**VR IMMOBILIEN GmbH**  
Alexandrinestraße 4  
19055 Schwerin

**Geschäftsführer**

Werner Hinz

**Telefon:**

(0385) 51 24 04

**Mail:**

info@vr-immoschwerin.de

**Internet:**

www.vr-immoschwerin.de

**Sie wollen Ihr Haus verkaufen?**

Das trifft sich gut.

Wir haben viele Interessenten, die sich auf Ihre Immobilie freuen. Mit einem hohen Maß an Beratungsleistung verstehen wir uns als Ihr zuverlässiger Partner in Sachen Immobilienkauf und -verkauf.

Rufen Sie uns gerne an und vereinbaren Sie mit uns ein persönliches Gespräch. Wir stehen Ihnen bei Fragen beratend zur Seite.

# Elektroauto steuerfrei beim Chef aufladen

**Steuerberater geben wertvolle Tipps zum Sparen mit eigenem Stromer oder dem Firmenwagen**

**Schwerin** • Elektromobilität spielt eine immer wichtigere Rolle und wird im Zeitraum 2017 bis einschließlich 2020 steuerlich gefördert – Nicht nur, indem Käufer eines Elektrowagens zehn Jahre von der Kfz-Steuer befreit werden, sondern auch, weil Fahrer solcher Wagen keine Steuern zahlen müssen, wenn sie es bei ihrem Arbeitgeber aufladen. Der Vorteil muss nicht im Lohnkonto der Arbeitnehmer aufgeführt werden. Diese

Leistungen gelten aber nur, solange es sich bei der Ladestation um eine feste betriebliche Einrichtung handelt und wenn es um Elektrofahrzeuge, Hybridfahrzeuge oder Elektrofahräder, die schneller als 25 Stundenkilometer fahren können, geht. „Es ist also möglich, morgens mit dem E-Auto zur Arbeit zu fahren, es dort aufzuladen und damit wieder nach Hause zu fahren – ohne dafür Steuern zahlen zu müssen“, erklärt Steuerberaterin Karin

Winkler. Auch für Elektroautos gilt, dass bei der Nutzungsüberlassung von betrieblichen PKWs zur privaten Nutzung an den Arbeitnehmer ein geldwerter Vorteil in Höhe von einem Prozent des Bruttolistenpreises entsteht, der wie ein zusätzliches Einkommen zu versteuern ist. Für Elektroautos gilt auch hier eine Besonderheit. Bei der Berechnung des Bruttolistenpreises ist ein pauschaler Abschlag vorzunehmen, der abhängig von der Batteriekapazität und dem Anschaffungsjahr ist. Zur Begrenzung der lohnsteuerlichen Belastung haben Arbeitgeber und Arbeitnehmer einige Gestaltungsmöglichkeiten. So kann sich der Arbeitnehmer an den Anschaffungskosten des PKW in Form einer Zuzahlung beteiligen. Dabei kann sich der Arbeitnehmer entscheiden, ob er jeden Monat denselben Betrag zahlt, oder diesen abhängig von den privat gefahrenen Kilometern macht.

Weiterhin kann der Arbeitnehmer jedoch auch ganz oder teilweise die laufenden Kosten übernehmen. Dadurch kann der geldwerte Vorteil und somit die Lohnsteuerbelastung gemindert werden. Auch die ordnungsgemäße Führung eines Fahrtenbuchs kann Steuern sparen. Das lohnt sich eher, wenn der Firmenwagen nur selten privat genutzt wird. Wer sich unsicher ist, kann über einen anstehenden Vertrag zur Firmenwagenüberlassung gerne auch einen persönlichen Termin bei Fuchs & Partner vereinbaren. *j/b*



*Das Elektro-Auto auf Arbeit aufladen, ist nicht nur praktisch, sondern auch steuerfrei*  
Foto: pixabay.com/stux

**ETL | Fuchs & Partner**  
Steuerberatung in Schwerin

**ETL / Fuchs & Partner GmbH Steuerberatungsgesellschaft**  
Mitglied der ETL  
(European Tax and Law)

Niederlassung Schwerin  
Wismarsche Str.184  
19053 Schwerin

**Ansprechpartnerinnen:**

Steuerberaterin  
Karin  
Winkler



Steuerberater  
Monika  
Brüning



**Telefon:**  
(0385) 59 37 10

**Mail:**

fuchs-schwerin@etl.de

**Internet:**

www.etl.de/

fuchsschwerin.de



**Wege begleiten wir**  
www.Netzwerk-für-Menschen.de

**Augustenstift zu Schwerin**  
Evangelische Altenhilfe-  
und Pflegeeinrichtung  
Schäferstraße 17  
19053 Schwerin  
Telefon Servicebüro:  
(0385) 55 86 444

**Tagespflege Wittrock-Haus**  
Telefon:  
(0385) 71 06 66

**Betreutes Wohnen**  
Telefon:  
(0385) 55 86 444

**Kurzzeitpflege**  
Gartenhöhe  
Telefon:  
(0385) 52 13 38 0

**Zentrum Demenz**  
Telefon:  
(0385) 52 13 38 18

**Ambulante Pflege**  
Telefon:  
(0385) 55 86 480

**SOZIUS Pflege- und  
Betreuungsdienste  
gGmbH**  
Wismarsche Str. 298  
19055 Schwerin  
Telefon Servicebüro:  
(0385) 30 30 810

**Senioreneinrichtungen**  
Haus „Am Fernsehurm“  
Haus „Am Grünen Tal“  
Haus „Am Mühlenberg“  
Haus „Lankow“  
Haus „Lewenberg“  
Haus „Weststadt“

**Fachpflege für  
Wachkoma + Beatmung**  
Telefon:  
(0385) 35 74 46

**Hospiz am Aubach**  
Telefon:  
(0385) 30 30 771

**Kinder- und Jugendhilfe**  
Telefon:  
(0385) 59 37 83 64

**Im Verbund der  
Diakonie**

# Herzlich willkommen im Team

Pflegenetzwerk Schwerin begrüßt 17 neue Auszubildende und freut sich auf die gemeinsame Zeit

Schwerin • Am 17. Juli 2017 begrüßte der Vorstandsvorsitzende und Geschäftsführer Frank-Holger Blümel die neuen Auszubildenden mit folgenden Worten: „Das ist meine zweitliebste Veranstaltung im Jahr.“ Zur Erklärung fügte er an: „Und meine liebste ist, wenn ich Sie nach Ihrer erfolgreichen Ausbildung als neue Mitarbeiter bei uns im Unternehmensnetzwerk begrüßen darf.“

17 junge Menschen zwischen 17 und 33 Jahren beginnen am 1. September im Pflegenetzwerk ihre Ausbildung, 16 als Altenpfleger und eine Auszubildende als Hauswirtschafterin. Sie werden auf alle Einrichtungen des Augustenstifts zu Schwerin und der SOZIUS gGmbH verteilt und erhalten dann die Chance, innerhalb der drei Ausbildungsjahre in unterschiedlichen Einrichtungen zu arbeiten. Jeder Auszubildende lernt so ganz verschiedene Teams, Konzepte, Menschen und Abläufe kennen. Außerdem erwartet die Auszubildenden in der Altenpflege im dritten Ausbildungsjahr ein zweiwöchiges Projekt, bei dem sie die volle Verantwortung für einen Wohnbereich



Die neuen Auszubildenden mit ihren Betreuern, Praxisleitern und der Geschäftsführung  
Fotos: Sozius

übernehmen – genauso wie sie es nach der Ausbildung auch erwartet. Auch die Auszubildenden in der Hauswirtschaft und im Büromanagement erhalten durch die vielfältige Struktur des Pflegenetzwerkes die Möglichkeit, ganz verschiedene Bereiche kennenzulernen und vielfältige Erfahrungen zu machen – immer in enger Absprache mit den Praxisleitern und Ausbildungsbeauftragten. Insgesamt lässt sich sagen, die Ausbil-

dung im Pflegenetzwerk ist geprägt von der Vielfalt der Angebote und Einsatzgebiete, einer wertschätzenden Haltung gegenüber den Auszubildenden und einer übertariflichen Bezahlung.

Alle Informationen dazu hält Frau Ariane Schiborowski bereit. Sie ist telefonisch zu erreichen unter (0385) 30 30 860 oder per E-Mail: [schiborowski@augustenstift.de](mailto:schiborowski@augustenstift.de)  
Franziska Hain

**Mein Job für die  
Zukunft: Ausbildung**

Ausbildung zur/m Altenpfleger/in • Hauswirtschafter/in  
und Kauffrau/mann für Büromanagement

Den ganzen Tag Kaffee kochen oder Akten sortieren? Nicht bei uns. Jeder Auszubildende ist vom ersten Tag an vollwertiges Teammitglied. In jedem Bereich erwartet euch eine intensive Einarbeitungsphase. Danach habt ihr Zeit, euer gelerntes Wissen unter Beweis zu stellen. Immer in enger Absprache mit eurem Betreuer, der euch persönlich zur Seite steht. Außerdem werden bei uns alle Auszubildenden übertariflich bezahlt und erhalten einen Zuschuss zum jährlich anfallenden Büchergeld.

Ansprechpartnerin: Ariane Schiborowski • Telefon: (0385) 30 30 860 • Mail: [schiborowski@augustenstift.de](mailto:schiborowski@augustenstift.de)

## Woche der Demenz informiert

Angebote für Menschen mit Demenz und deren Angehörige

Schwerin • Das Zentrum Demenz in der Gartenhöhe 6b setzt sich seit mehr als zehn Jahren für Menschen mit Demenz ein. Schwerpunkt der Arbeit ist die Unterstützung der Menschen mit Demenz, die noch in der eigenen Häuslichkeit leben, und ihrer Angehörigen – das sind in Schwerin über 1.100 Menschen. Neben Information und Beratung werden geboten: Gruppen für Menschen mit Demenz und für Angehörige, Schulungen für Angehörige und Ehrenamtliche. Einmal im Monat wird ein Tanzkaffee angeboten und im September reisen zehn Ehepaare für einige Tage gemeinsam nach Kühlungsborn. Im städtischen Netzwerk Demenz Schwerin beteiligt sich das Zentrum Demenz aktiv,



um immer wieder in der Öffentlichkeit auf die besondere Situation der Menschen mit Demenz und ihrer Angehörigen aufmerksam zu machen. Auch in diesem Jahr wird unter dem Motto „Demenz – Die Vielfalt im Blick“ vom 18. bis zum 24. September die deutschlandweite Aktionswoche begleitet. Eingeladen sind alle Bürger Schwerins, sich zu informieren, zu beteiligen und zu engagieren! Die Termine: 19. September von 17 bis 19 Uhr: SVZ-Lesertelefon zum Thema Demenz, 21. September ab 17 Uhr: Lesung aus „Gute Nacht, Liebster“ (Schleswig-Holstein-Haus), 22. September ab 13 Uhr: Flashmob „Wir tanzen wieder“ am Pfaffenteich-Südufer, 24. September ab 10 Uhr: Gottesdienst für Menschen mit Demenz in der Paulskirche. Franziska Hain

## Flohmarkt auf dem Lewenberg

Schwerin • Am 8. Oktober 2017 lädt das Parkcafé am Lewenberg von 9 bis 17 Uhr zum ersten „Flohmarkt auf dem Lewenberg“ ein. Draußen vor dem Parkcafé werden viele verschiedene Stände zum Schnöckern und Verweilen einladen. Jeder private Anbieter von Trödel, Nippes und Antikem ist dabei gern gesehen. Standgebühren werden nicht erhoben. Stände sind selbst mitzubringen. Standanmeldungen nimmt Frau Krause telefonisch entgegen unter (0385) 30 30 840 oder per E-Mail an [parkcafe@augustenstift.de](mailto:parkcafe@augustenstift.de). Für alle passionierten Flohmarktgänger lädt das Parkcafé am Lewenberg im Anschluss zu einer kleinen Verschnaufpause ein. Dort warten Kaffee, Kuchen, Eis aber auch herzhafte Leckereien. Das verspricht ein Sonntagsausflug für die ganze Familie zu werden. fh

## Frischer Wind in der Praxis von 32-Zähne im Glück

**Schwerin • Kristin Heyroth ist Zahnärztin aus Leidenschaft. Gebürtig aus Brül, hat es die junge Frau nach einigen Jahren in Magdeburg nun wieder in die Heimat gezogen – zur Freude des Teams von 32-Zähne im Glück. Seit dem 1. Juli kann die Praxis am Marienplatz auf eine weitere motivierte Kollegin zählen.**

Das Team freut sich: zum einen über den hohen Patientenzustrom, zum anderen darüber, dass die neue, kompetente und sympathische Kollegin genau jetzt das Team vergrößert. Kristin Heyroth stärkt das Team mit ihrer ruhigen und vertrauensvollen Art in dem Ziel, immer den Menschen im Mittelpunkt zu sehen. Diese Philosophie war unter anderem ein wesentlicher Grund für die Zahnärztin, ihre Arbeit in dieser Praxis zu beginnen.

Es gibt vieles, was hier überzeugt. Die Praxis ist an allen Werktagen im Jahr geöffnet. Der Fokus auf Gesunderhaltung und Prävention kommt bei vielen Patienten sehr gut an. Ein weiterer Pluspunkt ist die zentrale Lage direkt am Marienplatz, umgeben von etlichen Geschäften und Parkmöglichkeiten. Viele Schweriner, aber auch Patienten aus dem Umland, verbinden den Zahnarzttermin unkompliziert mit einem Einkauf oder Stadtbesuch.



Kristin Heyroth (oben) ergänzt das Team von 32-Zähne im Glück Fotos: maxpress/K & P

Auch die Einrichtung der Praxis besticht. Modern, gleichzeitig schlicht und doch irgendwie zeitlos -zahlreiche Patienten fühlen sich hier wohl und gut aufgehoben. Kristin Heyroth ergänzt das Zahnärzteteam auch fachlich gut. In dem Bestreben der Praxis, jeden Fachbereich langfristig mit einem internen Spezialisten zu besetzen, passt die junge Frau mit dem persönlichen

Fokus auf die Parodontosebehandlung sehr gut zu ihren Kolleginnen.

Auch Dr. Ulrike Schumacher freut sich als Geschäftsführerin der Praxis über die Einstellung von Kristin Heyroth, denn so kann dem hohen Patientenzuwachs auch in Zukunft mit einem weiteren sympathischen Lächeln und ohne lange Wartezeiten begegnet werden.

## Gewerbespezialist verstärkt Team

**DELLO Schwerin stellt Verkaufsberater Frank Gille als Partner für Gewerbekunden vor**

**Schwerin • Der Autospezialist DELLO Schwerin freut sich, mit Frank Gille einen sympathischen Spezialisten für Gewerbekunden vorstellen zu dürfen. Frank Gille wurde herzlich begrüßt und wird mit kompetenter Beratung das langjährig zusammenarbeitende Team weiter verstärken.**

Die intensive und persönliche Betreuung von Gewerbekunden hat bei DELLO Tradition. Um diesen Service weiter auszubauen, unterstützt ab sofort Gewerbespezialist Frank Gille das DELLO-Team. Bei Schnell-

reparaturen mit Hol- und Bringdienst oder wenn Gewerbekunden sofort ein Ersatzfahrzeug benötigen, ist er der richtige Ansprechpartner.

Exklusive Einblicke hinter die Kulissen der Automobilindustrie können Interessierte vom 20. September bis 1. Oktober im Sieben-Seen-Center in Schwerin auf der großen Automesse erleben. Dort werden spannende Automodelle, wie die leistungsstarken Opel von DELLO Schwerin vorgestellt und innovative Technik direkt am Anfassen und Hineinsetzen präsentiert. Anlässlich der Automesse verlängert DELLO Schwerin oben-

drein das Sommerangebot bis zum 1. Oktober und bietet seinen Kunden eine verrückte Eintauschprämie: Beim Kauf oder Leasing eines der ausgestellten Opel-Aktionsmodelle Adam, Corsa, Astra oder Mokka X zahlt DELLO eine Inzahlungnahme-Prämie von 1.000 Euro für Gebrauchtwagen oder alles, was Räder hat – also auch für den alten Rasenmäher oder die eingestaubten Rollschuhe auf dem Dachboden. Kunden dürfen auf weitere erstklassige Messeangebote gespannt sein. Es lohnt sich also, auf der Automesse im Sieben-Seen-Center vorbeizuschauen.



Frische Verstärkung für das Verkaufsteam von DELLO Schwerin: Gewerbespezialist Frank Gille (Bild rechts)

Fotos: maxpress/DELLO



### Zahnärzte

Dr. Ulrike Schumacher  
Franziska Klinkhammer  
Kristin Heyroth  
Stefan Rieß

Marienplatz 1-2  
19053 Schwerin

### Telefon:

(0385) 77 88 66 00

### Fax:

(0385) 20 28 608

### Internet:

www.32-ZIG.de

### Mail:

info@32-ZIG.de

### Öffnungszeiten:

Montag - Donnerstag  
7.30 bis 12.30 Uhr  
und 13 bis 18 Uhr  
Freitag  
7.30 bis 15.30 Uhr

### Anfahrt:

Mit dem Auto über die Wittenburger oder Wismarsche Straße, Parkmöglichkeiten im Parkhaus „Schweriner Höfe“



**DELLO Schwerin**  
Hagenower Str. 75  
19061 Schwerin

### Telefon:

(0385) 30230 - 0

### Internet:

www.dello.de

### E-Mail:

schwerin@dello.de

### Neu- und Gebrauchtwagen

Öffnungszeiten:  
Mo. - Fr. 8 bis 19 Uhr  
Sa. 9 bis 14 Uhr

### Service und Werkstatt

Öffnungszeiten:  
Mo. - Fr. 6.30 bis 18 Uhr  
Sa. 9 bis 13 Uhr

### Teile

Öffnungszeiten:  
Mo. - Fr. 7 bis 18 Uhr  
Sa. 9 bis 13 Uhr

Ein Angebot der Ernst Dello GmbH & CO. KG  
Sitz: Nedderfeld 91

22529 Hamburg

**BilSE**  
Institut für Bildung  
und Forschung GmbH

**Mail:**  
info@bilse.de  
**Internet:**  
www.bilse.de

**Standort Schwerin**  
Heinrich-Mann-Straße 2a  
19053 Schwerin  
**Telefon:**  
(0385) 577 73 76  
**Fax:**  
(0385) 557 76 96  
**Mail:**  
dietmar.krueger@bilse.de  
**Ansprechpartner:**  
Dietmar Krüger



Lutz Klötzer, fachlicher Anleiter des Projekts LaQs im Rahmen des Programms „Bildung, Wirtschaft, Arbeit im Quartier – BIWAQ“ (I) bespricht die Gestaltung der Grünfläche auf der Wald:Brücke im Mueßer Holz mit Dietmar Krüger, Standortleiter BilSE-Institut Schwerin

Foto: maxpress

## Naturnahe Parkanlage Wald:Brücke

### Brachfläche zwischen Hegel- und Kantstraße wird aufgewertet



**LaQs**  
Langzeitarbeitslosigkeit  
im Quartier vernetzt  
senken

**Projekträger**  
Landeshauptstadt  
Schwerin  
Reinhard Huß  
Fachdienst für  
Stadtentwicklung  
& Wirtschaft

Am Packhof 4 – 6  
19010 Schwerin

**Telefon:**  
(0385) 545 26 57  
**Mail:**  
RHuss@schwerin.de

**BIWAQ**  
Bildung, Wirtschaft,  
Arbeit im Quartier

**Ansprechpartner:**  
Dietmar Krüger



**Schwerin • Angrenzend an den „Platten-Park“, einem Projekt von „Die Platte lebt“ e.V., soll auf Höhe der Straßenbahnwendeschleife eine naturnahe Parkanlage im Mueßer Holz entstehen. Als Initiative zur Aufwertung des Stadtteils entwickelte der Fachdienst für Stadtentwicklung zusammen mit dem BilSE-Institut und dem Verein „Die Platte lebt“ einen Plan zur Umgestaltung der Grünfläche. Die Arbeiten sollen Anfang September beginnen.**

Das BilSE-Institut engagiert sich seit einigen Jahren aktiv und erfolgreich an Projekten in den Stadtteilen Mueßer Holz und Neu Zippendorf. Im Qualifizierungsprojekt der Landeshauptstadt Schwerin im Rahmen des ESF-Bundesprogramms „Bildung, Wirtschaft, Arbeit im Quartier“ (BIWAQ) begleitet das Institut langzeitarbeitslose Frauen und Männer ab 26 Jahren, erwerbslose Bewohner aus den Stadtteilen mit Migrationsbiografie und Flüchtlinge. Dabei steht die Verbesserung der Lebensumstände für die Anwohnenden an oberster Stelle. Dietmar Krüger, Standortleiter des BilSE-Instituts in Schwerin plant bereits seit geraumer Zeit zusammen mit dem Verein „Die Platte lebt“ e.V. und Reinhard Huß vom Fachdienst für Stadtentwicklung ein neues Projekt zur Förderung des Stadtlebens im Mueßer Holz.

#### Ein grüner Platz zum Verweilen

So soll auf der Brachfläche zwischen Hegel- und Kantstraße schrittweise eine Parkanlage entstehen. Ein Konzept zur Gestaltung entwickelte dafür die Landschaftsarchitektin Gunda Justi. Im oberen Teil der Wald:Brücke besteht bereits der PlattenPark, ein Projekt von „Die Platte lebt“ e.V. „Einzelne Teile ehemali-

ger Plattenbauten haben wir zusammen mit den Anwohnenden zu einem Labyrinth und einem Plattenstern umgebaut.“, erzählt die Vorsitzende des Vereins, Hanne Luhdo. Auf dem umliegenden Gelände entsteht nun eine naturnahe Parkanlage. Bevor die Arbeiten beginnen können, wird zunächst das gesamte Areal abgesteckt.

Das Highlight der Grünfläche ist ein „Dom“ aus 16 Rubinien. „Diese werden kreisförmig angeordnet und die Kronen sollen mit der Zeit ein grünes Dach ausbilden.“, so Landschaftsarchitektin Gunda Justi. Zusätzlich werden weitere Bäume verschiedener Sorten angepflanzt, die die Landschaftsarchitektin im Verlauf der Arbeiten aussuchen wird.



Alle Bäume werden aus Ausgleichsmitteln der Stadt finanziert. Für die entsprechenden Sitzgelegenheiten ist bereits gesorgt. Bänke werden im Park aufgestellt, um den Besuchern als Ort zum Verweilen zu dienen. Zwei von ihnen sollen im Zuge der Sommerferien-Aktion „spielend gärtner“ von Kindern und Jugendlichen bemalt werden. Zwei weitere Bänke wurden in anderen Pro-

jekten zusammen mit Kindern des Stadtteils gestaltet. Anfang April wurden im Rahmen des Qualifizierungsprojekts „Langzeitarbeitslosigkeit im Quartier vernetzt senken“ (LaQs) mehrere Bienenvölker auf der Wald:Brücke aufgestellt.

#### Bienen und „Essbare Stadt“

Aufgrund von Vandalismus können die Bienen derzeit jedoch nicht mehr auf dem Areal leben. Es ist aber geplant, sie Anfang 2018 wieder dort anzusiedeln. Um den Bienen ein gutes ökologisches Umfeld zu bieten, werden Pflanzen verschiedenster Arten im Park beheimatet, denn die üblichen Rasenflächen haben für die Versorgung von Insekten keinen Wert. Imker- und Naturschutzverbände rufen deshalb zu einem Umdenken bei der Freiflächengestaltung auf, weg vom Rasen und hin zur Wildblumenwiese.

Wichtig ist eine ausreichende Pollenversorgung von Frühjahr bis Herbst sowie Nistmöglichkeiten. Nur so können Bienen und andere Bestäuberinsekten das Jahr überleben. Auf der Wald:Brücke sind diese Bedingungen bereits teilweise vorhanden. Sie sollen im Rahmen des Projektes ausgebaut werden. „Dazu ist auch das Verständnis der Bewohner wichtig“, sagt Reinhard Huß, „denn nach der Blüte sind die Flächen auch mal

braun und unansehnlich. Sie sollen jedoch nicht sofort gemäht werden, damit die Blumen sich aussähen.“ Anlässlich des Projekts „Essbare Stadt“ wurden auf dem Gelände bereits mehrere Apfel-, Birn- und Zwetschgenbäume sowie mehrere Stachelbeer- und Johannisbeersträucher angepflanzt. Wer möchte, kann sich dort nun selbst sein Obst pflücken und Früchte direkt aus dem Quartier genießen.

Inga Behnen

# Eine einmalige Möglichkeit

**FSJ bei den Dreescher Werkstätten für einen umfassenden Einblick und die persönliche Entwicklung**

**Schwerin • Nach dem Schulabschluss beginnt für viele Jugendliche eine aufregende Zeit: Sie entscheiden sich für eine Berufsrichtung. Doch wenn es mit dem Studienplatz nicht klappt oder der Berufswunsch noch unsicher ist, bietet ein Freiwilliges Soziales Jahr (FSJ) die perfekte Möglichkeit, offene Fragen zu klären. Wer noch die Chance auf ein FSJ bei den Dreescher Werkstätten haben möchte, sollte nicht mehr lange zögern.**

„Ein FSJ ist ein Gewinn für beide Seiten“, sagt Werkstatt-Bereichsleiter Thomas Wolf. „Die Jugendlichen erleben eine große Persönlichkeitsentwicklung und lernen betriebliche Abläufe kennen. Das kommt späteren Arbeitgebern wiederum zugute.“ Wichtig seien Engagement, wenig Vorurteile und viel Freude im Umgang mit Menschen. Denn zu den Aufgaben eines FSJlers zählt, die Mitarbeiter und Bewohner in ihrer Arbeit oder im Alltag zu unterstützen, sowohl in den Werkstätten, den Fördergruppen oder in einer der Wohnstätten und somit Menschen mit Handicap ein sicheres Gefühl zu geben. Zudem sind Verantwortungsbewusstsein und Eigeninitiative gefragt. Während des FSJ erhalten die jungen Erwachsenen regelmäßiges Feedback. In begleitenden Seminaren eignen sie sich erstes Fachwissen an. Einen

umfassenden Einblick bekommen zu können, überzeugte auch Cecilia-Luise Schult. „Etwas mit Pädagogik und Menschen“ wollte sie nach ihrem Realschulabschluss machen, hatte bis vor einem Jahr aber noch keine genauen Vorstellungen. Das FSJ bei den Dreescher Werkstätten kam da wie gerufen. „So eine Chance bekommt man nur einmal. Die Arbeit hat mir großen Spaß gemacht und ich bin mit den Aufgaben gewachsen“, sagt die 18-Jährige. Besonders schätzte sie den ver- trauens-

und respektvollen Umgang der Kollegen untereinander. Vielleicht sehen sie sich nach Cecilias Ausbildung zur Heilerziehungspflegerin sogar wieder. „Es gibt viele, die nach einem ursprünglichen FSJ und anschließender Ausbildung nun festes Teammitglied bei uns sind“, so Thomas Wolf. Jährlich vergibt das Unternehmen 17 FSJ-Plätze – neun im Bereich Wohnen und acht im Bereich Werkstatt. Auch aktuell gibt es in beiden Bereichen noch freie Plätze ab September später. ml



Cecilia-Luise Schult demonstriert den Mitarbeitern in der Montage-Gruppe die Bestückung von Musterkisten  
Foto: Dreescher Werkstätten

**Dreescher Werkstätten**

*Weil jeder Mensch wertvoll ist.*

**Dreescher Werkstätten**  
gemeinnützige Gesellschaft  
für Menschen mit  
Behinderung mbH

Robert-Bunsen-Str. 11  
19061 Schwerin

**Telefon:**  
(0385) 63 54 - 0

**Mail:**  
info@dreescher-  
werkstaetten.de

**Internet:**  
www.dreescher-  
werkstaetten.de

**Ansprechpartner FSJ**  
Thomas Wolf  
Bereichsleiter Werkstatt  
(0385) 6354-201  
thomas.wolf@  
dreescher-werkstaetten.de

Ramona Oeding  
Bereichsleiterin Wohnen,  
Familie und Freizeit  
(0385) 6354-500  
ramona.oeding@  
dreescher-werkstaetten.de

## Gemeinsam Kochen

**Küchenparty im Hotel und Restaurant Niederländischer Hof**

**Schwerin • Am 27. Oktober veranstaltet das Hotel & Restaurant Niederländischer Hof ein Live-Cooking-Event. Bei der zweimal jährlich stattfindenden Küchenparty können sich Kochbegeisterte unter Anleitung von fachkundigem Personal an verschiedenen kulinarischen Kreationen versuchen und sie danach in gemütlicher Atmosphäre genießen.**

Für alle, die schon immer einmal hinter die Kulissen eines Gastronomiebetriebes schauen wollten und gern selbst den Kochlöffel schwingen, ist die Küchenparty im Hotel & Restaurant Niederländischer Hof genau das Richtige. An verschiedenen Stationen von

der Vorspeise über das Hauptgericht bis zum Dessert können sich die Gäste ausprobieren und erfahren nützliche Tipps und Tricks für das eigene Kocherlebnis zu Hause. Eine kreative Küche, die ausschließlich mit frischen Produkten der Region kocht, verspricht kulinarische Genüsse für Jedermann und so manch exotisch Neues. Inga Behnsen

Karten sind im Hotel erhältlich.  
Einlass 18 Uhr / Beginn 19 Uhr  
Ende 24 Uhr  
Preis pro Karte: 60 Euro  
inklusive Speisen und Getränke



**HOTEL & RESTAURANT  
NIEDERLÄNDISCHER HOF**

**Hotel & Restaurant  
Niederländischer Hof**  
Alexandrienenstraße 12-13  
19055 Schwerin

**Telefon:**  
(0385) 59 11 00

**Fax:**  
(0385) 59 11 09 99

**Mail:**  
hotel@niederlaendischer-  
hof.de

**Internet:**  
www.niederlaendischer-  
hof.de

**Service:**  
33 Zimmer, 24 Stunden  
Rezeption, Parkplätze,  
Innenstadtlage, Gartenter-  
rasse, Zimmerservice,  
Check-In ab 15 Uhr,  
Check-Out bis 11 Uhr

**Öffnungszeiten  
Restaurant:**  
Frühstück  
Mo. - Fr. 7 bis 10 Uhr  
Sa. & So. 8 bis 11 Uhr  
Abendessen  
Di. - Sa. 17-22 Uhr  
So & Mo Ruhetag



Koch Patrik Schwarz verrät nützliche Tipps für das eigene Kocherlebnis zu Hause.

Fotos: maxpress/Niederländischer Hof

## Weihnachten im Niederländischen Hof

**Schwerin • Das Traditions- und Haus Hotel & Restaurant Niederländischer Hof ist nicht nur für Reisende, die die schöne Landeshauptstadt erkunden wollen, ein idealer Aufenthaltsort. Im freundlich und ansprechend eingerichteten Restaurant mit Blick auf den Pfaffenteich sowie im mediterranen Wintergarten lassen sich kleine oder große Anlässe stilvoll feiern. Je nach Wünschen und Budget können die Feierlichkeiten individuell ausgerichtet werden. Das Hotel bietet 33 Einzel- und Doppelzimmer sowie einige Studios und Apartments für Gäste, die nach der Feier gerne im Hotel übernachten möchten. Das Restaurant mit seiner exzellenten Küche serviert zudem unterschiedliche Köstlichkeiten für jeden Geschmack. Besonders für Weihnachtsfeiern mit bis zu 45 Personen bietet der Wintergarten eine passende Atmosphäre, um den Jahresabschluss zu zelebrieren. Frühzeitige Reservierungen sind ratsam, da viele Termine bereits ausgebucht sind. Inga Behnsen**

# Vorreiter moderner Pädagogik

Zum 20-jährigen Jubiläum blickt Schulleiterin Grit Kramer auf erfolgreiche Jahre zurück

Pädagogium Schwerin  
/Europaschule  
Marie-Curie-Straße 25  
19063 Schwerin

Gymnasium mit  
Grundschule und  
schulartunabhängiger  
Orientierungsstufe in  
freier Trägerschaft -  
staatlich anerkannte  
Ersatzschule

**Telefon:**  
(0385) 208 23-0  
**Fax:**  
(0385) 208 23-12  
**Mail:**  
info@  
paedagogium-schwerin.de  
**Internet:**  
www.  
paedagogium-schwerin.de

**Ansprechpartner**  
Schulleiterin  
Grit Kramer

Stellvert. Schulleiter  
Fred Kischkat

Hort- und Vorschulleiterin  
Constanze Bibow

Sekretariat  
Renate Seewald

**Tag der offenen Tür**  
am 23. September 2017,  
offizieller Beginn 10 Uhr

Im Pädagogium Schwerin werden Schülerinnen und Schüler von der Einschulung bis zum Abitur individuell gefordert und gefördert. Das pädagogische Konzept basiert auf neuesten Erkenntnissen der Hirnforschung in den Bereichen Lernen und Gedächtnis. Die drei Profilrichtungen Naturwissenschaften, Fremdsprachen und musikalische Bildung ziehen sich konsequent durch Grundschule, Orientierungsstufe und Gymnasium.

Anmeldungen sind jederzeit möglich.

**Elternakademie – Kinder profitieren vom Wissen der Eltern**

• Fit für die Schule? Was Kinder vor der Einschulung wissen und können sollten  
**Nächster Termin im Oktober**

**Schwerin • Am Pädagogium haben Schüler die Möglichkeit, sich Kenntnisse und Fähigkeiten ihrem Tempo und Lerntyp entsprechend anzueignen. Die Schule schreckt vor den Anforderungen moderner Pädagogik nicht zurück und wird so den individuellen Bedürfnissen der Mädchen und Jungen gerecht. Seit seiner Gründung im Jahr 1997 gilt stets die Devise: Nicht stehen bleiben.**

„Die Idee der individuellen Förderung stand von Anfang an auf dem Plan“, erklärt Schulleiterin Grit Kramer. In den ersten Jahren sollte diese Philosophie noch mit Klassen von zwölf bis 16 Schülern und einer Ganztagsbetreuung umgesetzt werden. Doch das Konzept war nur schwer zu finanzieren. Mit der Übernahme der Schule durch den heutigen Träger im Jahr 2004 vollzog sich schließlich ein grundlegender Wandel. „Der Leitgedanke der individuellen Förderung wird heute durch modernste pädagogische Konzeptionen erreicht“, so die Schulleiterin. Nach monatelangen Recherchen und Vergleichen von wissenschaftlichen Erkenntnissen entwickelte sie die heutige Philosophie des Pädagogiums. Zum einen baut diese auf eine flexible Eingangsstufe nach schwedischem Vorbild in den ersten zwei Schuljahren, wobei das persönliche Lerntempo der Kinder berücksichtigt wird. Zum anderen



Ob im Grünen Klassenzimmer oder im Labor – die Schüler lernen, Dinge zu hinterfragen und entdecken ihren Forschergeist  
Fotos: Pädagogium/maxpress



stützt sich der Lernerfolg im weiterführenden Bereich auf die moderne Hirnforschung. Hier spielen Schlüsselwörter wie jahrgangsgemischte Lerngruppen, Lernen durch Ausprobieren, Aussprechen und Präsentieren eine wichtige Rolle. Anfangs noch in regelmäßigen Probephasen, wurde die Unterrichtsmethode bald komplett übernommen. Auch die Profilierungen mit Naturwissenschaften und Sprachen sowie der Anschluss einer hauseigenen Musikschule sind auf die Konzeptumstellung zurückzuführen. „Es ist toll, dass wir so

aufgeschlossene und motivierte Lehrer haben – insgesamt 30, die das alles mitmachen und ermöglichen.“ Aktuell lernen rund 280 Schüler in den modernen Klassen- und Fachräumen. „Quereinsteiger sind übrigens in allen Klassenstufen willkommen“, sagt Grit Kramer. Nie stehen zu bleiben und alles auf den Prüfstand zu stellen, sei ihr Erfolgsgeheimnis. Für die Zukunft wünscht sie sich, die verschiedenen Profilrichtungen weiter auszubauen und das Bewusstsein für moderne Pädagogik in den Köpfen der Menschen zu stärken. ml

## Tag der offenen Tür mit Vorträgen und Mitmachaktionen

**Schwerin • Traditionell zum Beginn eines Schuljahres öffnet das Pädagogium seine Türen für Eltern, Freunde und Interessenten – Eine gute Gelegenheit, einen Einblick zu erhalten und sich von den Vorteilen des besonderen Schulkonzeptes zu überzeugen. Auch das 20-jährige Schuljubiläum wird am 23. September gebührend gefeiert.**

Neben Hausrundgängen, die in diesem Jahr schon ab 9 Uhr möglich sind, warten wieder zahlreiche Mitmachaktivitäten und Informa-

tionsveranstaltungen auf die Besucher. Lehrer stehen als Ansprechpartner zur Verfügung und erklären, mit welchen Methoden das Pädagogium Schwerin arbeitet.

Auch Schüler werden viele Fragen beantworten können und allen Gästen zeigen, wie sie lernen. „In der letzten Woche eines Schuljahres bereiten sich unsere Schüler mit verschiedenen Projekten auf den Tag der offenen Tür vor, an dem sie ihre Ergebnisse dann vorstellen“, sagt Schulleiterin Grit Kramer. Unter dem Motto „Theater und Naturwissenschaft“ werden kleine Klassenzimmer-Theaterstücke beispielsweise in Deutsch oder Englisch präsentiert oder wissenschaftliche Experimente gezeigt. „Einige Gruppen verbinden sogar Naturwissenschaften mit darstellendem Spiel“, so Grit Kramer. „Unter



anderem wird der Chemieraum zur Studierstube von Faust und auch die Evolution wird mit Charles Darwin in kurzen Szenen vorgestellt.“ Ein weiterer Höhepunkt ist außerdem das neue grüne Klassenzimmer, das die Naturforscherklasse auf dem Schulhof gestaltet hat. Alle zukünftigen Schüler, ob groß oder klein, erhalten am Tag der offenen Tür also stets wertvolle Tipps aus erster Hand. Doch auch Absolventen des Pädagogiums sind jedes Jahr eingeladen, an ihre ehemalige Schule zurückzukehren und von ihren Erfahrungen zu berichten. „Anlässlich des 20-jährigen Jubiläums haben wir dieses Jahr fast 500 Einladungen versendet. Es wird eine Alumni-Lounge geben und wir hoffen, viele bekannte Gesichter wiederzusehen.“  
Marie-Luisa Lembecke



Vorträge und Aufführungen erwarten die Besucher in der Aula, in den Fachräumen sind es spannende Experimente  
Fotos: Pädagogium



## Lymphnetz hilft jetzt Betroffenen in Schwerin

**Schwerin • Die Behandlung von Lip- und Lymphödemen hat in den vergangenen Jahren zunehmende Beachtung erfahren. Denn eine direkte Abstimmung der involvierten Berufsgruppen beeinflusst immer deutlicher den Erfolg der Versorgung. Für die Stadt Schwerin und ihre Umgebung haben sich jetzt Verbindungen entwickelt, wie sie sich schon seit einiger Zeit andernorts unter dem Namen „Lymphnetz“ bewährt haben.**

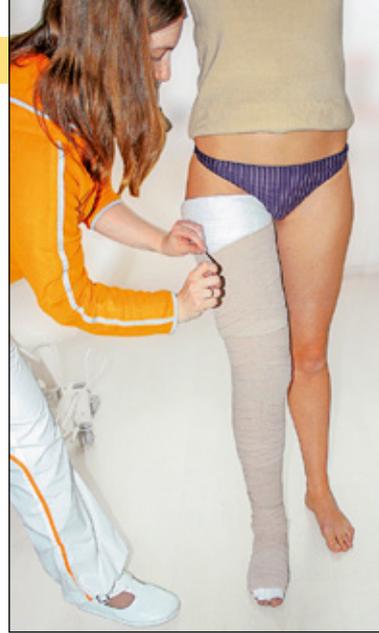
Nach etwa zweijähriger Vorbereitung und mehrerer Treffen haben sich nun Berufsgruppen zusammengefunden, die sich der Lymphologie als Spezialisierung verschrieben haben, und das Lymphnetz Schwerin als Verein gegründet. Wer an einem Lymphödem leidet, steht zunächst oft allein, ohne konkrete Beratung, vor den Problemen, die dieses Krankheitsbild begleiten. Seit einiger Zeit spezialisieren sich immer mehr Ärzte auf dieses komplexe Thema. Durch die vermehrte Nachfrage steigt auch die Zahl der Therapeuten, die die Lymphbehandlungen in ihr ständiges



Fachübergreifende Versorgung durch Arzt, Physiotherapeut und Sanitätshaus-Mitarbeiter  
Fotos: STOLLE, fotolia.com/romankosolapov

Leistungsspektrum aufnehmen. Auch im Sanitätshausbereich haben sich Kompetenzzentren gebildet, die auf die Versorgung dieses speziellen Krankheitsbildes vorbereitet sind.

Ein Blick auf die gängige Praxis zeigt, dass die meisten Lymphödem-Patienten regelmäßig eine manuelle Lymphdrainage benötigen. Und anschließend sollten sie im Rahmen einer durchgängigen, gezielten Therapie eine maßgenaue Kompressionsversorgung erhalten. Das 2016 gegründete „Lymphnetz Schwerin“ sichert den Betroffenen mit



Lip- und Lymphödemen die qualifizierte Behandlung der lymphatischen Erkrankung. Im Mittelpunkt steht die gemeinschaftliche und übergreifende Zusammenarbeit zwischen dem Patienten sowie dem Arzt, dem Physiotherapeuten und dem Sanitätshaus.

### Gemeinsame Qualitätskriterien

Die Festlegung auf gemeinsame Qualitätskriterien und ein vereinheitlichtes Behandlungskonzept sind der Kern dieses Netzwerkes. Patienten können sich im Internet unter [www.lymphnetz-schwerin.de](http://www.lymphnetz-schwerin.de) umfassend über die Arbeit des Lymphnetzes informieren.



Am 6. Oktober wird ein bunter Mix aus Informationen geboten

Foto: STOLLE

## Zweites Lymph-Event

### Fachvorträge und Workshops für Patienten mit Lip- und Lymphödem

**Schwerin •** Nach der erfolgreichen Auftaktveranstaltung im vergangenen Jahr lädt das Sanitätshaus STOLLE zum zweiten Mal am 6. Oktober 2017 zu einem Lymph-Event ein. Betroffene und Interessenten können diese Möglichkeit für neue Erkenntnisse und einen Erfahrungsaustausch nutzen. Als Referenten konnten namhafte Spezialisten gewonnen werden. So wird Dr. med. Simone Kirkegaard, Fachärztin für rekonstruktive ästhetisch-plastische Chirurgie, in ihrem Vortrag die operative Therapie bei Lip- und Lymphödemen beleuchten. „Diagnose Lymphödem – Fortbildung für Patienten“ lautet das Thema, dem sich Dr. med. Christine Schwedtke, Fachärztin für physikalische und rehabilitative Medizin, CharitéCentrum

Universitätsmedizin Berlin, widmet. Nach einer Fragerunde stellt German Ross, 1. Vorsitzender des Reha-Zentrums Schwerin, das Lymphnetz Schwerin e.V. vor. Bei einer Modenschau präsentieren Juzo und XL-Damenmode trendige Kompressionskleidung und exklusive Damenmode. Auch eine Verlosung hochwertiger Preise ist geplant. Die Workshops behandeln die Themen Lymphtaping, Lymphsport und richtige Ernährung bei Lip- und Lymphödem. Das Event findet von 16 bis etwa 20.30 Uhr im NH Hotel Schwerin, Zum Schulacker 1 statt. Ab 15.30 Uhr ist Einlass mit Kaffee und Kuchen. Die Veranstaltung ist kostenlos. Aus organisatorischen Gründen wird darum gebeten, sich unter Telefon (0385) 5 90 96-0 anzumelden. *srk*

## Hoher Anspruch an Qualität der Therapie

**Schwerin •** Das Lymphnetz Schwerin e.V. ist ein Zusammenschluss von Fachärzten, Schwerpunktpraxen für manuelle Lymphdrainage und spezialisierten Sanitätshäusern.

„Unser erklärtes Ziel ist es, die Therapie der Lymphpatienten koordiniert und zielgerichtet zum Erfolg zu führen. Kompetente Befundung, sichere Diagnostik und der hohe Anspruch der Lymphnetz-Akteure an den Therapiestandard mit einheitlichen Mess- und Kontrollverfahren, die wechselseitige Information über den Therapiestatus und die vereinheitlichte Dokumentation ermöglichen die optimale lymphologische Behandlung der betroffenen Patienten“, sagt Vereinsvorsitzender German Ross. Bei möglichen Anzeichen für ein behandlungsdürftiges Lymphödem sollten sich die Betroffenen daher zuerst an die Partner des Lymphnetzes Schwerin wenden. So kann die Therapiezeit im Sinne des Genesungsprozesses für den Patienten optimal ausgenutzt werden. *srk*



German Ross

Foto: maxpress



Lymphnetz Schwerin e.V.

**Telefon:**  
(0385) 5 90 96-10  
**Mail:** [info@lymphnetz-schwerin.de](mailto:info@lymphnetz-schwerin.de)  
**Internet:** [www.lymphnetz-schwerin.de](http://www.lymphnetz-schwerin.de)

**Lymphnetz-Partner**  
Praxis für Allgemeinmedizin, Kerstin Schönrock  
**Telefon:**  
(03863) 52 24 58 1  
**Mail:** [kerstin-schoenrock@t-online.de](mailto:kerstin-schoenrock@t-online.de)

Schwerpunktpraxis für Onkologie, Dr. med. Annette Valdiv  
**Telefon:**  
(0385) 77 00 9  
**Mail:** [info@onkologie-schwerin.de](mailto:info@onkologie-schwerin.de)

Pures Leben Schwerin GbR  
**Telefon:**  
(0385) 57 77 33 77  
**Mail:** [info@pures-leben-schwerin.de](mailto:info@pures-leben-schwerin.de),  
**Internet:** [www.pures-leben-schwerin.de](http://www.pures-leben-schwerin.de)

Rehazentrum Schwerin GmbH, Praxis für orthopädische Physiotherapie  
**Telefon:** (0385) 39 57 80  
**Mail:** [info@reha-schwerin.de](mailto:info@reha-schwerin.de)  
**Internet:** [www.reha-schwerin.de](http://www.reha-schwerin.de)

STOLLE Sanitätshaus GmbH & Co. KG  
Matthias Nali  
**Telefon:**  
(0385) 59 09 6-10,  
**Mail:** [mnali@stolle-ot.de](mailto:mnali@stolle-ot.de)  
**Internet:** [www.stolle-ot.de](http://www.stolle-ot.de)

**Mitstreiter gesucht**  
Das Lymphnetz Schwerin sucht noch weitere Allgemeinmediziner, die Interesse an einer Zusammenarbeit mit diesem Netzwerk haben und in ihren Praxen Patienten mit Lip- und Lymphödemen betreuen.



### Patientenakademie

Am Mittwoch, 27. September, findet die nächste Patientenakademie statt. Zum Thema „Ich habe mir einen Bruch gehoben, und nun?“ referiert Prof. Dr. Jörg-Peter Ritz, Chefarzt der Klinik für Allgemein- und Viszeralchirurgie über Leistenbrüche. Er erklärt, was zu einem Leistenbruch führen kann und welche Behandlungsmöglichkeiten es gibt. Die Veranstaltung findet ab 18 Uhr im Ludwig-Bölkow-Haus der IHK statt.

### Pflege-Training „PfiFF“ – Pflege in Familie fördern

Die häusliche Versorgung von plötzlich erkrankten Angehörigen ist ohne die Pflege von Familienangehörigen in vielen Fällen gar nicht mehr möglich. Die Arbeit ist körperlich und seelisch häufig sehr belastend, viele Angehörige kommen in dieser schwierigen Situation an ihre Grenzen.

Das Pflege-Training PfiFF unterstützt Angehörige dabei, der Herausforderung von häuslicher Pflege gewachsen zu sein. Der Kurs findet über zwei Tage statt, der nächste Termin ist am 8. und 9. September, Freitag, 16 - 19 Uhr sowie Samstag 9 - 12 Uhr und 13 - 16 Uhr

### Sprechstunde zur Stammzellentransplantation

Ab sofort gibt es für Patienten und Angehörige, die sich über Verfahren der Knochenmark-/Stammzelltransplantation informieren oder eine Zweitmeinung einholen möchten, eine Sprechstunde mit Chefarzt Dr. Andreas Günther. Diese findet jeden ersten Montag um 14:00 Uhr oder nach Vereinbarung statt.

Dr. Günther verfügt über eine mehr als zwanzigjährige Transplantationserfahrung an zwei universitären Zentren und ist in mehreren wissenschaftlichen Gesellschaften aktiv. Ein Termin kann unter Tel. 0383-520 3500 gerne vereinbart werden.



Mit stabilem Ranzen und gesundem Essen starten Kinder besser in die Schule

Foto: maxpress/ CC Collection

# Gesund in den Schulalltag starten

Mit selbst zubereiteter Vollwertkost bleiben Schüler geistig und körperlich fit

**Schwerin • Der Schulanfang bringt für Kinder viele Änderungen im Tagesablauf mit sich. Auch die Essensgewohnheiten müssen oft angepasst werden. Dr. Olaf Kannt, Chefarzt der Klinik für Kinder- und Jugendmedizin in den HELIOS Kliniken Schwerin, gibt Tipps zur Ernährung während der Schulzeit.**

Bereits zur Einschulung können Eltern darauf achten, ihr Kind nicht mit zu viel Zucker zu überfordern. „In die Schultüte sollten nicht nur Süßigkeiten gepackt werden“, so Dr. Olaf Kannt. Auch das Lieblingsobst, ein gesunder Vollkornriegel, die ersten Schulsachen oder ein kleines Spielzeug füllen die Tüte. An diesem besonderen Tag sind aber natürlich ein paar Naschereien erlaubt, betont Dr. Kannt. Wenn die Eltern mit gutem Vorbild vorangehen, verstehen Kinder, dass Süßes eine Aus-

nahme bildet. Um den Schultag gut zu überstehen, sollten die Kinder ausreichend frühstücken. Ein selbst zusammengestelltes Müsli mit Haferflocken, Obst und Joghurt oder Milch bietet genügend Energie, um fit in den Tag zu starten. Eine Scheibe Vollkornbrot mit Magerquark und frischen Schnittlauch hält das Gehirn ebenso auf Trab. Bis zum Mittagessen kann gerne noch eine gesunde Kleinigkeit als Snack dazukommen. „Für Kinder, die oft den ganzen Tag sehr aktiv sind, ist eine regelmäßige Energiezufuhr wichtig“, erklärt Dr. Kannt.



Dr. Olaf Kannt, Chefarzt der Klinik für Kinder- und Jugendmedizin  
Foto: HELIOS

Für die kleinen Zwischenmahlzeiten bietet sich Obst und Gemüse an. Um dieses den Kindern schmackhaft zu machen, lohnt es sich, bereits mundgerecht zugeschnittene Stücke mitzugeben.

Der Kinderarzt gibt den Tipp, aus der Essenvorbereitung ein festes Ritual am Vorabend zu machen. „So lernen die Kinder auch mehr über die Ernährung und wissen später selbst, was gut für sie ist.“

Gibt es in der Schule kein warmes Mittagessen, bietet sich auch hier Vollkornbrot an. Belegt mit einem Salatblatt, einer Scheibe Putenbrust oder Käse und einigen Scheiben Gurke oder Tomate entsteht ein leckeres, vollwertiges Sandwich. „Abends sollten dann aber keine Nudeln mehr auf dem Speiseplan stehen“, so Dr. Kannt. Zu viele Kohlenhydrate werden schlussendlich vom Körper in den Fettzellen abgespeichert. Patrick Hoppe

# Rückenschmerzen erster Klasse

Richtig eingestellte Schulranzen helfen Rückenschmerzen bereits in Grundschule vorzubeugen

**Schwerin • Rückenschmerzen kommen bereits bei Erstklässlern vor. Ein Grund dafür können zu volle und zu schwere, schlecht eingestellte oder minderwertige Schulranzen sein. Dr. Michael Biedermann, Chefarzt der Klinik für Orthopädie in den HELIOS Kliniken Schwerin, gibt Tipps zur Wahl des richtigen Ranzens für den Schulstart.**

Bis zur Einschulung in diesem Jahr sind es noch ein paar Tage, doch bereits jetzt machen sich Eltern Gedanken über den ersten Schultag ihrer Kinder. Bücher, Hefte, Federmappen sind zu besorgen und einige Erstklässler müssen sich ihren Schulranzen noch besorgen. Dr. Michael Biedermann weist darauf hin, dass beim Kauf einiges zu beachten ist, um die Kinder nicht zu stark zu belasten:

„Gerade in den ersten Jahren sollte unbedingt ein Ranzen und kein Rucksack genommen werden. Damit lässt sich das Gewicht besser verteilen.“ Ein qualitativ minderwertiges Produkt drückt lediglich gegen den unteren Rücken und zieht so die Schultern zurück. Besser sei es, wenn der Ranzan an mehreren Stellen anliegt. Dr. Biedermann: „Es sollten immer beide Schulterriemen genutzt werden. Im besten Fall sind diese mindestens fünf Zentimeter breit und gut gepolstert. Über die Riemen lässt sich auch einstellen, wie fest ein guter



Dr. Michael Biedermann, Chefarzt der Klinik für Orthopädie  
Foto: HELIOS

Ranzan anliegt.“ Wenn der Ranzan optimal anliegt, sollte er nicht über die Schultern des Kindes ragen. Eltern sollten zudem darauf achten, dass die Kinder jeden Tag nur das mitnehmen, was auch wirklich benötigt wird. „Schauen Sie regelmäßig gemeinsam mit ihrem Kind, was in der Schule gebraucht wird und was zuhause bleiben kann“, rät der Orthopäde.

Wissenschaftler in den USA hatten bei einer großen Untersuchung jüngerer Schüler einen möglichen Zusammenhang zwischen höherem Gewicht des gefüllten Schulranzens und der Häufigkeit von Rückenschmerzen gefunden. Um Schmerzen effektiv vorzubeugen, sollten Kinder zudem Sport machen. Laufen, Toben und Klettern unterstützen den allgemeinen Muskelaufbau, kräftigende Übungen stärken gezielt einen gesunden Rücken. Patrick Hoppe

# Ein Lächeln gegen die Angst

Auch auf der Palliativstation sind die Klinikclowns von Die Nasen mit viel Engagement anzutreffen

**Schwerin** • Seit Juni dieses Jahr sind „Die Nasen“ auch auf der Palliativ-Station der HELIOS Kliniken Schwerin unterwegs. „Als Clowns sorgen wir auch hier für unterhaltsame Zerstreuung, wir hinterlassen einen Farbklecks der Freude und wirken so nachhaltig auf die Psyche der Patienten“, sagen Kiki und Fine im hauspost-Interview. „Dies stärkt die Selbstheilungsprozesse und baut zudem bunte Brücken zur ärztlichen Behandlung.“

Spielerisch setzt der Clown sich mit Gefühlen offen auseinander- mit den eigenen und mit denen der Patienten. Dies zu erleben, stärkt auch deren Umgang mit Empfindungen und Gefühlen. Wenn es gut läuft, helfen die Clowns den Patienten, sich aus ihrer Opferrolle zu befreien, indem sie deren Sinn für Humor wieder beleben, sie entzünden neu den Funken der Lebensfreude.

**hauspost:** Wie unterscheidet sich ihr Aufenthalt dort von Ihrer Arbeit auf der Kinderstation oder in der Seniorenpflege?

**Kiki und Fine:** Die Bedürfnisse der Kinder sind doch etwas anders, auch kranke Kinder wollen immer noch spielen, Kind sein dürfen. Hier können wir als Clowns den Kindern helfen, aus der ungewohnten Klinikatmosphäre ein spielerisches, freieres Umfeld zu zaubern. Erwachsene Patienten haben stärker das Bedürfnis über ihre Krankheit zu berichten, Sprache spielt eine größere Rolle. Unser Spiel ist hier vielleicht auch etwas ruhiger. Auf der Kinderstation spielen wir gerne als



Lachen, singen, streicheln, trösten: Die Klinikclowns „Die Nasen“ leisten wertvolle Arbeit  
Foto: HELIOS

**Duo.** Bei unserem ersten Probespiel auf der Palliativstation haben wir aber schnell gespürt, dass zwei Clowns im Zimmer hier zu viel des Guten sind.

Der Kontakt zum Pflegepersonal ist hier besonders wichtig und nimmt hier mehr Raum ein. Vor und nach jeder „Clownsvsitede“ gibt es einen ausführlichen Austausch.

**hauspost:** Hatten Sie vorher bereits Erfahrungen mit Palliativstationen? Wie haben Sie sich darauf vorbereitet?

**Kiki und Fine:** Wir kennen die Arbeit auf der Palliativstation bereits aus Rostock. Die große Stärke der Klinikclowns ist ihre Empathie, ihre Fähigkeit Stimmungen, Gefühle, Bedürfnisse im Raum schnell zu erspüren und darauf einzugehen. Das trainieren wir immer wieder, eine spezielle Vorbereitung gab es nicht.

**hauspost:** Wie sind ihre ersten Erfahrungen nach den ersten Monaten?

**Kiki und Fine:** Die Idee kam ja vom Pflegepersonal und das ist immer eine gute Voraussetzung. Wir mussten unsere Arbeit nicht erklären und wurden offen empfangen. Unsere Erlebnisse mit den Patienten sind sehr positiv, da wird viel gelacht, gesungen, erzählt, aber auch umarmt, gestreichelt und getröstet.

Natürlich sind wir nicht in jedem Zimmer willkommen, schwer kranke Menschen möchten manchmal einfach nur Ruhe, das respektieren wir. Am Anfang gab es da schon fragende Blicke von einigen Patienten: Clowns hier? Habt Ihr Euch vielleicht verlaufen? Aber ebenso oft gab es aber auch schnell ein fröhliches: Hallo, das ist ja wunderbar! Ihr könnt öfter kommen!

Patrick Hoppe

## Informationsabend für werdende Eltern

Am 12. September findet der nächste Informationsabend für werdende Eltern statt.

Treffpunkt ist um 17 Uhr im Konferenzraum Leezen im Haus B, Ebene 3.

Dort können sich zukünftige Mütter und Väter die Gelegenheiten vor Ort ansehen und mit den Ärzten, Pflegekräften und Hebammen sprechen.

Eine Anmeldung ist nicht notwendig. Die Termine finden regelmäßig am zweiten Dienstag im Monat statt.

## Jetzt schon vormerken:

Am Samstag, 7. Oktober, findet von 14-18 Uhr der Tag der offenen Tür in den HELIOS Kliniken Schwerin statt.

- OP-Besichtigungen
- Organmodelle
- Führungen
- Vorträge
- Blutdruck- und Blutzuckermessungen
- Reanimationstraining
- Segway-Touren
- Besichtigung des Rettungshubschraubers
- und noch vieles mehr
- Kostenloser Shuttle mit der Traditionsbahn des Nahverkehrs

## Kennen Sie unsere Patienten-Infofilme?

Einfach QR-Code scannen und los geht's. Dieses Mal: Priv.-Doz. Dr. Eibel erläutert, wie ein CT funktioniert



## HELIOS im Netz

Wir freuen uns auch, wenn Sie uns online besuchen:

[HELIOSaktuell.de](http://www.heliosaktuell.de)

Folgen Sie uns!  
[www.facebook.com](http://www.facebook.com)



# Lautes Piepsen und leise Töne

Technisches Know-how und soziale Kompetenz bei Auszubildenden im Pflegebereich gefragt

**Schwerin** • Die praktische Ausbildung zum/zur Gesundheits- und Krankenpfleger/in (GUK) beziehungsweise Gesundheits- und Kinderkrankenpfleger/in (GUKK) wird auf den Stationen der HELIOS Kliniken Schwerin absolviert.

Neben der allgemeinen Pflege lernen die Azubis die Abläufe in allen medizinischen Bereichen des

Krankenhauses, etwa OP oder Notaufnahme, kennen. Ein gewisses technisches Verständnis ist auf vielen Stationen hilfreich, etwa für die vielen Geräte der Intensivstation.

Die theoretische Ausbildung findet in der Beruflichen Schule der Landeshauptstadt Schwerin, Bereich Gesundheit und Sozialwesen statt. Der Unterricht erfolgt nach den Themenbereichen Pflege- und Gesundheitswissenschaften, Naturwissenschaften und Medizin, Geistes- und Sozialwissen-

schaften sowie Recht, Politik und Wirtschaft. Theorie und Praxis wechseln sich in Blöcken von etwa acht Wochen ab.

Die Auszubildenden zum/zur GUK und GUKK sollen aber nicht nur reines Wissen vermittelt bekommen, sondern auch Qualitäten wie selbstständiges Lernen, das richtige Verhalten mit Patienten oder den Umgang mit Gefühlen wie Trauer oder Angst, mit welchen Sie im Krankenhausalltag konfrontiert werden.

ph

**Mein Job für die Zukunft: Ausbildung**

Gesundheits- und Krankenpfleger/  
Gesundheits- und Kinderkrankenpfleger

Drei Jahre Ausbildung in Klinikum, Psychiatrie und ambulanten Pflegediensten, Voraussetzung: Abitur bzw. Fachabitur oder Realschulabschluss bzw. gleichwertiger Abschluss oder Hauptschulabschluss und mind. zweijährige abgeschlossene Ausbildung in einem anderen Beruf oder abgeschlossene Ausbildung in Kranken- oder Altenpflegehilfe, gesundheitliche Eignung, Spaß am Umgang mit Menschen, Verlässlichkeit. Praktikumserfahrung im Gesundheitswesen erwünscht. Beginn jeweils 1. September. **ACHTUNG: 2018 Beginn auch zum 1. April möglich.**

Ansprechpartnerin: Karin Kollmorgen • Telefon: (0385) 520-2017 • Mail: [karin.kollmorgen@helios-kliniken.de](mailto:karin.kollmorgen@helios-kliniken.de)



Rehazentrum  
Schwerin GmbH

**Geschäftsführung**  
Stephan Sparwasser  
& German Ross

**Ärzte**  
Chefarzt Dr. G. Perkams  
FA für Physikalische und  
Rehabilitative Medizin, Sozi-  
almedizin, Manuelle Medizin

Dr. A. Hensel  
FA für Orthopädie,  
Chirotherapie, Akupunktur

Dipl.-Med. U. Buchholz  
FA für Orthopädie,  
Chirotherapie, Neuraltherapie

#### Wuppertaler Straße

- Hauptverwaltung
- Tagesklinik für Rehabilitative Medizin
- Praxis für neurologische Physiotherapie
- Praxis für Ergotherapie

**Adresse:**  
Wuppertaler Str. 38 a  
19063 Schwerin

**Telefon:**  
(0385) 39 578 40

**Fax:**  
(0385) 39 578 78

**Mail:**  
rehalotse@reha-schwerin.de

**Internet:**  
www.reha-schwerin.de

#### Am Grünen Tal

- Praxis für orthopädische Physiotherapie
- Praxis für medizinisches Training
- Rückenzentrum

**Adresse:**  
Am Grünen Tal 22  
19063 Schwerin

**Telefon:**  
(0385) 32 616 94

**Fax:**  
(0385) 32 616 97

#### Stellenangebot

Physiotherapeut/in für die Tagesklinik für Rehabilitative Medizin gesucht. Weitere Informationen unter [www.reha-schwerin.de/jobs](http://www.reha-schwerin.de/jobs)

# Neue Möglichkeiten für Arbeitgeber

## Therapiekonzept zur Reduzierung von Arbeitsausfällen auf Grund von Rückenbeschwerden

**Schwerin • Personalabteilungen kennen das Problem von Krankheitstagen bei Arbeitnehmern auf Grund immer wiederkehrender Rückenbeschwerden am Arbeitsplatz. Für den Betrieb stellt sich dann die Frage, was er gezielt und individuell für den einzelnen Mitarbeiter tun kann. Im Rückenzentrum am Grünen Tal bietet das Rehazentrum mit der 4back-Rückentherapie die geeignete Behandlungsmöglichkeit an.**

„Die bekannten Präventionsangebote richten sich meist pauschal an alle Mitarbeiter und sind nicht geeignet, bereits bestehende Rückenbeschwerden im Einzelfall zu lindern“, erklärt German Ross, Geschäftsführer des Rehazentrums. Um einem drohenden Aus-

fall zu begegnen und den betrieblichen Aufwand zu rechtfertigen, müsste die Maßnahme möglichst zielführend wirksam sein.

Das Konzept der 4back-Rückentherapie erfüllt diesen Anspruch. Es basiert auf Untersuchungen der Sporthochschule Köln und kann für circa 90 Prozent der Patienten positive Effekte nachweisen. Neben der Schmerzlinderung, ist auch eine Reduzierung von etwa 4,3 Krankheitstagen auf Grund von Rückenbeschwerden möglich.

Die Kräftigungstherapie erstreckt sich über zehn bis 24 Einheiten à 60 Minuten an speziell dafür entwickelten Geräten der Firma SCHNELL. Terminangebote gibt es flexibel zwischen 8 und 20 Uhr, sodass die berufliche Tätigkeit weiter ausgeführt werden kann.

„Bei Anwendung der Therapie gilt das überwiegend betriebliche Interesse als Kriterium für die Abgrenzung der Leistung von Präventionsmaßnahmen. Das bedeutet, dass die Kosten dafür in voller Höhe als Betriebskosten angesetzt werden können. Die Beschränkung auf 500 Euro pro Mitarbeiter gilt nicht“, so German Ross. Voraussetzung sei der Nachweis einer ärztlichen Verordnung. Die Klärung, ob der Mitarbeiter aus medizinischer Sicht geeignet ist, ist Teil der Leistung.

Weitere Erklärungen über den Inhalt, entstehende Kosten und die Integration der 4back-Rückentherapie in das Betriebliche Gesundheitsmanagement gibt German Ross gerne persönlich unter (0385) 39 578 14.

Marie-Luisa Lembcke



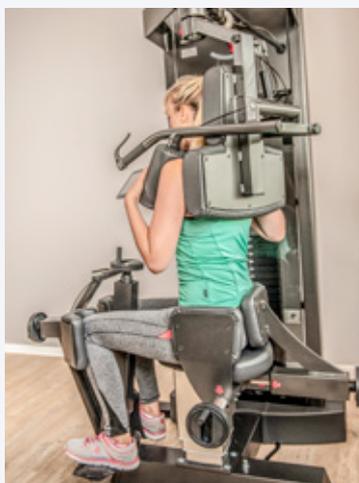
An speziell entwickelten Geräten werden die Patienten durch die 4back-Rückentherapie im Rückenzentrum geführt

Fotos: maxpress

## Kostenloser Probetermin im Rückenzentrum am Grünen Tal

**Großer Dreesch • Mit der 4back-Rückentherapie bietet das Rehazentrum eine zielführende Maßnahme, bestehende Rückenschmerzen individuell behandeln zu können. Wer umfassende Informationen zum Konzept erhalten oder sich einen Eindruck von Therapie und Rückenzentrum am Grünen Tal verschaffen möchte, hat jetzt die Möglichkeit, ein kostenloses Informationsangebot in Anspruch zu nehmen.**

Teilnehmer des Probetermins können sich von den Besonderheiten und Vorteilen der 4back-Rückentherapie selbst überzeugen. Interessierte können telefonisch gerne weitere Details erfragen oder einen Termin vereinbaren.



- Beratung über 1x 60 Minuten mit einem der 4 Therapeuten
- Voraussetzung: vorherige Terminvereinbarung
- Inhalt:
  - Probewiederholungen der isolierten Rumpfbewegungen an den Geräten
  - Selbsterfahrung der Mobilisation nach dem Rücken- und Gelenkkonzept der Firma FIVE
  - Erklärung der Analyse und Therapieplanung
  - Erklärung des Zugangs und der entstehenden Kosten
- Ziel: Erkennen des therapeutischen Potenzials

Am Grünen Tal 22 • 19063 Schwerin • Telefon: (0385) 32 616 94 • Fax: (0385) 32 616 97



Früh übt sich: Schon kleine Kinder sollten zweimal täglich die Zähne putzen

Foto: shutterstock/Oksana Kuzmina

# Spielerisch die Zähne putzen

Gesunde Mundhygiene von Anfang an mit hilfreichen Tipps für Eltern und ihre Kinder

**Schwerin • Kindern das Zähneputzen beibringen: Das hört sich leicht an, ist aber oft schwer umzusetzen. Was also tun, wenn sich die Kleinen vor dem Zähneputzen drücken wollen?**

„Eltern sollten mit gutem Beispiel vorangehen und immer wieder erklären, dass Zähneputzen wichtig ist, weil sonst in den Zähnen Löcher wachsen“, rät AOK-Beratungszahnärztin Katja Kühler. „Was gar nichts bringt, ist, den Nachwuchs mit Zwang zum Putzen zu drängen.“ In solchen Fällen braucht es Geduld und Phantasie. Gewonnen haben Eltern, wenn die Kids Spaß an der Zahnpflege haben. Ihr Rat: „Kaufen Sie am besten bunte Zahnbecher und –bürsten. Das spricht Kinder an.“ Zähneputzen kann auch spannend werden,

wenn Familien einen Wettbewerb veranstalten. Wer kann am längsten putzen, wer kann dabei ein Lied summen und wer macht dabei den meisten Schaum? Bei ganz hartnäckigen Zahnputzmuffeln müssen Eltern allerdings auch die Konsequenzen aufzeigen, zum Beispiel: es wird keine Süßigkeiten und keine Süßgetränke mehr geben, solange nicht die Zähne geputzt werden. Das Argument überzeugt über kurz oder lang auch die größten Sturköpfe.

## Richtige Pflege der Milchzähne

Gute Zahnpflege beginnt bereits, wenn der erste Milchzahn durch das Zahnfleisch stößt. Tägliches Zähneputzen allein reicht jedoch nicht aus, um Zähne gesund zu halten. Genauso wichtig sind regelmäßige

Kontrollen durch den Zahnarzt und eine gesunde Ernährung.

Karies bei Kindern und Jugendlichen ist zwar in den vergangenen Jahrzehnten deutlich zurückgegangen. Aber immer noch leiden laut Bundesverband der Kinderzahnärzte etwa 70.000 Kleinkinder pro Jahrgang an Karies. Die Zähne von Babys und kleinen Kindern putzen zunächst noch die Eltern. „Das geht gut mit einer kleinen, weichen Bürste“, erklärt Katja Kühler. Dreijährige können dann selbst ihre ersten Versuche starten. Eltern sollten sich vom Zahnarzt beraten lassen, ob und wann es für ihr Kind sinnvoll ist, auf die elektrische Bürste umzusteigen. Mehr über gesunde Kinderzähne unter [www.jonlinchen.de](http://www.jonlinchen.de) und [www.aok.de/nordost](http://www.aok.de/nordost).

# Den Alltagsstress einfach mal ausblenden

Gesundheitskasse bietet viele passende Kursangebote für die individuelle Fitness

**Schwerin • „Nichts treibt die Stresshormone so gut aus dem Körper wie regelmäßige Bewegung“, sagt AOK-Gesundheitsberaterin Karen Kinsel. Starthilfe in ein gesundes Leben geben die vielfältigen AOK-Bewegungsangebote, zum Beispiel der Aquafitness-Kurs.**

Beginn ist am 5. September jeweils um 17 und 18 Uhr im Mecklenburgischen Förderzentrum Schwerin-Lankow. Wer nach einer Kombination aus sanfter Bewegung und Entspannung sucht, ist beim Yoga-Kurs richtig. Los geht's am 5. September um 18.30 Uhr im AOK-Haus auf dem Großen Dreesch beginnt. „Achtsamkeitstraining hilft dabei, mehr Ruhe und Gelassenheit zu bewahren“, erklärt Karen Kinsel. Für Hobbyläufer in spe beginnt am 7. September um 17 Uhr ein achtwöchiger Einsteiger-Kurs.

Treffpunkt ist auch das AOK-Bewegungszentrum. Das Training dauert jeweils eine Stunde. Laufexperte Michael



Karen Kinsel  
AOK-Gesundheitsberaterin

Trube vermittelt den Teilnehmern nicht nur das ABC dieser wunderbaren Outdoor-Sportart. Er gibt auch Motivationstipps, denn jeder weiß, dass der erste Schritt immer der schwerste ist. „Joggen stärkt Herz und Kreis-

lauf, lässt Fettpölsterchen schmelzen und setzt Glücksgefühle frei“, wirbt die AOK-Gesundheitsberaterin für den Laufkurs. Interessenten können sich am AOK-Gesundheitstelefon **0800 2653333** (kostenfrei) und unter [www.aok.de/nordost/kurse](http://www.aok.de/nordost/kurse) informieren und anmelden. Alle Kurse sind für AOK-Versicherte kostenlos. Übrigens, die FitMit AOK-App ist eine gute Motivationshilfe für eine gesündere Lebensweise.

Sportliche Aktivitäten, die Teilnahme an Vorsorgeuntersuchungen und auch soziales Engagement, wie beispielsweise eine Blutspende, werden damit belohnt! Mehr dazu unter [www.aok.de/nordost/apps](http://www.aok.de/nordost/apps).



Bei der AOK gibt es viele Anregungen zum Fitbleiben  
Fotos: AOK



## Zahn-Show in Pampow

Der „Tag der Zahngesundheit“ am 25. September widmet sich der Aufklärung und Prävention von Zahnkrankheiten. Er steht diesmal unter dem Motto „Gesund beginnt im Mund – Gemeinsam für starke Milchzähne“. Die Gesundheitskasse ist am 22. September zusammen mit den Clowns Pipo & Pipolina mit einer Zahn-Show in der Kindertagesstätte „Bremer Stadtmusikanten“ in Pampow zu Gast. Denn im Alltag sind es vor allem die Kita-Erzieher, die mit den Kindern das regelmäßige Zähneputzen üben.

## Vorsorgeprogramm „Junge Zähne“

Kids vom zweiten bis sechsten Lebensjahr können über das AOK-Vorsorgeprogramm vier zusätzliche zahnärztliche Termine nutzen. Dies wird im „Junge Zähne“-Bonusheft bestätigt. Das lohnt sich, denn die lückenlose Vorsorge reduziert bei einer späteren kieferorthopädischen Behandlung die Eigenanteile. Außerdem bekommt jedes Kleinkind im Servicecenter eine Zahnbürste geschenkt. Nicht vergessen: Kinder und Jugendliche im Alter zwischen 6 und 18 sollten zweimal jährlich zum Zahnarzt gehen.

## Vorsorgeprogramm „AOK-Junior“

Vorsorgen lohnt sich: Für Kinder und Jugendliche im AOK-Junior-Programm beteiligt sich die AOK Nordost an den Kosten der Versiegelung der kleinen bleibenden Backenzähne (Prämolaren) und bezuschusst bei kieferorthopädischer Behandlung eine professionelle Zahnreinigung. Alle Informationen dazu unter [www.aok.de/nordost](http://www.aok.de/nordost).

**Herausgeber**  
maxpress  
agentur für kommunikation  
GmbH & Co. KG

Stadionstraße 1  
19061 Schwerin  
www.maxpress.de

Geschäftsführer:  
Holger Herrmann

**Redaktionsleitung**  
Holger Herrmann (V.i.S.d.P.)

**Telefon:** (0385) 76 05 20  
**Fax:** (0385) 7 60 52 60  
**Mail:** redaktion@hauspost.de

**Redaktion/Fotos**  
Nele Reiber (nr)  
Marie-Luisa Lembcke (ml)  
Juliane Brettmann (jb)  
Holger Herrmann (hh)  
Barbara Arndt (ba)  
Juliane Fuchs (jf)  
Stephan Rudolph-Kramer (srk)  
Inga Behnsen (ib)  
Jasmin Lang (jl)  
Andreas Mulsow (am)  
Stefan Pedé (sp)  
Franziska Hain (fh)  
Stefanie Deichmann (sd)  
Patrick Hoppe (ph)  
Robert Kutscher (rk)  
Ute Becker (ub)  
Andrea Müller (am)  
Stefanie Walden (sw)

**Anzeigen**  
Andre Kühn,  
Marion Zepplin

**Telefon:** (0385) 760520  
**Fax:** (0385) 7605260  
**Mail:** anzeigen@maxpress.de  
Es gilt Anzeigenliste Nr. 5.

**Satz**  
maxpress, Anja Gyra

**Vertrieb**  
MZV - Mecklenburgischer  
Zeitungsvertrieb

**Auflage:** 70.000 Stück  
Die *hauspost* erscheint unentgeltlich monatlich in allen erreichbaren Haushalten der Stadt Schwerin und Umgebung. Ein Abo für Interessenten außerhalb des Verteilungsgebietes kostet jährlich 30 Euro und kann beim Herausgeber bestellt werden. Für unaufgefordert eingesandte Fotos, Manuskripte und Zeichnungen übernimmt die Redaktion keine Gewähr. Für die Inhalte der gekennzeichneten Unternehmensseiten sind die Unternehmen selbst verantwortlich.  
[www.hauspost.de](http://www.hauspost.de)

Zahlwort	Schienenabzweigungen	Irland' in der Landessprache	Einziehen von Geldforderungen	vordringlich	▽	Einnahmen	▽	bibli-scher Riese (A.T.)	hinauf	Gewicht verlieren	▽	britische Prinzessin	▽	eine Hochschule (Abk.)
▷	▽	▽	▽	Patchwork, farbenfroh	▷					▽				▽
unbestimmter Artikel	▷			herzlich begrüßen	▷							Moment	▷	
Stadt in Sibirien	▷							Begriff aus dem Ringsport		Tanzfigur der Quadrille	▷			Flussübergang
▷				Direktverbindung (EDV)			senkrechte Ausdehnung	▷					Kulturabteilung der UNO	▽
englisch: Meer		gebündelter Wasser-ausstoß		Giftschlangengart	▷					Kindertagesstätte (Kw.)		Auer-ochse	▷	
Konzentrat	▷	▽					müheles, einfach		Vorname von US-Filmstar Reeves	▷				
▷				Initialen des Autors Ambler		Gründer der Sowjetunion	▷						2	indische Sprachfamilie
Wortteil: innerhalb	Fleischgericht, Ragout		gefäll-süchtig	▷					Gebirgs-gewässer			ein dt. Fußballverein (Abk.)	▷	
ritterlicher Liebhaber	▷	▽				Reise zur Tierbeobachtung		Stil-epoche	▷					
▷				Laubbaum ungetrübt	▷							afrika-nische Heil-pflanze	▷	
Synonym für Stille			harz-reiches Kiefernholz	▽	Laubbaum	▷							8	
Hafen des antiken Rom		tiefe Gesteins-fuge im Gebirge	▷					Kloster-vorsteher				engl. Frauen-kurzname		
▷						Säure-gehalt-wert		Film-licht-empfindlichkeit	▷					
mongol. Herrscher-titel		3	testen	▷										7
▷					nicht vorn	▷								

B	E	G	E	R	P								
B	E	L	A	S	T	U	N	G	U	B	O	O	T
D	U	P	A	R	A	T	E	B	I				
S	E	E	N	O	T	D	E	R	F	O	L	G	
L	S	N	T	E	R	M	A	T	U	E			
P	T	A	H	O	B	E	R	E	W				
E	S	T	R	A	G	O	N	L	B	R	E	I	
S	C	H	I	N	R	H	E	F	E	L	N		
H	N	G	O	J	I	M	D	I	N				
L	A	T	E	I	N	G	B	R	I	T	E		
A	K	E	S	E	H	R	E	P	E	R			
C	T	F	E	K	L	A	R						
T	H	E	M	A	A	L	I	E					
T	U	E	R	A	G	N	I						
Z	E	R	A	E	S	T	H	E	T				
R	C	H	R	I	S	T	U	S					

Lösung  
August:  
SCHEUNE

1	2	3	4	5	6	7	8
---	---	---	---	---	---	---	---

Die zehnte von zwölf Jubiläumsausgaben der *hauspost* erscheint am 29. September 2017.

Verbreitungsgebiet Schwerin und Umland: Schwerin, Ahrensboek, Alt Meteln, Banzkow, Barner Stück, Böken, Brüsewitz, Buchholz, Cams, Consrade, Cramon, Cramonshagen, Dalberg, Drispeth, Flessenow, Gneven, Godern, Görslow, Gottmannsförde, Grambow, Groß Brütz, Groß Rogahn, Groß Trebbow, Herren Steinfeld, Hof Meteln, Holthusen, Hundorf, Kirch Stück, Klein Rogahn, Klein Trebbow, Krützow, Langen Brütz, Leazen, Liessow, Lübesse, Lübstorf, Moorbrink, Neu Meteln, Neu Pampow, Neu Schlags-

dorf, Nienmark, Pampow, Peckatel, Pingelshagen, Pinnow, Plate, Raben Steinfeld, Rampe, Rastow, Retgendorf, Rugensee, Seehof, Stralendorf, Sukow, Sülstorf, Sülte, Uelitz, Vorbeck, Warsaw, Witterförden, Zickhusen, Zittow

Anzeige

# HERRENABEND IM SCHLOSS

Genießen Sie die einzigartige Atmosphäre auf Schloss Basthorst. In unserer urigen Kellerbar oder dem Weinkeller verkosten Sie hochwertige Weine und Whiskysorten abgerundet mit Livemusik und einem bunten Buffet.

**Samstag, 16.9.2017**  
**Beginn: 18 Uhr**  
79 € p.P.  
inkl. Whisky- & Weinverkostung, Zigarren-tasting, Livemusik, Buffet und Wasser

Anmeldung telefonisch unter 03863/ 525 144 oder per Email an [bankett@schloss-basthorst.de](mailto:bankett@schloss-basthorst.de) [www.schloss-basthorst.de](http://www.schloss-basthorst.de)



Autohaus

# Fetchenheuer

Fahrzeugverkauf • Werkstatt • Service



Wir leben Autos.



**Ford EcoSport Titanium TDCI**  
EZ 02/17, 70 kW (95 PS), 1.500 cm<sup>3</sup>, 3.690 km, weiß, Airbags, Alu, Licht- u. Regensensor, Klimaaut., Leder, Freisprecheinr., Navi, TFL, el. beh. Frontsch., NSW, ESP, ABS, BC, ZV, el. FH, el. Sp, PDC, Servo, DZM, Jahreswagen

17.850,- €



**Ford Focus Turnier 1.0 EcoBoost Titanium**  
EZ 12/16, 92 kW (125 PS), 998 cm<sup>3</sup>, 20.000 km, schwarz-met., 6 Airbags, Alu, Licht- u. Regensensor, Klimaaut., Freisprecheinr., Navi, R/CD, TFL, el. beh. Frontsch., NSW, ESP, ABS, Parkassist, BC, ZV, el. FH, el. Sp, PDC, Color, Servo, DZM, Kat, JW

17.950,- €



**Opel Meriva 1.4 Drive**  
EZ 07/16, 74 kW (100 PS), 1.400 cm<sup>3</sup>, 10.540 km, blau-met., Airbags, Alu, Licht- u. Regensensor, Klimaaut., Freisprecheinr., Navi, TFL, NSW, ESP, ABS, BC, ZV, el. FH, el. Sp, PDC, Servo, DZM, Kat, Ex-Dienstwagen Opel

14.990,- €



**Ford Fiesta Titanium 1.5 TDCI**  
EZ 08/16, 70 kW (95 PS), 1.500 cm<sup>3</sup>, 17.193 km, grau-met., Airbags, Alu, Licht- u. Regensensor, Klimaaut., Freisprecheinr., Radio, TFL, NSW, ESP, ABS, BC, ZV, el. FH, el. Sp, Servo, DZM, Kat, Jahreswagen

11.750,- €

**Bis zu 45% Preisvorteil bei unseren Jahreswagen**

\*gegenüber der unverbindlichen Preisempfehlung des Herstellers



**Ford C-Max 1.0 EcoBoost Busin. Edit.**  
EZ 11/16, 92 kW (125 PS), 998 cm<sup>3</sup>, 18.357 km, silber-met., 6 Airbags, Klima, Freisprecheinr., Navi, R/CD, TFL, el. beh. Frontsch., NSW, ESP, ABS, Parkassist, BC, ZV, el. FH, el. Sp, PDC, Color, Servo, DZM, Kat, Jahreswagen

17.290,- €



**Opel Zafira Tourer 1.6 CDTi Drive**  
EZ 07/16, 88 kW (120 PS), 1.600 cm<sup>3</sup>, 12.079 km, weiß, Airbags, Licht- u. Regensensor, Klimaaut., Freisprecheinr., Navi, TFL, NSW, ESP, ABS, BC, ZV, el. FH, el. Sp, PDC, Servo, DZM, Kat, Ex-Dienstwagen Opel

17.990,- €



**Ford Grand Tourneo TDCi Automatik**  
EZ 12/16, 88 kW (120 PS), 1.500 cm<sup>3</sup>, 23.006 km, schwarz-met., Airbags, Klimaaut., Freisprecheinr., Navi, TFL, el. beh. Frontsch., NSW, ESP, ABS, BC, GD, ZV, el. FH, el. Sp, PDC, Servo, DZM, Automatik, Jahreswagen

22.250,- €



**Insignia ST 2.0 CDTi Innov. Automatik**  
EZ 07/16, 125 kW (170 PS), 24.280 km, schwarz-met., 6 Airbags, Euro 6, Alu, Licht- u. Regensensor, Klimaaut., Freisprecheinr., Navi, TFL, NSW, ESP, ABS, BC, ZV, el. FH, el. Sp, PDC, Color, Servo, DZM, Automatik, Jahreswagen

20.890,- €



**Ford Kuga 1.5 EcoBoost**  
EZ 02/17, 88 kW (120 PS), 1.500 cm<sup>3</sup>, 7.770 km, schwarz-met., Airbags, Alu, Licht- u. Regensensor, Klimaaut., Freisprecheinr., TFL, el. beh. Frontsch., NSW, ESP, ABS, BC, ZV, el. FH, el. Sp, PDC, Servo, DZM, Jahreswagen

20.950,- €

## Wir suchen

Wir benötigen zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen/eine engagierte Fachkraft für folgende Position:

### Kfz-Mechaniker-/Mechatroniker

#### Ihr Profil:

- erfolgreich abgeschlossene Berufsausbildung als Kfz-Mechatroniker (m/w)
- idealerweise einige Jahre Berufserfahrung als Kfz-Mechatroniker
- selbstständige Arbeitsweise, hohes Qualitätsbewusstsein und Leistungsbereitschaft
- hohe Kundenorientierung, Team- und Kommunikationsfähigkeit

#### Wir bieten:

- ein motiviertes und kollegiales Team
- laufendes Schulungs- und Weiterbildungsangebot, was durch unsere Hersteller unterstützt und gefördert wird
- attraktive, leistungsgerechte Entlohnung + Zuschuss zur betrieblichen Altersvorsorge

#### Interessiert?

Dann freuen wir uns auf Ihre aussagefähigen Bewerbungsunterlagen mit frühestmöglichem Eintrittstermin.



**Opel Mokka 1.4 Turbo Selectiv**  
EZ 03/16, 103 kW (140 PS), 1.400 cm<sup>3</sup>, 14.124 km, silber-met., Airbags, Alu, Klimaaut., Freisprecheinr., Navi, TFL, NSW, ESP, ABS, BC, ZV, el. FH, el. Sp, PDC, Color, Servo, DZM, Jahreswagen

18.290,- €



**Opel Astra K 1.6 CDTi ST Dynamic**  
EZ 04/16, 100 kW (136 PS), 1.598 cm<sup>3</sup>, 27.906 km, schwarz-met., 6 Airbags, Alu, Licht- u. Regensensor, DPF, Klimaaut., Freisprecheinr., Navi, R/CD, TFL, NSW, ESP, ABS, BC, ZV, el. FH, el. Sp, PDC, Color, Servo, DZM

16.990,- €



**Opel Corsa 1.4 Turbo 5-trg. Color Edt.**  
EZ 04/16, 74 kW (101 PS), 1.364 cm<sup>3</sup>, 21.852 km, silber-met., 6 Airbags, Alu, Klimaaut., Freisprecheinr., Radio, TFL, NSW, ESP, ABS, BC, ZV, el. FH, el. Sp, Color, Servo, DZM, Kat

11.990,- €

**Große Sparaktion machen Sie mit!**



Die Preisspirale hat ein Ende!

**Inspektion ab 35€\***

\* zzgl. Material u. Zusatzarbeiten, beim 6er Paket nach unseren Bedingungen

## Service

- Dialog Annahme
- Hol- u. Bringservice
- TÜV/AU
- Klima-Service
- Wagenpflege-Service
- Sicherheits-Check
- Service-Extras
- Rep.-Finanzierung
- Unfall-Ratgeber
- Abschleppdienst
- Sofort-Service
- Reifeneinlagerung
- Auto-Glas-Service

## Öffnungszeiten

**Verkauf**  
Montag - Freitag  
09.00 - 18.30 Uhr  
Samstag  
09.00 - 14.00 Uhr

**Werkstatt**  
Montag - Freitag  
07.00 - 18.00 Uhr  
Samstag  
08.00 - 12.00 Uhr

Bremsweg 17 • 19057 Schwerin • Tel. 555 475 • Fahrzeugverkauf & Werkstatt

Bremsweg 10 • 19057 Schwerin • Tel. 4 77 30 150 • Gebrauchte- & Jahreswagenausstellung

## Mit **TrendLine** in die Zukunft investieren.

Sich für ein Eigenheim von **TRENDLINE**  
zu entscheiden, das bedeutet...



◀ individuelle Architektur  
zum Wohlfühlen für  
jeden Anspruch



◀ Festpreis- und  
Fertigstellungsgarantie



◀ Baubegleitung und  
ständige Kontrolle  
aller Gewerke



**...und unbesorgt  
das Richtfest und  
den Einzug in Ihr  
Traumhaus zu feiern!**

